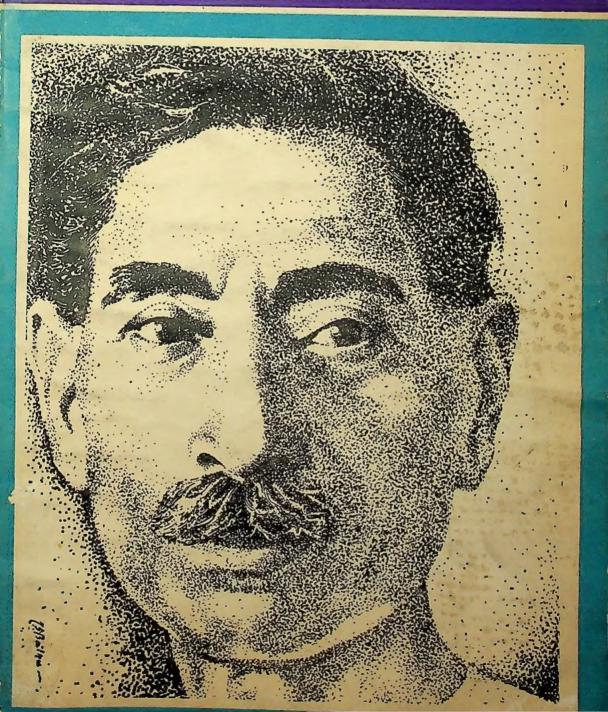
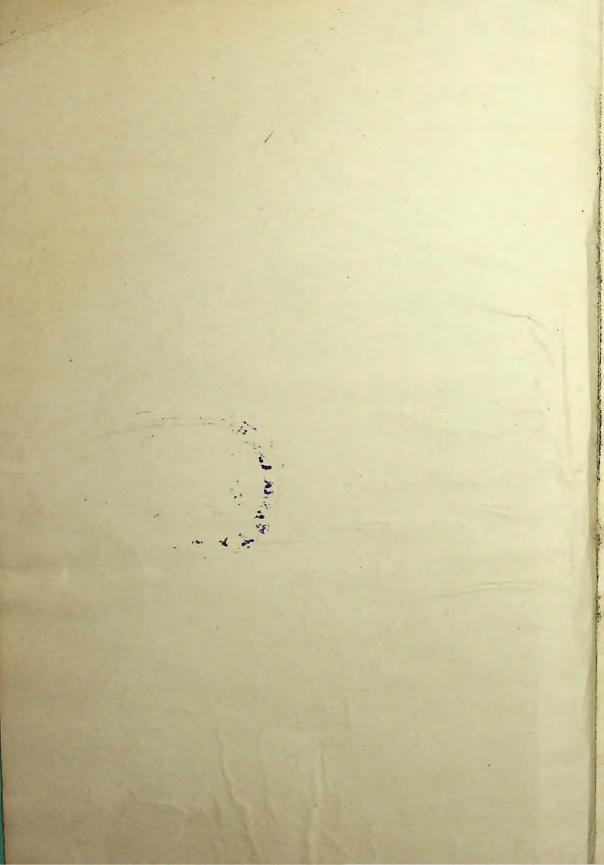
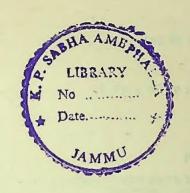
श्रीराज़ा











40

द्विमासिक

प्रमुख सम्पादक : मुहम्मद यूसुफ टेंग

शीराजा

सम्पादक : रमेश मेहता

वर्ष १६ / अंक १ (मई १६८०) ;	सम्पादकीय पत्र व्यवहार : रमेश मेहता,
सम्पादक : शीराजा हिन्दी, जे०	एण्ड के० कल्चरल अकादमी, नहर मार्ग, जम्मू;
फोन: ५०४०	यह श्रंक: दो रुपये वार्षिक शुल्क: दस रुपये
अनुक्र म णिका	
अपनी बात	(i)
लेख	
एक वेशकीमत विरसा और हम	—शेख मुहम्मद अब्दुल्ला
	मुख्यमंत्री, जम्मू-कश्मीर सरकार (iii)
प्रेमचंद की परंपरा	—प्रो० श्यामाचरण दुवे कुलपति, जम्मू विश्वविद्यालय, जम्मू १
व्यथा कहो मालती	—डॉ॰ ओमप्रकाश गुप्त
	स्नातकोत्तर हिन्दी विभाग,
	जम्मू विश्वविद्यालय, जम्मू ६
प्रेमचंद की परम्परा और हिन्दी उपन्य	ास —डॉ० हरदयाल
	जे०-४, नवीन शाहदरा, दिल्ली २०
फणीक्वर नाथ 'रेग्गु' का कथा साहित	य —हरिकृष्ण कौल
*	जैंदार मोहल्ला, काठलेश्वर, श्रीनगर २६
आज की हिन्दी कहानी	—डॉ० अनिल गोयल
	कनक मंडी, जम्मू ३६

प्रेमचंद की देन

प्रेमचंद पत्रों के आइने में

कहानी

प्रेमचंद की एक अप्राप्य कहानी— 'आबे-हयात'

स्थायी स्तम्भ

पुस्तकें और पुस्तकें

आपकी बात

—डॉ॰ शशिभूषण सिंहल न्यू जे ४/११, मेडिकल एन्क्लेव, रोहतक

---केवल गोस्वामी ३५/६ पंतनगर, जंगपुरा, नई दिल्ली-११००१४

—प्रस्तुती : डाँ० कमल किशोर गोयनका ए-६न, अशोकविहार फ़ेज प्रथम, नई दिल्ली

—हुकुमचंद राजपाल सी-५०, यूनिवर्सिटी, कैंपस, अमृतसर 3 %

85

38

इह ७२

6

अपनी बात

प्रेमचंद एक ऐसे रचनाधर्मी कलाकार थे जिनकी जड़ें गांव की मिट्टी और जन-जीवन के वीच समाई हुई थीं और वहीं से वे अपनी रचनाओं के लिए खाद-पानी प्राप्त किया करते थे। उनसे सम्बन्धित अनेक विद्वानों के संस्मरण इस बात की साक्षी देते हैं कि प्रेमचंद का अधिकांश समय साधारण जन से बोलने-वितयाने में बीतता था और उनकी रचनाएं इस बात का प्रमाण प्रस्तुत करती हैं कि इसी साधारण जन को वे अपनी रचनाओं में 'उदात्त' बनाकर प्रस्तुत किया करते थे। यही कारण है कि तत्कालीन और परवर्ती आलोचक चाहे उन्हें आदर्श, यथार्थ और आदर्शोन्मुख यथार्थवाद आदि के चौखटों में वांधते रहे "वे अपनी रचनाओं को प्रामाणिकता की कसौटी पर खरा करके उतारते हैं और उनकी रचनाओं में आई स्थितियां हमें विश्वसनीय लगती हैं। ऐसे प्रबुद्ध एवं जन-जीवन से जुड़े हुए कथाकार की परम्परा को शहरों में बैठ कर गांव की बात कहने वाले कथाकार किस सीमा तक ग्रागे वढ़ा सकते हैं—इस पर सहज ही प्रश्नचिन्ह लगाया जा सकता है। फिर भी हमें यह उचित लगा कि हम यह देखने की कोशिश तो करें कि क्या प्रेमचंद की कोई परम्परा है ? यदि हां, तो उसे कौन लोग, किस रूप में आगे वढ़ा रहे हैं ? यह उत्सुकता भी जागती है कि जैसे गांधी के नाम पर किए जाने वाले अनुष्ठान गांधी की विचारधारा से कोसों दूर होते हैं, कहीं प्रेमचंद के नाम की दुहाई देने वाली रचनाओं की भी तो वहीं स्थिति नहीं है ? सम्प्रति हिन्दी आलोचना में एक बड़ी ही घातक प्रवृत्ति पनप रही है, बिल्क यूं कहना चाहिए कि यौवनावस्था को प्राप्त हो रही है, कि हम असली मुद्दों को उनके सही संदर्भों से काट कर अपने बनाए हुए चौखटों में फिट कर देते हैं और उसे चमकदार एवं चमत्कारी आलोचना का जामा पहना कर मार्केट में छोड़ देते हैं। इसी चिन्तन-अनुचिन्तन का परिणाम है शीराजा का प्रस्तुत विशेषांक जो 'कलम के सिपाही' और 'कलम के धनी' मुंशी प्रेमचंद की स्मृति को समर्पित है।

मुंशी प्रेमचंद के जन्म-शताब्दी वर्ष के उपलक्ष्य में अब तक अनेक स्थानों पर, विशेष रूप से दिल्ली में, अनेक भव्य आयोजन किए गए। इन आयोजनों की सार्थकता इस रूप में तो हो सकती है कि प्रतिष्ठित और नवोदित साहित्यकार एक मंच पर इकट्ठा होकर उस महान 'कलमजीवी' को श्रद्धांजिल अपित करें, उसकी रचनाओं को बदली हुई परिस्थितियों और बदली हुई मानसिकता के परिप्रेक्ष्य में पुनमूँ त्यांकित करें। किन्तु मैं यह नहीं समझ पाता कि इससे 'घीसू', 'होरी', 'गोबर' या उन्हीं जैसे अनेकानेक लोगों को क्या लाभ मिल सकता है। अभी भी प्रेमचंद का साहित्य ऐसे तमाम लोगों की पहुंच से परे हैं कि जिनकी व्यथा-कथा को प्रेमचंद ने अपनी कथाकृतियों का कथ्य बनाया था। आवश्यकता इस बात की है कि इन आयोजनों पर होने वाले सरकारी-गैर सरकारी व्यय में कुछ थोड़ी सी कटौती करके प्रेमचंद के सम्पूर्ण कथा साहित्य को दो-चार खण्डों में प्रकाशित करके, कम से कम मूल्य में, लोगों के हाथों में पहुंचाने की व्यवस्था की जाये। प्रेमचंद साहित्य ढूंढने के लिए आपको किसी भी शहर में दुकान-दुकान भटकने की आवश्यकता न पड़े और न ही प्रेमचंद को पाठ्यक्रमों के 'लॉकरों' में बंद मान कर सतोष कर लिया जाये। समाचार-पत्रों में तथा बड़ी-बड़ी पत्रिकाओं में प्रेमचंद समारोहों को लेकर प्रकाशित 'रपटें' जनता को समसामयिक राजनेताओं अथवा साहित्य के अखाड़ेवाजों का परिचय तो दे सकती हैं, प्रेमचंद की मूल संवेदना से उनका साक्षात्कार नहीं करवातीं।

-रमेश मेहता



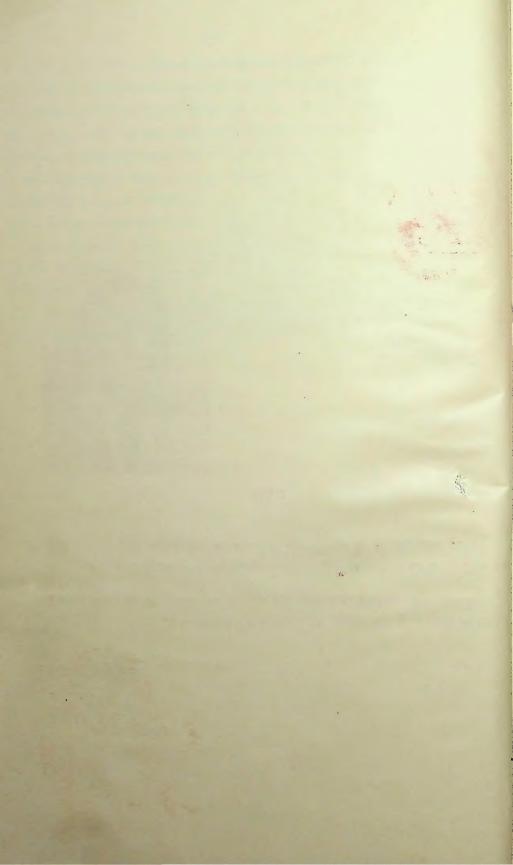


संदेश

हिन्दी साहित्य में मुंशी प्रेमचंद को एक विशिष्ट स्थान प्राप्त है। उनकी रचनान्त्रों में भारत में ग्रामीण जीवन का वास्तविक व मर्मस्पर्शी चित्रण है।

मुक्तको यह जानकर प्रसन्नता हुई है कि 'शीराजा' का मई अंक प्रेमचंद विशेषांक होगा। मैं इस पत्रिका की सफलता की कामना करता हूँ।

> लच्मीकांत भा राज्यपाल जम्मू व कश्मीर





एक वेशकीमत विरसा और हम

— शेल मुहम्मद ग्रब्दुल्ला मुख्य मंत्री, जम्मू व कश्मीर सरकार

हमारी कौमी जिन्दगी में मुंशी प्रेमचंद महात्मा गांधी के साथ वही मुनासबत रखते हैं जो मैक्सिम गोर्की लेनिन के साथ रखते हैं। अगर एक अमल का सिपाही है तो दूसरा कलम का घनी।

नुमायन्दा हिन्दोस्तानी श्रदब में मुंशी प्रेमचंद का नाम हमेशा ही इज्जत श्रीर एहितराम से लिया जायेगा। इस साल सारे मुल्क में इस अजीम अफसानानिगार श्रीर नावलनवीस की एक सौवीं सालगिरह मनाई जा रही है। इस सिलसिले में श्रव तक कई तकरीवें हुई श्रीर साल भर यह सिलसिला चलता रहेगा। हिन्दोस्तान के इस मुखलिस श्रदीब श्रीर इंसानदोस्त कलमकार की याद को ताजा करने के लिए इस किस्म की तकशीवें हों—लायके-तारीफ़ हैं। लेकिन इसके साथ ही मैं प्रेमचंद के वारिस श्रदीबों श्रीर कलमकारों को प्रेमचंद की जाती श्रीर मजिलसी जिन्दगी श्रीर कारनामों से सबक लेने की तवनको भी करता हूँ। प्रेमचंद ने एक जावर गैर-मुल्की हुक्मरान के जमाने में एक श्रजीम कारनामा अंजाम दिया, तकलीफें उठाई, श्रजीयतें सहीं, सरकार की नजरों में हमेशा मशकूक बने रहे लेकिन श्रपने मुल्क श्रीर श्रपने लोगों के लिए उनके दिल में प्यार श्रीर प्रेम की जो ज्वाला भड़क रही थी उसकी तमाजत' श्रीर हिह्त उन्होंने श्रपने श्रफसानों, नावलों नाटकों श्रीर

मजमूनों में भर दी। प्रेमचंद तखलीक़ी अमल को वजहाए-शोहरत नहीं समभते थे। इस अमल से उनकी माली मुशकिलात भी बहुत ज्यादा हद तक दूर नहीं होती थीं। लेकिन इसके बावजूद वह लिखते गये। उन्होंने सैंकड़ों अफसाने और दर्जनों नाटक लिखे। वह लिखने के लिए मजबूर थे। तखलीक़ी अमल उनके लिए मशगला या हाँबी नहीं थी बिल्क यह उनकी जिन्दगी का सबसे अवलीन मकसद था। एक जुनून था जिसके हाथों बेबस होकर वह लिखा करते थे। और उस जुनून का नतीजा यह निकला कि आज भी, जबिक प्रेमचंद को हमसे जुदा हुए ४४ साल गुजर चुके हैं, जब उर्दू और हिन्दी फिक्शन की बात चलती है तो सबसे पहले प्रेमचंद की बा-वक़ार बुलद व बाला शिक्सियत हमारे सामने उभरती है। वह अब भी इन दोनों जबानों के फिक्शन में सबसे कहावर हस्ती हैं।

प्रेमचंद की हिन्दोस्तानी अदब को देन सिर्फ इतनी हो नहीं कि उन्होंने बहुत लिखा, बल्कि मेरे ख्याल में उनकी सबसे बड़ी देन यह है कि उन्होंने बड़े खुलूस भीर बड़ो ईमानदारी के साथ लिखा। ग्राजादी से पहले के हिन्दोस्तानी देहातों की जो हकीकत पसंद ग्रीर भरपूर श्रक्कासी उन्होंने श्रपने ग्रफसानों ग्रीर नावलों में की है - उसकी मिसाल ग्रब भी नहीं मिलती। प्रेमचंद का बचपन ग्रौर लड़कपन देहातों में ही गुजरा। उनकी तरबीयत और तहजीब इन्हीं देहातों में हुई। यह वह जमाना था जब देहातों में बड़े जोरों की लूट-खसूट हो रही थी। बरतानवी राज के तहत ग्रायद करदा एक जागीरदारी निजाम ग्रीर उसके चलाने वालों की एक ज। लिम भीर जाबर फीज देहातों को दो-दो हाथों से लूट रही थी। भूख, वेकारी, तोहम-परस्ती ग्रीर बीमारी का दौर-दौरा था। किसान से उसकी जिन्दा रहने की तमन्ता, इज्जत ग्रौर भ्राबरू के साथ दो वक्त की रोटी कमाने की श्रारजु ग्रौर ग्रपने बच्चों का मूस्तकबिल संवारने की ख्वाहिश पर दिन-दहाड़े शब-खून³ मारा जा रहा था। प्रेमचंद का हस्सास दिल और उसकी ग्रात्मा इंसान के हाथों इंसान पर टटने वाले इन मजालिम पर तड़पतो थी। लेकिन इंसान के वकार भीर उसकी जिन्दा रहने की अजली कशमकश की फतह पर उसे पूरा भरोसा था। प्रेमचंद ने देहाती पस-मंजर में जो भी लिखा उसमें उनकी बेपनाह इंसान-दोस्ती भीर रजाइयत का पूरा-पूरा इजहार होता है। मुस्तकबिल पर ईमान के तूफ़ैल ही उन्होंने ग्रपन सारे ग्रदब की तखलोक की। उम्मीद का दामन कभी हाथ से जाने नहीं दिया। श्रौर इस तरह उन्होंने हिन्दोस्तानी अदब में एक लाजवाल श्रौर ग्रबदी इजाफ़ा किया।

प्रेमचंद एक हिन्दु घराने में पैदा हुए थे श्रीर उन सारी रिवायात श्रीर रस्मो-रिवाज के वारिस थे जो हिन्दू समाज ने उनके माहौल को वर्श्श थे। लेकिन इसके

३. निशाक्रमण

ब।वजूद वह मजहब के नाम पर की जाने वाली किसी भी ज्यादती के कट्टर मुखालिफ थे। उन्हें दिखावे के मजहब ग्रौर 'रिचुयल्स' से भी चिढ़ थी। वह मजहब-परस्त होने के बावजूद निहायत ग्राजाद-ख्याल इंसान थे। ग्रगर ऐसा न होता तो प्रेमचंद के कई अफ़साने ग्रौर ड्रामे शायद तखलीक़ ही नहीं हुए होते। उन्होंने इस्लामी तवारीख, इस्लामी मुग्राशिरे से मुत्तासिर होकर कई चीज़ें लिखीं जिनमें वड़े खुलूस ग्रीर ईमानदारी के साथ एक ग्रजीम ग्रीर वेमिसाल ग्रदीब के फर्ज़ को पूरी तरह से निभाया है। उनके डामे 'कर्बला' की इशायत पर बाज अप्रप्ताद की तरफ़ से प्रेमचंद पर कीचड़ भी उछालने की कोशिश की गई लेकिन आ खिरकार प्रेमचंद के खुलूस ग्रीर ईमानदारी की फ़तह हुई। प्रेमचंद न सिर्फ मजहब के तम्रास्सुब से बालातर थे वह लसानी म्रस्वियत से भी बहुत परे थे। यही वजह है कि उनका तखलीक़कर्दा अदब एक 'सेक्यूलर करेक्टर' का हाबिल है। इतना ही नहीं, प्रेमचंद ने बयक-वक्त दोनों जबानों यानी उर्दू श्रीर हिन्दी में लिखा। श्रीर उनकी उर्दू श्रीर हिन्दी एक दूसरे से इस क़दर क़रीब हैं कि रस्म-उल-खत के फर्क के इलावा इल्फाज में बहुत कम फ़र्क नज़र श्राता है। प्रेमचंद का यह भी एक कारनामा था कि वह उन दोनों जवानों को एक दूसरे के क़रीब लाकर एक श्राम-फ़हम श्रौर काबिले-कुबूल हिन्दोस्तानी जबान की श्रावयारी करने की श्रारजुकर रहे थे।

तीसरी बात जो प्रेमचंद के बारे में बड़े फ़ख के साथ कही जा सकती है, यह है कि उन्होंने जबर्दस्त माली मुशकिलात, सरकारी ग्रकाब ग्रौर रोज़-ब-रोज़ गिरती हुई सेहत के बावजूद ग्रपने कलम को हाथ से नहीं छोड़ा। उनके ग्रफ़सानों का पहला ही मज़्मुग़, "सोजे-बतन", ब्रिटिश सरकार के ग्रकाब का शिकार होकर जला डाला गया। लेकिन यह मामूली से सरकार-मुलाज़िम इससे कम-हिम्मत नहीं हुए। धनपत राय से मुंशी प्रेमचंद का कलमी नाम ग्रख्तियार किया ग्रौर ग्रपने उन जज्बात ग्रौर तग्रास्सुरात को ग्रपने ग्रदब में जुबान दी, जो उस वक्त की सरकार की नज़रों में बगावत नहीं तो मुखालिफ़त जरूर समभी जाती थी। प्रेमचंद पर एक बड़े घर की जिम्मेदारियां ग्रायद थीं इसलिए वह नौकरी करने पर मजबूर थे। लेकिन उनकी यह मजबूरी उनके इरादों ग्रौर ईमान को कभी मुतज़लज़िल न कर सकी। वह निडर होकर लिखते गये ग्रौर ग्राखिरी उम्र तक इस मक़सद से पीछे नहीं हटे।

प्रेमचंद ने, ग़ालिबन, पहली बार एक कुल हिन्द ग्रदबी श्रकादमी का तसव्बुर पैश किया। वह चाहते थे कि हिन्दोस्तान की मुरिव्वजा जबानों का ग्रदब तर्जु मों के जरिये एक दूसरे से मुतग्रारुफ हो जाये। इस सिलसिले में उन्होंने कुछ ग्रमली इक़दाम भी किए। ग्रपना हिन्दी रसाला 'हंस' इसके लिए वक्फ भी कर दिया। उनको जिन्दगी में उनका यह ख्वाब शिमदा-ए-ताबीर तो नहीं हो सका, लेकिन आजादी के बाद इस जिम्न में बहुत कुछ किया जाने लगा है। प्रेमचंद चाहते थे कि सही मानों में एक हिन्दोस्तानी अदब की तखलीक़ाती दाग़-बेल डाल दी जाये। श्रीर इसके लिए उन्होंने अकादमों का तसब्बुर पेश किया ताकि मुख्तलिफ जबानों के अदीब और शायर और दूसरे कलमकार एक प्लेटफार्म पर जमा हों और इस मकसद की तकमील के लिए काम करें।

प्रेमचंद सिर्फ एक ग्रदीब ही नहीं थे बिल्क एक सच्चे वतन-परस्त इंसान भी थे। वह हर उस कोशिश का जज्बाती तौर पर साथ देते थे जो मुल्क को विदेशियों को गुलामी से नजात दिलाने के लिए की जाती थी। चुनांचे प्रेमचंद महात्मा गांघी की तहरीक़ से बेहद मुत्तासिर हुए। सरकारी नौकरी छोड़ दी ग्रीर अपनी तख़लीक़ात के जिरए उन्होंने ग्राजादी के मिशन को ग्राम लोगों तक पहुंचाने की कोशिश की।

प्रेमचंद की गोना-गूं श्रीर हमा-जेहत शिस्सयत श्रीर उनके तखलीक कर्दा श्रवब पर तो बहुत कुछ कहा जा सकता है लेकिन इिंग्लिसार के साथ मुभे श्राखिर में यह श्रजं करने दीजिए कि श्राप प्रेमचंद के वारिस हैं। उन्होंने श्रापके लिए एक वेशकीमत विरसा छोड़ा है। श्राप इस विरसे की कद्र करते हैं। प्रेमचंद की सौवीं सालगिरह पर तकरीबें मना रहे हैं श्रीर उनकी याद को दिलों में ताजा करने की कोशिश कर रहे हैं। मैं चाहूँगा कि प्रेमचंद के श्रवबी विरसे के साथ-साथ श्राप प्रेमचंद की बख़ी जिन्दगों से भी बहुत कुछ हासिल करें। उन्होंने बड़ी जहा-जहद की। बड़ी तकलीफें उठाई लेकिन खुलूस श्रीर इंसान-दोस्ती का दामन कभी हाथ से जाने नहीं दिया। प्रेमचंद के वारिसों को प्रेमचंद की इन खसूसियात से भी प्रेरणा ग्रहण करनी चाहिए। मैं समभता हूँ कि ऐसा करने से ही हम उनके तई श्रपनी श्रकीदत श्रीर एहसानमंदी का मुनासिब श्रीर भरपूर इजहार कर सकते हैं।



प्रेमचंद-१६२४



जापानी चित्रकार द्वारा द मार्च, १९३६ को बनाया गया चित्र

प्रेमचंद की विरासत

प्रेमचंद की परंपरा

--- इयामाचरण दुवे

प्रेमचंद ने हिन्दी कथा साहित्य को एक नया मोड़ दिया और अपनी उपलब्धियों से उसे प्रगति की नई मंजिलों तक पहुंचाया । वे कथाशिल्प के आविष्कारक तो नहीं थे किन्तु हिन्दी में उपन्यास और लघुकथा की अल्पविकसित विधाओं को सबल करने में उनका योगदान महत्वपूर्णथा। कहानियां उनके पहले भी लिखी जाती थीं और छोटे-बड़े उपन्यास भी। कहानियां मुख्यतः घटना प्रधान होती थीं और एक फार्मू ले के अनुसार उनमें नायक और नायिका का चरित्र बहुत उभार कर चित्रित किया जाता था । उनके लिए बहुत उजले रंगों का प्रयोग होता था ; खलनायक और खलनायिका, इसके विपरीत, गहरे काले रंग में चित्रित किये जाते थे। कथानक की परिणति पूर्वानुमानित होती थी—सत्य की असत्य पर, बुराई की अच्छाई पर ग्रंत में विजय होती थी। अनेक कहानियों में देशभक्ति और आदर्शवाद की प्रमुखता होती थी और इनमें यह सिद्ध करने का प्रयत्न किया जाता था कि प्राचीन भारतीय संस्कृति अपराजेय है । कहानियों का एक और अन्दाज़ भी या जिसमें समाज सुधार पर जोर था। वालविवाह, अनमेल विवाह, विधवा विवाह, दहेज, सती, देवदासी आदि की समस्याओं पर कथानक गढ़े जाते थे और कथा के परिणाम में एक स्पष्ट शिक्षा अन्तर्निहित होती थी। रोमानी कहानियों का आरम्भ हो चुका था और सतही तौर पर प्रेम के इन्द्रधनुषी रंग कहानियों में भरे जाते थे। बाहर से आई उपन्यास की विधा लोकप्रिय हो रही थी, किन्तु भारत के समसामयिक यथार्थ में उसकी जड़ें न गहराई में जा सकी थीं और न फैल सकी थीं। सच तो यह है कि उपन्यास पूरी तरह भारतीय परिवेश और उसकी भावभूमि से अपने आपको नहीं जोड़ सके थे। वड़े-वड़े उपन्यास लिखे गये अथवा उनके अनुवाद हुए और उन्हें पर्याप्त लोकप्रियता भी मिली, परन्तु इनमें से अधिकांश का भारतीय समाज और उसमें होने वाले परिवर्तनों से कोई प्रत्यक्ष या अप्रत्यक्ष सम्बन्ध नहीं था। चन्द्रकान्ता की सफलता ने चन्द्रकान्ता संत्रति" के लेखन को प्रेरित किया। भृतनाथ का अपना रंग था। ये वयस्कों के उपन्यास थे और वच्चों और स्त्रियों की पहुंच से वाहर रखने के लिए उन्हें सामान्यतः ताले में वन्द रखा जाता था। ऐयारी और तिलस्म की अद्भुत ऐन्द्रजालिक घटनाओं से ओतप्रोत इन उपन्यासों में किसी भी प्रकार की अण्लीलता नहीं थी। सच तो यह है कि वे किसी भी देश या समाज के यथार्थ को चित्रित नहीं करते थे; वे पूरी तरह इन्द्रजाल के एक काल्पनिक किन्तु रोचक वातावरण का निर्माण भर करते थे। लन्दन रहस्य जैसे अनुवादित उपन्यासों में राज दरवार में होने वाले छोटे-बड़े षड़यन्त्रों और गुप्त प्रेम-व्यापारों का वर्णन मिलता था। कहानियों की भांति कुछ उपन्यासों में भी देशप्रेम, संस्कृति भवित, और समाज सुधार के तेवर उभरकर आते थे, किन्तु उनमें भारतीय समाज के मूल तन्त्वों अथवा तत्कालीन समस्याओं की सूक्ष्म पकड़ शायद ही कहीं झलकती थी। प्रेमचद युग में स्थिति बड़ी तीव्रता से बदली। हिन्दी कहानी और उपन्यास भारतीय परिवेश के निकट आए और उनके शिल्प में निखार आया।

एक लेखकीय जीवन के लिए प्रेमचंद ने बहुत कुछ लिखा है, किन्तु वे यदि सिर्फ गोदान और प्रामीण जीवन सम्बन्धी आठ-दस कहानियों से अधिक कूछ न लिखते तो भी हिन्दी साहित्य में एक युगप्रवर्तक के रूप में सम्मानित होते । होरी, धनिया और गोवर जैसे पात्रों का निर्माण कर उन्होंने भारत के सामान्य ग्रामीण जन को हिन्दी कथा साहित्य में प्रतिष्ठित किया। कथानक में ठीक बैठाने के लिए इन चरित्रों में कोई तोड़-मरोड़ नहीं की गई। ऐसा प्रतीत होता है कि सीधे जीवन से उठाकर उन्हें उपन्यास के पृष्ठों में रख दिया हो। इन पात्रों में गांव का रंग है, मिट्टी की गन्ध है। उनकी भावनाओं और शब्दों में जनमानस मुखरित होता है। गोदान कल्पना की ऊंची उड़ानों की सृष्टि नहीं है; इसके पात्रों में न असम्भव को सम्भव करने की क्षमता है और न कोई अलौकिक शक्ति । इसके पात्र हाड़-मांस के वने सामान्य जन हैं, जिनकी जिन्दगी में भूख का अभिशाप है, महाजन का शोषण है, जमींदार का उत्पीड़न है। उनके दर्द और उदासी भरे जीवन में सन्तोष के क्षण भी आते हैं और मुस्कुराहट की किरणें भी । यह है भारत का सामाजिक परिवेश—जीता यथार्थ—जो थोड़ से चरित्रों के माध्यम से पूरे कथानक में विस्तारित हो गया है। कुछ आछोचक कहते हैं कि प्रेमचंद नगरीय जीवन और उसकी उलझनों को उतना नहीं समझ पाए जितना वे ग्रामीण जीवन को समझे थे। आंशिक हप से यह आलोचना सही है, पर यह ध्यान रखना आवश्यक है कि जिस कालखण्ड का वर्णन प्रेमचंद ने किया है उसमें ग्रामीण और नगरीय जीवन का अन्तर्विरोध उतना स्पष्ट नहीं हुआ था जितना वह आज है। फिर भी यह तो मानना ही होगा कि प्रोफेसर मेहता और मालती के चरित्रों में जीवन का वह स्पन्दन नहीं है जो हमें होरी और धनिया के चरित्रों में मिलता है । व्यापक ग्रामीण परिवेश को अपने कथा जगत में समेटने में जहां प्रेमचंद को आश्चर्यजनक सफलता मिली, वहां यह भी कहना आवश्यक है कि वे अपने आपको पूरी तरह अपने समय की साहित्यिक परम्पराओं से असम्पृक्त नहीं कर सके। गांधीवादी प्रभाव उनकी रचनाओं में स्पष्ट देखा जा सकता है। आदर्शवाद और समाजसुधार की गहरी छाप भी उनकी कृतियों में है। यह उनके रचनाशिल्प की सफलता है कि उनका आदर्शवाद जीवन

के सन्दर्भों से कटा आ प्रतीत नहीं होता और चुभता नहीं है। ग्रामीण पात्रों के प्रति प्रेमचंद में सहज परानुभूति थी और वे उनके मनोभावों को बड़ी सादगी से अपनी कथाओं में उतार सकते थे। यह लेखकीय और मनोवैज्ञानिक क्षमता उनके समकालीन लेखकों में इस मात्रा में नहीं थी। प्रेमचंद के जीवन काल में और उनकी मृत्यु के कुछ वर्षों वाद तक उनके अनुकरण के अनेक प्रयत्न हुए किन्तु कोई अन्य लेखक उनके समकक्ष नहीं हो पाया।

प्रेमचंद ने भारतीय ग्रामीण जीवन के रचनात्मक चित्रण की जो परम्परा आरम्भ की थी वह उनकी मृत्यु के बाद कुछ शिथिल हो गई। कुछ अच्छे उपन्यास लिखे गये किन्तु उनकी प्रेरणा का स्रोत या तो प्राचीन भारत की गौरवपूर्ण सभ्यता में था या वे इतिहास के पृष्ठों से अनुप्राणित थे। साथ ही नगरीय परिवेश से सम्बद्ध उपन्यासों और कहानियों की रचना भी हुई। ग्रामीण जीवन पर लिखे गए उपन्यास और कहानियां प्रायः सतह को ही छूते थे और वे पाठक के मन पर अपनी प्रामाणिकता की कोई स्थायी छाप नहीं छोड़ते थे। कभी-कभी ऐसा प्रतीत होता था कि ये रचनाए यान्त्रिक हैं; उनके आंसू और दर्द दोनों झूटे हैं।

ु प्रेमचंद की परंपरा को सच्चे अर्थों में आंचलिक उपन्यासों और कहानियों ने आगे वढाया । कुछ सशक्त लेखक इस विधा के माध्यम से भारतीयता की तलाश में अग्रसर हुए । वे देश के ग्रामीण जीवन से निकट से परिचित थे और उनका कथाशिल्प नये रूप ग्रहण कर सकने में समर्थ था। मैला श्रांचल और परती परिकथा आचिलिकता के आन्दोलन की आरम्भिक किन्तु सफल रचनाए थीं। यह रेणु की लेखनी का चमत्कार था कि उनकी इन कृतियों में ग्रामीण वातावरण सजीव हो सका। लोक भाषा और ग्रामीणों के विशिष्ट मुहावरे का प्रयोग उन्होंने ऐसी शैली में किया कि विहार के गांवों की आकृतियां और ध्वनियां दोनों एक साथ उनकी रचनाओं में उतर आईं। वातचीत की अनगढ़ शैली उनके पात्रों की ग्राम्यता को उभार कर सामने लांती है। ऐसा किसी भी पात्र के सम्बन्ध में प्रतीत नहीं होता कि ग्रामीणों की वेशभूषा में आधूनिकता से प्रभावित शहर का कोई व्यक्ति वोल रहा हो। उनका कथानक अनेक लघ घटना खण्डों में विभाजित होता है, जिनमें से प्रत्येक में ग्रामीण जीवन के किसी पहलु की झलकियां मिलती हैं। कथानक और शैली दोनों की दिष्ट से रेण ने कथाशिल्प को प्रेमचंद से आगे बढ़ाया है। उनके हर पृष्ठ में यह आभास होता है कि लेखक स्वयं गांव का है और ग्रामीणों के हृदयों की धड़कन को भलीभांति समझता है। फिर भी लेखक में एक अजीब तटस्थता भी हमें मिलती है। न तो वह ग्रामीणों की दुर्दशा पर छाती पीटता और आंसू बहाता है और न सच्ची या झठी क्रान्ति के नारे ही लगाता है। आक्रोश का दबा स्वर उसकी रचनाओं में अन्तर्गितित है किन्तु उसकी अभिव्यवित के लिए वह प्रत्यक्ष उतेजना के मुहावरे का प्रयोग नहीं करता । उसकी रचनाए मन पर प्रभाव छोड़ती हैं किन्तु अप्रत्यक्ष रूप से । आंचलिकता के आन्दोलन ने बहुसंख्य रचनाओं को प्रेरित किया। इनमें से कई खींचतान कर आंचलिकता के ढांचे में ढाली गई थीं। आदिवासी नाम, उनके तेवहारों और नृत्यों का उल्लेख अपने आप में किसी रचना को सही आंचलिकता नहीं देते।

ग्रामीण जीवन के चित्रण में इससे कहीं अधिक सफलता लेखकों को मिली है, पर उनकी रचनाओं में असली और नकली का फ़र्क तो देखा ही जा सकता है।

आंचिलिकता से हट कर भी भारत के ग्रामीण जीवन पर कुछ बहुत ही सशवत उपन्यास लिखे गये हैं। यहां केवल तीन का उल्लेख किया जायेगा जो अपनी रचना शैली में अनूठे है और बदलते भारतीय ग्रामों के अनेक आयामों को ग्रंकित करने में सफल ए हैं।

श्रीलाल शुक्ल का राग दरबारी एक साफ और सुथरा उपन्यास है। यह रचना पूरी तरह पूर्वाग्रह मुक्त है। लेखक ने तटस्थ भाव से एक भारतीय गांव के बदलते परिवेश को चित्रित किया है। प्रेमचंद की तरह लेखक ने आदर्शवाद का स्वर कहीं भी तेज नहीं किया है। समस्याएं उठाई गई हैं, पर कथानक में वे वड़े स्वाभाविक ढंग से आई हैं और कहीं ऐसा प्रतीत नहीं होता कि लेखक समाज सुधार के लिए कटिबद्ध है। परिष्कृत शैली और हास्य का पुट पुस्तक की पठनीयता को बढ़ाते हैं। उनके रचना-तन्त्र में न रेणु की तरह उलझाव हैं, न पाठक को चमत्कृत करने का प्रयत्न ही । रेणु की भाषा और उनके सवाद सामान्य पाठक को कभी-कभी उसकी रचना के प्रति उदासीन कर सकते हैं। इसके विपरीत, राग दरवारी सरल हिन्दी में लिखी गई है। लोक भाषा के शब्द और मुहावरे यदा-कदा आए हैं, पर शैली चमत्कार के लिए नहीं अर्थ के स्पष्टीकरण के लिए। लेखक को गांव के आदर्श के प्रति कोई मोह नहीं है और वह उसकी विसंगतियों और विकृतियों का वर्णन भी बड़े निर्भीक ढंग से करता है। आज के गांव की दलवन्दी और सत्ता की राजनीति, ग्राम पंचायत और सहकारी सिमिति के काम में तरह तरह की हेरा-फेरी, और अधिकारियों का भ्रष्टाचार-इन सब को कथानक में पिरोया गया है। साथ ही उन तत्त्वों का भी विश्लेषण है जो गांव को एक जीवित समुदाय का रूप देते हैं। गांव के प्रति लेखक में एक सहज सहानुभूति है। पूरी पुस्तक पढ़ लेने के बाद भी पाठक को उनसे वितृष्णा नहीं होती, स्नेह ही होता है। भारत के बदलते गांवों को समझने के लिए राग दरबारी पाण्डित्य पीडित अनेक समाजशास्त्रीय अध्ययनों से कहीं अधिक उपयोगी है।

राही मासूम रजा हिन्दी में एक तूफान की तरह आए । उनका मुहावरा हिन्दी के लिए अपिरिचित सा है और उनकी अनगढ़ शैंली यदि एक वार चौंकाती है तो दूसरी वार आकर्षित भी करती हैं । आधा गांव उनकी विशिष्ट रचना है, यद्यपि उनकी दूसरी कई किताबों में भी आंशिक रूप में गांव आते हैं । पूर्वी उत्तर प्रदेश के गाज़ीपुर जिले में गंगौली एक मध्यम आकार का गांव है जिसमें हिन्दू भी वसते हैं, मुसलमान भी । आधा गांव उपन्यास की शक्ल में गंगौली और उसके निवासियों की कहानी है, जहां परम्पराएं अभी भी जीवित हैं पर माहाल वड़ी तेजी से बदल रहा है । राही की भाषा बोलचाल की भाषा है । गांव के हर तबके से पात्र उन्होंने चुने हैं और उनका चित्रण करने में उन्हें एक सी सफलता निली है । यहां भी भारतीयता की तलाश है, साथ ही जड़ों की खोज भी है । जनजीवन के दु:ख-दर्द की इस

कहानी में झूठी मान-मर्यादाओं का चित्रण भी हुआ है। शायद ही किसी उपन्यासकार ने हिन्दुस्तान के मुसलमानों को उनके परिवेश से जोड़कर इतनी सफलता से प्रस्तुत किया हो। राही कभी-कभी अपनी तटस्थता खो बैठते हैं पर उनकी टिप्पणियां बड़ी चुभती हुई होती हैं। राही का स्वर अपना है, भाषा अपनी है, शैली अपनी है।

जिन्दगीनामा एक असाधारण लेखिका की असाधारण रचना है। पुस्तक का पहला भाग अभी छपा है, दूसरे भाग की प्रतीक्षा है। एक भूखण्ड और कालखण्ड पर केन्द्रित यह कृति एक दृष्टि से उपन्यास है, दूसरी दृष्टि से नहीं । यह इतिहास है, समाज विज्ञान है और साहित्य भी है। नायक और नायिका विहीन इस रचना में अनेक पात्र आते हैं और समय पटल पर अपनी हल्की या गहरी लकीरें छोड़ जाते हैं। जिन्दगीनामा को पढ़ने का विशेष प्रयत्न करना पड़ता है। गांव की पंजाबी भाषा का प्रयोग कभी कभी पाठक को उबा देता है। कथानक के विकास में पाया जाने वाला विखराव भी पाठकों को जकडता नहीं है। जिन्दगीनामा की ये कमजोरियां एक दृष्टि से उसकी शवित हैं। भाषा से उसका वातावरण वना है। सामाजिक दूरी और तनाव भाषा के रूप से स्पष्ट हुए हैं। भाषा में आने वाला बदलाव कालांतर में धर्म और वर्ग के आधार पर होने वाले संघर्ष की ओर इशारा करता है। पुस्तक में व्यवहृत मुहावरा केवल भाषा का ग्रंग नहीं है, अनेक अर्थों में संस्कृति का मुहावरा है। यदि पुस्तक का स्थानीय रंग प्रामाणिक प्रतीत होता है तो केवल उसकी भाषा और संवादों के लहज़े से । जेहलम और चिनाव के बीच के क्षेत्र में विखरी ग्रामीण संस्कृति यदि अपनी समग्रता में भी स्वर पा सकी है तो घटनाओं के विखराव के कारण। पुस्तक सामान्य जपन्यास की कोटि से उठकर यदि एक ऐतिहासिक-सांस्कृतिक दस्तावेज बन सकी है तो इसलिए कि लेखिका ने अपने आरिभक समाजीकरण में जिस परिवेश को आत्मसात कर लिया था उसे जैसा का तैसा काग़ज़ पर उतार सकने की क्षमता भी उसके पास है, शिल्प भी। यह निश्चित है कि जिन्दगीनामा बहुत लोकप्रिय नहीं होगी, पर यह भी उतना ही निश्चित है कि यह एक लंबे समय तक भुलाई नहीं जा सकेगी।

प्रेमचंद एक प्रतिबद्ध लेखक थे। उन्हें भारतीयता की तलाश थी। रचना कर्म में किसी भी तरह की वेईमानी उन्हें सह्य नहीं थी। यही उनका जीवन दर्शन था, यही उनकी वसीयत थी। इन पृष्ठों में चिंचत उपन्यासकारों को यदि वे पढ़ सकते तो उन्हें प्रसन्नता होती कि प्रतिबद्ध लेखन का युग अभी समाप्त नहीं हुआ। प्रेमचंद ने जो तलाश शुरू की थी अब भी चल रही है। लेखक रचना-धर्म के प्रति आज भी ईमानदार है। कथ्य और शिल्प के जो प्रतिमान इन लेखकों ने विकसित किए हैं वे प्रेमचंद की परंपरा को सशक्त करते हैं, अगे बढ़ाते हैं।

.....प्रेमचंद की विरासत: प्रेमचंद की विरासत: प्रेमचंद की विरासत: प्रेमचंद की विरासत:

व्यथा कहो मालती!

—डॉ म्रोम प्रकाश गुप्त

प्रेमचंद एक ऐसे कगार पर खड़े थे जिसके एक तरफ नयी सभ्यता की लहरें ठोस धरती को काटे जा रही थीं और दूसरी तरफ प्राचीन परम्पराओं की जड़ें फिसलती-दूटती-घुलती मिट्टी को बचाने की भरसक कोशिश कर रही थीं। कढ़ियों पर आर्थ समाज ने कठोर पदाघात किये थे लेकिन समूचे अतीत को केंचुल की तरह उतार फेकना स्वामी दयानन्द के चिन्तन में शामिल नहीं था। गांधी की सारी चिन्तनधारा भी बहुत हद तक इसी सीमा के भीतर घूम-फिर रही थी। उन्हें सुधार अपेक्षित था; आमूल परिवर्तन के वे हामी नहीं थे। स्वामी दयानन्द जहां वेद की धुरी थामे रहे, वहीं गांधी सस्कृति के नये प्रस्थान को राम और कृष्ण के नामों से जोड़े रखना चाहते थे। प्रेमचंद की विचार-प्रक्रिया के मूल में न तो दयानन्द की तरह सांसारिक किन्नों से छुटकारा प्राप्त करने की चाह थी, न ही उनमें गांधी की तरह मानव-अधिकारों को प्राप्त करने की तमन्ना का वह रूप था जिसने गांधी जी को राजनीति के क्षेत्र में ला पटका था। वे दोनों आर्थिक समस्याओं से उस प्रकार जूझे ही नहीं थे जिस प्रकार का जूझना नवावराय या प्रेमचंद की अनिवार्य नियति थी। तो भी आदशों, परम्पर ओं और क्षित्रों के प्रति प्रेमचंद का रवैया पूरी तरह दयानदी या गांधीवादी पढ़ित का था।

प्रेमचद शुरू से आखिर तक एक काइसिस में जिए, हर धरातल पर अनिश्चय उनके कृतित्व का अभिन्न ग्रंग है। प्रेमचन्द की निर्मला तोताराम को उसी तरह पित स्वीकार कर लेती है जिस तरह एक सामान्य कम पढ़ी लिखी या अनपढ़ हिन्दोस्तानी औरत स्वीकार करती है। बुढ़ऊ पित के नखरे देखकर, उसका अन्याय देखकर भी प्रेमचन्द की निर्मला यह कह कर कक जाती है—''वह बुड्ढे हों या रोगी पर हैं तो उसके स्वामी ही। कुलवती स्त्रियां पित की निदा नहीं करतीं, यह कुलटाओं का काम है।" सेवासदन की सुमन—गजाधर की जोड़ी में वे सारी सभावनाएं हैं जो सुमन को विवाह, प्रेम, पितव्रत से जुड़ी सभी मान्यताओं पर प्रश्निचिह्न लगाने के लिए मजबूर कर देती हैं लेकिन प्रेमचंद के अन्तर ने पहले ही एक चौखटा तैयार कर लिया है। यही कारण है कि प्रेमचंद सुमन-सदन प्रेम-प्रसग को विकसित नहीं होने देते। उनके मन में जो नैतिक मापदण्ड हैं, वे सुमन की सदन के प्रति खुले आम

अनुरिवत सहन नहीं कर सकते। रंगभूमि की इंदु को उसकी मां पितव्रत के संरकार पिलाती रही और सोफ़िया जन्मतः ईसाई होकर भी हिन्दू संस्कारों की लड़की है। बलार्क की पत्नी के रूप में रखकर भी प्रेमचंद शारीरिक पिवत्रता की दिष्ट से उसे उसी तरह बचा लेते हैं जिस तरह सुमन को वेश्या बाज़ार में रख कर भी उसके सतीत्व की रक्षा कर लेते हैं।

प्रेमचद के उपन्यासों की नारियां स्वयं में चरित्र हैं हो नहीं। प्रेमचंद इन पात्रों के माध्यम से व्यक्ति नहीं नारी-शिक्षा का समूचा स्कूल प्रस्तुत करते हैं। गोदान कई नजरियों से बहुत प्रगतिवादी उपन्यास है । इस उपन्यास को प्रेमचद के विचारों एवं कला की गवाही के लिए प्रामाणिक दस्तावेज माना जाता है । इसीलिए आधुनिक युवती के चरित्र की दृष्टि से मालती का विशेष महत्त्व है। मालती एक ऐसी आधुनिका है जिस से हिन्दी-उपन्यास में आधुनिकाओं का एक अवाध दौर शुरू होता है और शुरू होता है विवाह प्रेम, सेक्स, मुक्तभोग जैसे प्रश्नों पर खुला विचार-विमर्श । मालती हर तरह से, हर तरफ़ से आधुनिका हैं—एक मॉड गर्ल है । प्रेमचंद उसका परिचय यूं देते हैं—''आप नवयुग की साक्षात प्रतिमा हैं । गात कोमल पर चपलता कूट-कूट कर भरी हुई । झिझक या संकोच का कहीं नाम नहीं । मेकअप में प्रवीण, वला की हाज़िर जवाव, पुरुष मनोविज्ञान की अच्छी जानकार, आमोद-प्रमोद को जीवन का तत्त्व समझने वाली, लुभाने और रिझाने की कला में निपुण ।'' मालती के आरंभिक परिचय में हमें वे सारे तत्त्व मिल जाते हैं जो आज की युवती को सेक्स-सिम्बल वना देते हैं। जिस आत्मविश्वास के साथ वह मंच पर आती है, उससे पता चलता है कि एक सहज, स्वाभाविक चरित्र उपन्यास में आ पहुंचा है । धनिया और झनिया जैसे नारी-पात्र भी गोदान में हैं लेकिन शहरी आधुनिका मालती के माध्यम से प्रेमचंद नये युग की पढ़ी-लिखी भारतीय नारी की समस्याएं प्रस्तुत करेंगे, ऐसा विश्वास हमें मालती के चरित्र द्वारा प्राप्त होने लगता है। जल्दी ही हमें यह भी विदित होता है कि प्रेमचंद मालती के चरित्र को एक मोड़ देने का उपक्रम कर चुके हैं। मालती के साथ ही साथ प्रेमचंद अपने स्पोक्समैन प्रोफ़्सर मेहता को धनुष यज्ञ में भेज देते हैं। यहीं पठान के उद्दीप्त नयन देखकर मालती के मन में जो भावनाएं उठती हैं, उन्हें सीधे ढंग से यूं व्यक्त किया जा सकता है-- 'काश ! यह 'ही-मैन' मुझे किडनैप करके ले जाए'। जल्दी ही भेद खुल जाता है कि यह 'ही-मैन' प्रोफ़ेसर मेहता है जिसके वारे में प्रेमचंद स्वयं कहते हैं कि औरतों की महफ़िल में उसकी घिग्गी बंध जाती है। इस मेहता का शरीर किसी अखाड़ेवाज पहलवान से कम मस्क्यूलर नहीं है, उसका वेश विन्यास बहुत आकर्षक और सामन्तीय किस्म का है, वह बला का विद्वान और वक्ता है, उसे मोटी तनखा मिलती है, वह प्रोफ़ेसर ही नहीं अच्छा शिकारी भी है। वह चिड़िया का शिकार तो करता ही है, मालती के दिल का भी शिकार कर लेता है। स्पष्ट है कि मेहता को इस उच्च आसन पर पहुंचाए बिना प्रेमचंद उसके मुख से फ़तवे सादिर नहीं करवा सकते थे, मालती को हीन घोषित नहीं करवा सकते थे। मेहता प्रेम नहीं करता, मालती के चरित्र का विश्लेषण करता है; यह बात मालती को काफ़ी कचोटती है। मेहता कदम-कदम पर

मालती की परीक्षा लेता है और एक स्थल पर घोषणा करता है—"मिस मालती हसीन हैं, खुशमिजाज हैं, रौशन खयाल हैं ''लेकिन मैं अपनी जीवन-सगिनी में जो बात चाहता हूं, वह उनमें नहीं है, और न शायद हो सकती है।'' प्रेमचंद की मालती हसीन तो थी ही, मेहता के सामने वह अजहद कमसिन भी साबित होती है। मालती जो साहस के साथ परिवार का बोझ उठा रही है, कई तरह के लोगों से कई मोर्चों पर जूझ रही है, मेहता के सामने अबला बना दी गई है। अपने सारे आत्मविश्वास और अहं के वावजूद वह महसूस करती है कि नारी की रक्षा के लिए पुरुष का सहारा अशद जरूरी है। मेहता रोमांटिक हरक्यूलियन ग्रंदाज में कहता है—''ऐसा ही (कठिनाई का) कोई अवसर आए, मुझे बुला लेना।" वह एक ऐसी औरत चाहता है जिसके साथ वह वनसाइडिड डायलाग कर सके। अगर मेहता अपने इस दावे पर ईमानदार होता कि "मेरी पत्नी किसी से प्रेम करे तो मैं उसे गोली मार दूंगा और यही अधिकार मैं पत्नी को भी दूंगा", तो वह गोविन्दी को घर की महिमा बता कर पित-सेवा के लिए वापिस कदापि न भेजता। प्रेमचंद और उनके प्रोफ़ेसर मेहता के जेहन में "औरत वक़ा और त्याग की मूर्ति है जो अपनी वेजुवानी से, अपनी कुर्वानी से, अपने को बिलकुल मिटाकर पति की आत्मा का ग्रंश वन जाती है।" टालस्टाइन मुहावरे में वात करता मेहता जोर देकर कहता है—''मैं वह भोजन चाहता हूं जिससे आत्मा की तृष्ति हो, उत्तेजक और शोषक पदार्थों की मुझे जरूरत नहीं।" 'वृमेन लीग' में दिया गया उसका समूचा भाषण नारी को प्राचीन आदर्शों और परम्पराओं से वधे रहने का, आम तर्कों से बुना, एक लम्बा उपदेश है। यहीं मेहता का एक अन्य युवती से सामना होता है। वह है मालती की छोटी वहन सरोज। सरोज मन की बात बेवाक तरीके से कहती है। उसके कालेज में मेहता ने फ़रमाया था—''संसार में स्त्रियों का क्षेत्र पुरुषों से विलकुल अलग है। स्त्रियों का पुरुषों के क्षेत्र में आना इस युग का कलक है।" उस कालेज में लड़िकयों ने मेहता की जो गत बनाई थी उसके कारण उन्हें चुप हो कर बैठ जाना पड़ा था। उस भाषण का सरोज पर तो कुछ प्रभाव आ नहीं था ; हां मालती मेहता के प्रति करुणाई हो उठी—प्रेमचंद उसे पहले ही मेहता की ओर आकृष्ट कर चुके थे। मालती मेहता का भाषण सुनने से पहले ही सोच लेती है—''अभी यह कौन जानता है कि स्त्रियां जिस रास्ते पर चलना चाहती हैं, वहीं सत्य है । बहुत संभव है, आगे चल कर हमें अपनी धारणा बदलनी पड़े ।" सरोज को अपनी बड़ी बहन के इस नये भाव-बोध पर आक्चर्यमिश्रित कुतूहल होता है । 'बुमेन लीग' में मेहता के भायण पर टीका-टिप्पणी शुरू हुई तो मालती ने सभापति-पद से मेज पर हाथ पटक कर कहा---''शांत रहो । जो लोग पक्ष या विषक्ष में कुछ कहना चाहेंगे, उन्हें पूरा अवसर दिया जाएगा।'' लेकिन भाषण के अन्त में प्रेमचंद कहते हैं—"विषय विवादग्रस्त या और कई महिलाओं ने जवाव देने की अनुमित मांगी मगर देर बहुत हो गई थी। इसलिए मालती ने मेहता को धन्यवाद देकर सभा भंग कर दी।'' मालती, जो नारी-स्वातन्त्य, मुक्त भोग जैसे प्रश्नों पर सवल जिरह कर सकती थी ; जिसके पास आत्मविश्वास, चातुर्य, भाषण कला के

साथ-साथ सौंदर्य का शस्त्र भी था, उसे प्रेमचंद निरीह और मूक बना कर रख देते हैं। इसी भाषण के अन्त पर प्रेमचंद की आदर्श नारी गोविन्दी ने मेहता को भाषण की सफलता पर वधाई दी थी और उपदेश की एक डोज भी पिलायी थी—'''भूल जाइए कि नारी श्रेष्ठ है और सारी जिम्मेदारी उसी पर है। श्रेष्ठ पुरुष है और उसी पर गृहस्थी का सारा भार है''।"

प्रेम और विवाह के वारे में भी मेहता के विचार काफ़ी दुविधापूर्ण हैं। विवाह को वैयिक्तक और सामाजिक उपादेयता की दो अलग कसौटियों पर कसते हुए वह घोषणा करता है—मैं ''समाज की दिष्ट से विवाहित जीवन को, व्यक्ति की दिष्ट से अविवाहित जीवन को श्रेष्ठ समझता हूं।'' मेहता यह भूल जाता है कि विवाह जैसे मामले में वैयक्तिक और सामाजिक स्तरों को अलगाना बहुत मुश्किल है। एक पुष्त्रप या स्त्री की वैयक्तिक प्रगति सामाजिक प्रगति में वाधक केवल उसी दशा में मानी जाती है जब वह सामाजिक नियम को भंग करके प्राप्त की जाती है। एक स्तर पर (इसी वैयक्तिक उन्नति की फ़िराक में ?) मेहता मालती में विवाह नहीं करना चाहता और जब (सामाजिक उन्नति के लिए!) उसके प्रणय की भीख मांगता है, तो मालती विवाह का प्रस्ताव अस्वीकार कर देती है। इसके बाद दोनों के प्रगाढ़ आलिंगन से प्रेमचंद इस काण्ड की समाप्ति करते हैं।

विवाह को मेहता एक सामाजिक समझौता मानता है और करार पर दस्तखत कर देने के बाद दोनों के हाथ काट लेता है इसलिए पतिव्रत प्रेमचंद के नारी-पात्रों का एक अनिवार्य गुण रहा है। वास्तव में प्रेमचंद ने मालती को एक ऑब्जेक्टिव दृष्टि से देखा ही नहीं। इस तितली का इतराना उन्हें कतई पसन्द नहीं लेकिन इस अहंवादिनी को जिस तरह मेहता के सामने दीन बना दिया गया है, जिस तरह उसके रंगीन पंख काट लिए गये हैं, उसे देखकर मालती के प्रति सहानुभूति हो जाना स्वाभाविक है। सही बात तो यह है कि मालती शुरू से सहानुभूति की पात्र है। वह इतराती इसलिए है कि "उसके कर्तव्य का भार कुछ हलका हो जाता है।" फ़ालिज से बिस्तर पर पड़े बाप की जगह बड़ी लड़की को घर संभालने के एवज जो कुछ सहना पड़ता है, वह मालती सहती है। "मालती सुबह से पहर रात तक दौड़ती रहती थी" कि घर का गुजारा चल सके। लेकिन प्रेमचंद मालती के घर की समस्याओं को नजरंदाज करके उसे राय साहिब के बंगले पर ले जाते हैं और अपने विचारों की अभिव्यक्ति का मोहरा बना डालते हैं। मेहता के प्रति मालती का रोभांटिक आकर्षण इतना जादुई और तिलस्मी है कि मालती का सारा तर्क, उसकी वाचालता, उसका अहं धराशायी हो जाता है। आखिर में वह जब विवाह को सामाजिक दायित्व के वहन के लिए बाधा समझ कर नकार देती है तब भी मेहता के पीछे-पीछे चलने का व्रत लेती है। अपने मां-बाप और परिवार की जिम्मेदारियां मालती पर थीं ही, मेहता के बजट का भार भी मालती संभाल चूकी है। "दोनों एक ही घर में रहते हैं, एक साथ खाते हैं, इंसते हैं, बोलते हैं," लेकिन प्रेम को श्रद्धा में बदल कर प्रेमचंद उन्हें शारीरिक सम्बन्ध से दूर रखते हैं। अब मालती को किस बन्धन से वह मुक्त रखना चाहते हैं, समझ में नहीं आता । प्रेमचंद सरोज और रुद्रपाल के प्रेम-प्रसंग का परिचय

अनायास, अत्यंत नाटकीय ढंग से, सिर्फ़ तब देते हैं जब वे विवाह भी कर चुके हैं। इस प्रेम-कथा के आरंभ और विकास की जितनी मनोरम स्थितियां हो सकती थीं, वे प्रेमचंद प्रस्तृत नहीं करते। स्पष्ट है कि मालती का चिरित्र समझाने के लिए सरोज का चिरित्र समझाना जहरी है और यहीं प्रेमचंद कन्नी काट जाते हैं। इस प्रकार गोदान में, आधुनिक युवती के रूप में मालती का चिरित्र अधूरा है। इसके अतिरिक्त और इसके आगे की कौन-सी भूमियां हो सकती हैं, यह देखने के लिए हमें हिन्दी उपन्यास की सड़क पर आगे चलना पड़ता है। देखना यह भी है कि मालती का अन्तर-बाह्य यदि प्रेमचंद निष्पक्ष होकर चित्रित नहीं कर पाएं तो उनके बाद के साहित्यकार कहां चूके, कहां सफल हुए।

जैनेन्द्र को आंतरिक वृत्तियों का चित्रण करने वाला साहित्यकार कहा जाता है इसलिए आणा थी कि जैनेन्द्र ऐसे नारी पात्रों का निर्माण करेंगे जो मालती की कथा को आगे बढ़ाएंगे। सेक्स सम्बन्धी वर्जनाओं को तोड़ने वाले जैनेन्द्र से इस प्रकार की अपेक्षा और भी स्वाभाविक थी। किन्तु जैनेन्द्र ने नारी को जिन कोणों से देखना शुरू किया वहां बैठने से पहले उन्होंने नारी-मन की परवाह नहीं की। 'प्रेम-हीन सेक्स भी हो सकता है', इस तरह की (दार्शनिक!) सूक्तियों के सहारे नारी-जीवन का यथार्थ और निष्पक्ष चित्रण उनमें मिलना संभव भी नहीं था । रामविलास शर्मा के अनुसार "सुनीता हिन्दी कथा साहित्य में एक नयी धारा का सूत्रपात करता है।" सुनीता विवाहित है, उसे अपने पति श्रीकान्त से कोई शिकायत भी नहीं है। लेकिन हरिप्रसन्न के आने पर वह सुनती हैं— "भाभी, मेरे लिए सब तुम हो !" इस देवर-भाभी वाद का क्लाइमेक्स सुनसान जंगल में आधी रात के वेक्त होता है जंब सुनीता मानो हरिप्रसन्त के सारे सवालों का जवाब देती हुई कहती है—''तुम्हें काहे की झिझक है, बोलो । मैंने कभी मना किया ? "मुझे चाहते हो तो मुझे ले लो ।" उपर्युक्त सवाद में बिन्दुओं की तह में दबाए गए सारे शब्द फ़िजूल और लचर बहानेवाजी के परिचायक हैं। शरीर पर से साड़ी उतार कर सुनीता ब्लाउज भी अलग रखें देती है। अब ब्रॉ उतारने की धीरज उसमें नहीं है। वह शरीर से चिपकी वाडिस को फाड़ कर उतार फेंकती है। यदि इस नाटकीयता को नारी के चरित्र-चित्रण का माध्यम माना जाए अथवा उसमें किसी प्रकार की आधुनिकता के चिह्न ढूंढे जाएं या फिर स्थिति की सेक्सीयता का विश्लेषण किया जाए तो कहना होगा कि यह नारी के साथ अन्याय, आधुनिकता के साथ एक भद्दा मंजाक और सेक्स के साथ एक डिलिक्वेंट मन की खिलवाड़ है। ऐसा ही मन सेक्स की इन स्थितियों में उत्तेजित न होने का बहाना करता है। जिन शारीरिक सम्बन्धों को प्रेमचंद 'टेवू' मानते हैं, जैनेन्द्र उस 'टेबू' को तोड़ने में जी-जान से जुट जाते हैं। यहां माउथपीस स्वयं सुनीता है। वह घोषणा करती है: "कह सकते हो विवाह समाज की सृष्टि है। मनुष्य के भीतर प्रकृत रूप से वह नहीं है, लेकिन एक से दो होने की आवश्यकता, जान पड़ता है, मनुष्य के भीतर तक व्याप्त है। न कहो विवाह, कहो प्रेम, लेकिन आदमी अपने को पूरा नहीं पाता। दूसरों की अपेक्षा उसे है ही।" सुनीता को दूसरे ही नहीं तीसरे की भी आवश्यकता है; सत्यां की भी

आवश्यकता है जो इतना षड़यन्त्र वुन सके जिससे श्रीकांत उस रात अपने घर न आने पात्रे और सुनीता को घर से नदारद न देख ले । पत्नी के साथ व्यवहार की कुछ सीमाए बन जाती हैं; उसमें परकीया-मूलभ रोमांस की कमी रहती है, इसीलिए श्रीकांत अपनी पत्नी के लिए हरिप्रसन्त को बुलाता है और हरिप्रसन्त ''इसलिए विवाह नहीं करता कि मैं पत्नी नहीं चाहता। मैं सब कुछ चाहता हूं सब कुछ।" क्ल्याणी और त्यागपत्र की नारियां पतिपरायाणा हैं लेकिन पति अत्यत स्वेच्छाचारी है। फलस्वरूप कस्याणी और मृणाल आत्महत्या कर लेती हैं। कल्याणी में कामकाजी नारी की व्यथा भी है। वह पति के वहाने मानो सभी को सुना कर कहती है: "अगर तुमको डाक्टरी की आमदनी भी चाहिए" तो प्रतिवृत की मांग उतनी कसी नहीं रखी जा सकेगी, थोड़ा उसे उदार करना होगा।" गोदान की मालती ने भी कुछ ऐसा ही कहा था: "मेरा काम ही कुछ ऐसा है कि मुझे सभी का स्वागत-सत्कार करना पड़ता है। अगर कोई इसका कुछ और अर्थ निकालता है तो वह '''' इसके बाद उसकी आवाज आंसुओं में डूव गयी थी। ईमानदारी का तकाजा है कि उस आवाज को सुना जाए। जैनेन्द्र के त्याग्रपत्र की मुणाल स्त्रीधर्म को पतित्रत से अलग नहीं मानती और मुणाल के बिलकुल विपरीत नारी है सुखदा जो पतिवृत से वधी रहना नहीं चाहती । स्वतंत्रता का पूरा लाभ उठाती हुई सुखदा भी अन्त में प्रायण्चित करती है: ''उससे जीवन पनरा नहीं ; उजड़ता ही गया ; नेह सरसा नहीं, वह विकारों की आंच में सूखता ही गया।" प्रेम किसी से, विवाह किसी से, जिससे विवाह उससे असंत्रिष्ट और संत्रिष्ट उस तीसरे में भी नहीं "जैनन्द्र की नारी इसी भूलभूलैयां में भटकती रही है। देवेश ठाकूर ने इस प्रकार के सेक्सचित्रण को 'युद्धिजीवी सेक्स चर्वण' का नाम दिया था। यही सेक्स चर्वण चित्रलेखा और रेखा (भगवती चरण वर्मा); दादा कामरेड, मनुष्य के रूप (युज्ञपाल), नदी के द्वीप (अज्ञेय) डूबते मस्तूल (नरेश मेहता), यह भी नहीं (महीप सिंह), अचला एक मनः स्थिति (मुद्राराक्षस), चित्तकोवरा (मदुला गर्ग), कुरु कुरु स्वाहा (सनोहर श्याम जोशी) में भी दिखाई देता है।

रोमांटिक प्रवृत्ति की युवितयों में नदी के द्वीप की रेखा का चित्र अनेक अन्तिवरोधों के बावजूद बहुत आकर्षक है। वैसे प्रेम-सम्बन्धी प्रश्नों को अजेय शेखर में भी उठा चुके थे लेकिन जो व्यक्तित्व अजेय रेखा को दे पाए किसी अन्य पात्र को नहीं। रेखा अपने हर कार्य को दार्शनिक टच देती है। वह एक परित्यक्ता है और स्वाभाविक है कि प्रेम की तलाश में है। वह भुवन की ओर आकृष्ट होती है और तुलियन झील पर भुवन के पुरुषत्व को भोग कर अपने को 'फ़ुलफ़िल्ड' समझती है। वह भुवन-सरीखे सुन्दर और मेधावी पुत्र की मां बनने के सपने पालती है। अन्त में गर्भपात करवा लेती है और यात्रा के आखिरी पड़ाव पर पहले पति से तलाक ले कर उसी डाक्टर रमेश से विवाह कर लेती है जिसने गर्भपात में उसकी महायता की थी। शादी के बाद भी वह अपने श्रीमतीत्व को सिथ्या घोषित करती है और अपने को 'भुवन की थी, है और रहेगी' मानती है। इस बात से बहुत जल्दी सहमत हुआ जा सकता है कि रेखा एक बहुत समाज की नारी नहीं; नदी के द्वीप के एक विलक्षण समाज की

सदस्या है। शेखर और भुवन, शिश और रेखा जैसे पात्रों के माध्यम से जो कुछ हमारे सामने आता है उससे आम पढ़ी-लिखी औरत की समस्याओं को चीह्ना गलत, असगत और असंभव है। अज्ञेय की नारियां बहद आकर्षक और प्रभावशाली व्यक्तित्वों की स्वामिनियां होने के बावजूद पुरुष का महत्त्व स्वीकारने वाली हैं, इस तथ्य से इनकार नहीं किया जा सकता। नदी के द्वीप की गौरा सोचती है—"किसी तरह कुछ भी करके, अपने को उत्सर्ग करके भी भुवन के घाव भर सकती।"

जैनेन्द्र के साथ-साथ "मनोवैज्ञानिक ढग से" नारी चित्रण का श्रेय इलाचन्द्र जोशी को भी दिया जाता है। जोशी के उपन्यासों की स्त्री भी पुरुष के अहं की शिकार है। संन्यासी की नायिका जयंती अपने पति से कहती है: "आपका अहं हद दर्जे तक बढ़ा हुआ है "अाप चाहते हैं कि जिस स्त्री से आपका सम्बन्ध हो, वह पूर्ण रूप से आपकी होकर रहे, उसका कुछ भी स्वतंत्र रूप से अपना कहने को न रहे. "।" संदर्भ को जरा बदल कर देखें तो मेहता के इन शब्दों से यही भाव झांकते दृष्टिगोचर होते हैं: "संसार में जो कुछ सुंदर है, उसकी प्रतिमा को मैं स्त्री कहता हूं; मैं उससे यह आशा रखता हूं कि मैं उसे मार ही डीलू तो भी प्रतिहिंसा का भाव उसमें न आये, अगर मैं उसकी आंखों के सामने किसी स्त्री से प्यार करूं तो भी उसकी ईप्या न जागे "।" कलावादी और उपयोगितावादी दृष्टियों का यह अच्छा समन्वय है ! मेहता ऐसी स्त्री नहीं चाहता जो दार्शनिक सिद्धान्तों पर उससे वहस कर सके। स्पष्ट है कि वह स्त्री को अपने पैरों पर खड़ा करने का पक्षपाती नहीं है। (झुनिया से घास विकवा कर उसे मानसिक और शारीरिक दृष्टि से जो स्वस्थ बनाया गया है, वह संदर्भ दूसरा है।) जोशी ने इस चिन्तन को आगे बढ़ाया है और स्पष्ट किया है कि इस प्रेम की प्रक्रिया में स्त्री का शोषण तभी तक हो सकता है जब तक वह मानसिक और आधिक रूप से अपने को पुरुष की आश्रिता समझती है। जैसे ही वह आर्थिक दृष्टि से स्वतन्त्र हो जाती है, पुरुष की अधिकारलिप्सा के पंजे से वह मुक्त हो जाती है। संन्यासी की शांति ऐसी ही नारी है। जोशी की नारियों ने शोषण के निरुद्ध जोरदार आवाज बुलन्द की है । प्रेत की छाया की मंजरी चेतावनी देती है: "याद रखो, विश्वव्यापी क्रांति के इस युग में आततायी और कामाचारी पुरुष-जाति की सत्ता अब निश्चित रूप से मूलतः ढहने को है।'' लेकिन मूल्यों का द्वन्द्व जोशी में बना ही रहता है। इसी उपन्यास में पारसनाथ की मां अपने पति के प्रति संस्कारगत शब्दावली दुहराती है : "मुझसे इस जन्म में अगर सचमुच अपराध हुआ हो तो क्षमा कर द्रीजिए । यह आशीर्वाद दीजिए कि अगले जन्म में आपको ही पति-रूप में पाऊं।"

नारी की गुलामी के लिए मुख्य रूप से यही संस्कार जिम्मेदार है। पित के विरुद्ध कदम उठाने से, उसके अपराध की गवाही देने से पत्नी घोर पाप करती है, यह घारणा नारी-मन में बद्धमूल हो चुकी है। नारी का जन्म पिछले जन्म के कुकर्मों के कारण मिला है और पितद्रोह जैसा कोई पाप नहीं, इस विश्वास से आम औरत आज भी मुक्त नहीं हो पाई। पुरुष का महत्त्व इस पितृसत्तात्मक व्यवस्था का अनिवार्य सत्य है। समाज में नारी की स्थित और उसके लिए उत्तरदायी तत्त्वों का बेळौस विश्लेषण करने वाला साहित्यकार है "यशपाल। रामविलास शर्मा मानते हैं : "जैनेन्द्र जी ने सुनीता में जो भाभीवाद शुरू किया था, यशपाल जी ने मानो वही सूत्र 'दादा कामरेड' में पकड़ लिया था। वही आतंकवादी, वही साड़ी-जम्पर उतार परिस्थिति।" इसमें सन्देह नहीं कि यशपाल के उपन्यास में सेक्स और यौन प्रदर्शन को काफ़ी महत्त्व दिया गया है । सुनीता हरिप्रसन्न के समक्ष निरवस्त्र होती है तो शैल हरीश के समक्ष लेकिन यशपाल एक नुक्ते पर आकर बाकी उपन्यासकारों से अलग हो जाते हैं। यशपाल नारी को एक स्वतंत्र व्यवितत्व देना चाहते हैं, उसे पुरुष की गुलामी से निजात दिलाना चाहते हैं। वह समस्या पर गम्भीरता से विचार करते हैं और वर्जनाओं को बड़ी वेरहमी से तोड़ते हैं। सेक्सीय स्थितियों के विषय में यशपाल एक सीधा प्रश्न करते हैं- जब आपको इन स्थितियों से आनन्द प्राप्त होता है तो आप इनके चित्रण पर आक्षेप क्यों करते हैं ? दादा कामरेड की भूमिका में वह लिखते हैं: ''आवरण के कुछ प्रेमियों को शैल के व्यवहार में नग्नता दिखाई देगी । इस प्रकार का चरित्र पेश करना वे आदर्श की दृष्टि से घृणित समझेगे। हो सकता है शैल उनकी सहानुभूति न पा सके। परन्तु शैल है कौन? दादा कामरेड की शैल स्वयं कुछ न हो कर घृणा से नाक-भौं सिकोड़ने वालों की अतृष्त परन्तु जागहक सिक्तय प्रवृत्ति है ।'' इसी उपन्यास में यशपाल विवाह-संस्था पर प्रहार करते हैं—''विवाह का दमनकारी वंधन दूर कर देने पर स्त्री-पुरुष अपनी स्वाभाविक अवस्था में रहेंगे।" स्पष्ट है कि यह स्टेटमेंट हरीश को काफ़ी लाभदायक लगता है। समाज में विवाह-बन्धन के कारण नारी काफ़ी परतन्त्र है, इसमें दो मत नहीं हो सकते । हर समझौता किसी न किसी हद तक स्वतन्त्रता का हनन अवश्य करता है । पित और पत्नी—दोनों को किसी न किसी मात्रा में अपनी इच्छाओं, जरूरतों और आदतों को जरूर बदलना पड़ता है। समस्या वहां बनती है जहां एक अपनी इच्छाओं को दूसरे पर हावी करना चाहता है, दूसरे की बिलकुल परवाह नहीं करता। सभी उदाहरणों में ऐसा नहीं होता इसीलिए उपर्युक्त सिद्धान्त शास्वत नहीं माना जा सकता। मालती की तरह यशपाल की लगभग सभी औरतें काफ़ी मॉडर्न हैं ; यह वात अलग है कि यशपाल की मॉडिनिटी की एक सीमा है-कम्यूनिएम। यशपाल के युवा विवाह में विश्वास नहीं करते और जो, भूले-भटके, इस फरे में फंस जाते हैं उनकी एक अनिवार्य नियति है तलाक—विशेषकर ऐसे केसिज में जहां पति-पत्नी में से एक कम्यूनिस्ट न हो।

यशपाल सेक्सीय स्थितियों में काफ़ी दिलचस्पी लेते हैं। 'क्यों फंसे' में हेना की यह तस्वीर देखिए: ''बाथरूम का दरवाज़ा खोल हेना निकली। भास्कर को रोमांच। आंखें उत्सुक कौतुहल से फैल गयीं। तहाए हुए साड़ी, पेटीकोट ब्लाउज हेना की बाह पर थे' शरीर पर केवल ग्रंगिया, तिकोना जांघिया।'' साड़ी इत्यादि के उत्तर जाने पर शरीर पर शेष कौन-सा वस्त्र रह जाता है यह बताना यशपाल की नारी मुक्ति सम्बन्धी प्रगतिशील धारणा की विशेषता है। यशपाल कहीं अविवाहित सत्या और नरेन्द्र को (मेरी तेरी उसकी बात) प्रणयरत

दिखा कर अमर के सामने सत्या को पेश करते हैं—'जो चाहो कर लो', कहीं जयारानी की बेटी मीरा के उठते-बैठते स्कर्ट के नीचे सफ़ेद जांघिया झांकने लगते हैं (मेरी तेरी उसकी बात)। शैंल, गीता, सोमा "एक सौन्दर्य प्रदर्शनी है यशपाल के पास। सेक्स जब व्यापक जीवन का ग्रंग बन कर आता है, वह ओछा और व्यर्थ नहीं लगता लेकिन जीवन के आयामों से जहां वह अलग छिटक जाता है, वहां भट्टा और अश्लील बन जाता है। भूठा सच में भी सेक्स है पर वहां अधिकांश स्थितियां स्वाभाविक और यथार्थ से जुड़ी रही हैं।

जहां तक प्रेम का प्रश्न है, उसकी रोमांटिकता को यशपाल पूरी तरह नकार देते हैं। भठा सच की कतक पूरी से प्रेम करके धोखे में रहती है और 'मेरी तेरी उसकी बात' की चित्रा अपने असफल दांपत्य जीवन पर उषा से कहती हं - उषी, प्रेम वरेम कुछ नहीं। इस तरह के फ़ारमूला बद्ध वक्तव्यों में यशपाल अपनी बात साफ़ और सशक्त ढंग से कहते हैं और अवसर हमें उनकी बात से सहमत होना पड़ता है। अपने दोस्त रज़ा का हवाला देता हुआ अमर कहता है : ''मजहबी लोग औरत को लैंट्रिन समझते हैं । सेहत और आराम के लिए मकान में जरूरी, उसे एहतियात से साफ रखना जरूरी लेकिन बीज गंदी है।" शास्त्र एक तरफ़ नारी को देवी मानता है, दूसरी तरफ उसे नरक की खान घोषित करता है। इतिहास हमें बतात है कि कोई विशिष्ट नारी कभी देवी बनी होगी, आम औरत की हालत सदा शोचनीय और खस्ता रही । प्रेमचंद ने नारी को देवी घोषित किया लेकिन गोदान में संभी विवाहित नारियों की दशा शोचनीय है। मेहता और मालती जिन जिम्मेदारियों से वचने के लिए विवाह से दूर भागते हैं, वे 'मेरी तेरी उसकी बात' में नरेन्द्र के अनुसार यू शब्दबद्ध की जा सकती हैं। ''विवाह जीवन की पूर्णता के लिए आजीवन प्रेम का सम्बन्ध नहीं, मजबूरी है। ''हमारी विरादरी, समाज में पत्नी श्रेम नहीं, विवशता में स्वामी भवित निवाहती है।" यशपाल नारी को व्यक्ति बनाना चाहते हैं। पार्टी कामरेड की गीता ने कम्यूनिज्म के सम्पर्क में आ कर यही चैत्रमा प्राप्त की थी और व्यक्तित्व की इसी पहचान के लिए यशपाल के उपन्यासों की नारिया पतिया भी तलाक की फिराक में रहती है। उनकी शकुन्तला ने भी मान लिया था, पतिवता नारी इयन्ति अथवा मानव नहीं, मात्र पतिवता होती है। उसकी यह दलील अप्सरा मेनका की भी वैसेन्द नहीं आई थी। वैसे, विवाह-सस्था की अनिवार्यता कहीं यशपाल के अन्तर में विद्धिमान अवश्य थी। भूठा सच के अन्त तक आते-आते वह अपनी प्रिय पात्रा तारा का विषाहें हों नाथ से करवा देते हैं। इसी उपन्यास के अन्त में उन्होंने जनतत्र के प्रति भी अपनी आस्था प्रकट कर दी थी। क्यों ? इस प्रक्रन का उत्तर उन्होंने एक बार यूं दिया था-जनतत्र में अच्छी व्यवस्था मनुष्य अभी तलाश नहीं सका। इसी तरह तारा को मिसेज नार्थ वना कर मानो यणपाल कहते हैं कि नर-नारी सम्बन्धों के विविध प्रवनों के सदर्भ में जहाँ नारी स्वतत्रता जरूरी है, वहां मुक्तप्रेम अपने में कोई समाधान नहीं है। नगरी की आर्षि आत्मनिर्भरता और बौद्धिक जागरूकता महत्त्वपूर्ण है। यदि विवाह के बाद समझौता संभव नहीं तो तलाक का हक मिलना ही चाहिए।

एक अन्य उपन्यासकार जिसने नयी पीढ़ी की युवतियों की समस्याओं को गहराई से देखा और प्रस्तुत किया है, वह है भ्रमृत लाल नागर। उनके मिथकीय उपन्यास 'सुहाग के नृपुर' की माधवी द्वारा कहे गये ये शब्द बहुत मार्मिक हैं : ''पुरुष जाति के स्वार्थ और दम्भ भरी मूर्खता से ही सारे पापों का उदय होता है ... नारी के रूप में न्याय रो रहा है महाकवि ''पुरुष न तो नारी को सती रूप में देखना चाहता है और न वेश्या रूप में'' किन्तु, उपन्यास की राह में मालती की यात्रा के सन्दर्भ में बू**ंद श्रौर समुद्र'** तथा **'श्रमृत श्रौर** विष' महत्त्वपूर्ण हैं। बूंद और समुद्र की वनकन्या को जो व्यक्तित्व प्राप्त है, वह न मालती को प्राप्त है, न यशपाल के किसी नारी पात्र को । वनकन्या अतीव सुन्दरी होने के साथ विदुषी है और अपने विचार सटीक ढंग से व्यक्त करती है । यह आश्चर्यजनक और सुखद साम्य दिखाई देता है कि वेनकन्या कम्यूनिस्ट है और लगता है उसके चरित्र का विकास सभवतः, नागर गीता या मनोरमा की तरह करना चाहेंगे । किन्तु वनकन्या जल्दी ही सारी कम्यूनिस्टबाजी छोड़ कर एक कुलवधू बनने की तैयारी करने लगती है । नारी आर्थिक इिष्ट से स्वतन्त्र हो, नागर इसे नारी-स्वातन्त्य के लिए आवश्यक मानते हैं। अपने पिता द्वारा भतीजे की विधवा से अनैतिक सम्बन्ध एवं विधवा की मृत्यु के परिप्रेक्ष्य में वनकन्या का कहना है—भाभी का अपराध यह है कि वे औरत हैं और एकनामिकली फी नहीं हैं।" यह साहसी लड़की अपने पिता को दण्डित करवाने की ठान लेती है और अपनी निष्ठा, बुद्धिमत्ता, संयम और नारी-सुलभ माने जाने वाले गुणों से संयुक्त रह कर पाठक का मन जीत लेती है, सज्जन का तो जीतती ही है। इसी उपन्यास की तारा प्रेमविवाह करके औरों की नज़रों में हीरोइन है, अपनी नजर में भी हीरोइन है। इस उपन्यास के कुछ पात्र तो जैसे यशपाल ही के डायलाग दुहराते हैं । मनिया सुनार की 'बड़ी बहू' मोहिनी साफ़ शब्दों में कहती है : ''मैं उनकों बहुत लो करती हूं "वो भी मुझसे बहुत लो करते हैं पर वो के मेरे मन के पति नहीं बन पाते "" अपेक्षाकृत कम विकसित विचारों वाली यह नारी आपन स्व अनुभव के आधार पर व्यक्त करती है और चाहती है कि शादी का अधिकार मूर्विय के से छीन लिया जाए। वह तो शादी की रस्म ही के खिलाफ़ है। उसकी व्यासिक मह्यावर्गीय नारी की व्यथा है जो पति की प्रकृति से समझौता नहीं कर पाती। कहती है : ''धंधा पीटें, बच्चे जनें, मार खायें, सब के बोल-कुंबोल सहें और निगोड़ी कोई कदर नहीं।" शीला और महीपाल भी विवाह-संस्था के विवाह शीला स्विंग डाक्टर है, और विवाहित महीपाल से सम्बन्ध बनाए हुए हैं। महीन शिकायत है कि उसकी पत्नी कल्याणी फूहड़ है। कहानी को छोड़ विचारों का पल्ला पकड़े रखें तो पता चलता है कि शीला स्विंग शादी को नारी-स्वतंत्रता के लिए बहुत बाधक नहीं मानती । वह माता पिता द्वारा निश्चित एवं प्रेम विवाह को सतान धरातल पर रख देती है क्योंकि असफलता तो दोनों ही में हो सकती है। वह नारी के लिए आधिक स्वतन्त्रता जरूरी मानती है । बात साफ़ है कि कल्याणी आर्थिक दृष्टि से स्वावलम्बी होती तो अपनी

पतिवत धर्म से बधी मानसिकता के बावजूद इतना अन्याय न सहती । प्रेम-विवाह ही समस्या का हल नहीं है, यह तथ्य इसी उपन्यास में वड़ी वहू और कवि विरहेश के विवाह से सिद्ध हो जाता है। असृत श्रीर विष में भवानी और उषा के प्रेम विवाह की असफलता भी यही साबित करती है लेकिन रमेश और रानी का विवाह करवा कर अमृतलाल नागर स्पष्ट करते हैं कि प्रबुद्ध युवक युवती को चाहिए कि सोच-समझ कर जीवन साथी चुनें । विवाह से यहले अपने पैरों पर खड़े होना बहुत ज़रूरी है, एक दूसरे की प्रवृत्तियों की पहचान व त ज़रूरी है, फैसला करने से पहले अनेक पहलुओं पर गहराई से विचार करना बहुत जरूरी है और विवाह के बाद ब त से मोर्चों पर समझौता भी बहुत जरूरी है। माता-पिता को न तो विवाह से पहले दखल देना चाहिए न बाद में। आज नारी जिस स्वतंत्रता के लिए प्रयत्नशील है, उस पर सज्जन की यह टिप्पणी द्रष्ट्रव्य है: "कहां की बराबरी? यह बराबरी भी एक झूठा ढोंग है। इस बराबरी में स्त्री अब स्त्रीं न रह कर गुड़िया रह गई है। पुराने आचार-विचारों ने उसे दासी ओर वेश्या बनाया था, अब वह महज वेश्या है।" नागर के पास चित्रा राजदान जैसा पात्र भी है। यह औरत पति के वर्थंडे पर उसे अपने तमाम हस्बैंड्स के नामों और पतों का एल्वम भेंट करना चाहती है। तीन-चार सौ पितयों का एक हरम बसाना उसकी तमन्ता है। चित्रा पुरुष द्वारा नारी के शोषणे की प्रतिक्रिया है। प्रमृत ग्रीर विष में मिसेज माथुर है जो नये फ़्रींशन में संजी-बजी, रंगी-चुनी कचालू-मटर की चाट जैसी लगती थी और जिसे अपने नाम के ्साथ 'माथुर' जोड़ना गवारा नहीं था। वह हर पुरुष को भोगना चाहती थी। लच्छू से उसने कहा था: ''उमा—तुम उमां कहा करो । मुझे उस इपोटेंट मुगें का नाम भी अपने साथ जोडना अंच्छा नहीं लगता।" इस तरह की एक और नारी महीप सिंह के उपन्यास 'यह भी नहीं' की शांता है जो 'मॉड' बनने की कोशिश में अधिकाधिक वेचैन होती जाती है। वह कमिसन सोहन को भगा कर बम्बई ले जाती है और वहां अनेक पुरुष बदलती है। लेकिन यह रास्ता न नागर को प्रसन्द है न महीप को । नागर की शीला स्विग बनकत्या के सुहाग के सामने अपने को बहुत हीने महसूस करती है, चित्रा राजदान के लिए सज्जन के द्वार बन्द ही जाते हैं। महीप का पंकज अपनी पत्नी तोषी के साथ संतुष्ट और प्रसन्न रहता है।

विवाह के बिना गृहस्थी वसाने वाली एक नारी राजेख यादव के उपन्यास 'उखड़े हुए सोग' की जया है। वह सहयोगिनी और पत्नी है "विवाह की भावरें लिए बिना। शर की यह फब्ती मानो उन्हीं उपन्यासकारों के लिए है जो नारी-मुक्ति का अर्थ सेक्स-मुक्ति या मृहस्थ-मुक्ति मानते हैं, साथ ही सतीत्व के 'टेबू' को तोड़ना उनके लिए सभव नहीं है : "कहने को आप बड़ी आसानी से कह देते हैं कि हर स्त्री को घूमने-फिरने, वोलने-चालने की स्वतन्त्रता है, बस सेक्स की दृष्टि से वह एक निष्ठ रहे, लेकिन सच पूछो तो मानसिक रूप से हम खड़े हैं वहीं जहां आज से बीसियों साल पहले डी० एच० लारेंस खड़ा या और जैसे हम बैठकर वार्ते कर रहे हैं, वैसे ही 'लेडी चैटरलीज लवर' में बातें होती थीं।" यौन-आवश्यकताओं, यथार्थे सेक्स चित्रण के नाम पर जो स्थितियां हमारे यहां मिलती हैं, वे सचमुच चैटलीज लवर की जूठन दिखाई देती हैं। जैनेन्द्र, यशपाल, अज्ञेय में ये स्थितियां हैं

ही, उनके बाद भी इनकी काफ़ी बहुतायत रही है। डूबते मस्तूल की रंजना और श्रचला : एक मन:स्थिति की अचला सेक्सीय स्थितियों का एल्बम बनाने के लिए गढ़ेगये पात्र हैं। रंजना पांच बार विवाह करती है और उसके जीवन की परिस्थितियों की विडम्बना के बावजूद उसके ये शब्द उपन्यास के मूल प्रेरक प्रतीत होते हैं : जिस उच्चवर्ग से मैं आती हूं, वहां नारी के लिए पुरुष मात्र पुरुष होता है और ''नारी मात्र विलास का साधन ।'' अनेक पति बदलने वाली रंजना जानती है, मेरे पास मन नहीं है । नारी का मन होता कहां है यह आदिम लोकमानसीय मान्यता अव्वल तो नारी के पास मन जैसी चीज मानती नहीं और जहां नारी को मन-युक्त करने का बहाना करती है, बहां भी उसे पुरुष के शारीरिक या मानसिक विलास में सहायक उपकरण बना देती है । नारी का अपना मन नहीं होता वह तो दूसरों की इच्छा के अनुसार पोज बदलती है । यह इच्छा चाहे लेखक की हो या पति/प्रेमी संज्ञा प्राप्त किसी पुरुष की । चित्तकोबरा में मनु महेश की पत्नी है लेकिन रिचर्ड की प्रेमिका है। महेश के लिए वह मात्र शरीर वन जाती है। चित्तकोवरा में जो सेक्सीय स्थितियां हैं उन पर काफ़ी गर्मागर्म चर्चा 'सारिका' में छपी द्रोणवीर कोहली की रिपोर्ट और सूर्यवाला की चुटीली टिप्पणी से छिड़ चुकी/हो चुकी है। मनु की अदम्य आकांक्षा है—'मैं वस एक विशाल उरोज होती।' ऐसी ही स्थितियों को उछालने-उभारने वाली क्वतियों के लिए देवेश ठाकुर लिखते हैं: ''वास्तविक जीवन के स्पन्द से रहित कृतियां 'शो केसों' में सजे हुए 'माडल' तो हो सकती हैं लेकिन व्यावहारिक स्तर पर उनका कोई भी उपयोग नहीं हो सकता।" प्रयोग के नाम पर इन कृतियों को साहित्य के गले नहीं उतारा जा सकता। उपन्यास को गप्प और वम्बद्या वायस्कोप का पर्यायवाची मानने वाला उपन्यासकार किस्सागोई कर सकता है, अपनी रचना को जीवन की ज़िंदा तस्वीर नहीं वना सकता। मनोहरण्याम जोशी कुर कुर स्वाहा में अपनी 'पहुंचेली' में चित्रलेखा की वाकपटुता और दार्शनिकता देकर भी किस्सागोई से ऊपर नहीं उठ पाए । वह वारांगना वक्ष से पल्लू हटा कर पुरुष की हथेली 'विग क्लोज अप' पर रख देती है; वह बारह साल की उमर में 'कोंचा कोंची के सारे स्विच' दवा कर देख चुकी है और जोशी जी "टॉप ऐंगल वाले शाट" में उघरी टांगों, थोड़ी दूर पड़े सैण्डलों, खुले ब्लाउज, गले पर घूमती ब्रा में बलात्कार और हत्या का मिला जुला आभास लेते रहते हैं — उत्तेजनाहीन सेक्स का नया दष्टांत (?)

हिन्दी उपन्यास के व्यापक फलक पर एक तरफ़ मालती है, दूसरी तरफ़ मनु है। बीच में कहीं लाल के काले फूल का पौदा की गीता है जो पढ़ी-लिखी होकर भी पुराने संस्कारों की युवती है। बहुत कोशिश करने पर भी वह पराये पुरुष के स्पर्श को 'टेक इट ईजी' के पति-वाक्य के अनुसार स्वीकार नहीं कर पाती।

नारी मात्र योनि या उरोज नहीं है और फिर सन्तान-प्राप्ति के बाद उसके द्युक्तित्व के मूल्य पूरी तरह बदल जाते हैं। नारी की प्रजनन-सम्बन्धी भूमिका उसे पत्नी बनाती है तो मां भी। रेखा ने भुवन के पुत्र को कोख में पाकर अपने को सम्पूर्ण समझा था; मनु भी उसी

तरह गर्भ-धारण की कल्पना करती है, शांता अपने पुत्र का मोह छोड़ नहीं पाती । संतानोत्पित्ति के संदर्भ में जो नारी की भूमिका है, वह नारी की मोनापली है । वह नारी का सौभाग्य भी है, दुर्भाग्य भी ।

प्रेमचंद के उपन्यासों में कामुक सेक्सीय स्थितियां नहीं हैं तो यह कोई आक्षेप-योग तथ्य नहीं है। प्रश्न यह है कि मालती और मेहता का भावी सम्बन्ध क्या होगा? मालती मेहता एक घर में रहते हैं लेकिन प्रेमचन्द ने ईडन के जिस बाग में अपने आदिम और हब्बा को रखा दिया है, उस बाग का बर्जित फल चखने का हक उन्हें आलिंगन के बाद भी देने को तैयार क्यों नहीं हैं? यदि तैयार हो भी जाएं तो सात भावरों से ही क्या फ़र्क पड़ जाता है?

मालती से नारी की जो यात्रा शुरू हुई है, उसमें अब तक एक पीढ़ी का—कम से कम एक पीढ़ी का—अन्तराल आ चुका है। यथार्थ काफ़ी आगे बढ़ा है। मालती अब भी एक क्लासिक दृष्टांत के रूप में हमारे सामने खड़ी है, यह प्रेमचंद की उपलिध है। मालती के चिरत्र द्वारा जो प्रश्न हमारे सामने उठाए गये थे उनके उत्तर तलाशते हम कुछ इस तरह की इवारत पर पहुंच जाते हैं:

(१) प्रेम नारी के लिए वर्जित नहीं; (२) विवाह सम्बन्धी निर्णय का हक पढ़े लिखे युवक-युवती को दिया जाना चाहिए, उनके मां-बाप को नहीं; (३) नारी-स्वतंत्रता के लिए उसकी आर्थिक स्वतन्त्रता जरूरी है; (४) सतीत्व और शुचिता सम्बन्धी मान्यताओं और वर्जनाओं में काफ़ी ढील देने की जरूरत है; (४) पित-पत्नी की आपस में न बने तो कैंद में छटपटाते रहने की अपेक्षा तलाक लेना बेहतर है; (६) मुक्त भोग समस्या का कोई समाधान नहीं है।

यहीं पहुंच कर मेरा शोधार्थी मेरा साथ छोड़ने लगता है और किव मन मुखर होने लगता है। देनेन्द्र सत्यार्थी के उपन्यास 'क्या कहो उर्वशी' में एक लतीफ़ा-स्टाइल डायलाग है: "नेपोलियन ने कण्डोरसेट से कहा—'मैं नहीं चाहता कि नारी राजनीति में हस्तक्षेप करे।' और उसके उत्तर में मैंडम ने कहा—'आपका यह कहना तो ठीक है सेनापित महोदय! पर जिस देश में स्त्रियों के सिर काटने की प्रथा हो, उस देश में यह बात स्वाभाविक है कि स्त्रियां भी यह जानना चाहें कि हमारे सिर क्यों काटे जा रहे हैं।" प्रेमचंद के कायाकल्प की मनोरमा कुछ ऐसी ही बात सीता-वनवास के संदर्भ में कह चुकी थी: "जब राजा से साधारण प्रजा न्याय का दावा कर सकती है तो क्या उसकी स्त्री नहीं कर सकती?" लेकिन इस वाक्य के पहले मनोरमा ने जो कुछ कहा था, वह प्रेमचंद की मनोवृत्ति समझने के लिए बहुत महत्त्वपूर्ण है। मनोरमा राम के न्याय पर प्रशन जड़ने से पहले मान लेती है कि "स्त्री को पुरुष की आजा माननी चाहिए।" यह आदर्श-वाक्य देने वाला पुरुष गोदान में भी मौजूद है। मुझे लगता है, मालती की कथा, जैसी गोदान में कही गयी है, अधूरी है। इसी तरह सुनीता, रेखा, शैल, वनकन्या, रंजना, शांता, मनु" सभी पढ़ी-लिखी, विचारशील, अनिद्य सुन्दरियों के माध्यम

से कही गयी नारी-कथा भी अधूरी है। आज की नारी पुरुष की भूख का शिकार नहीं बनना चाहती; वह यह भी नहीं चाहती कि उसके किस्से गढ़ कर कोई अपनी विलास-वृत्ति की तृष्ति करे; वह पुरुषों द्वारा बनाये गये सिद्धान्तों और कानूनों को आंखें मूद कर मानने के लिए तैयार नहीं है। नारी की पीड़ा, उसका मूक प्रतिवेदन, उसका स्पष्ट विद्रोह राजनीतिक वहस की ही चीज नहीं, साहित्यिक दायित्वों को भी खुली-चुनौती है। 'कथा कहो उर्वशी' की नक्ल पर 'कथा कहो मालती' शब्द मेरे मन में गूंजते हैं लेकिन कविमन तुकवन्दी कर देता है—''कथा कहो मालती, ब्यथा कहो मालती।''

शीराजा हिन्दी

के
एकांकी-नाटक, कविता और कहानी विशेषांकों की
प्रभूतपूर्व सफलता के बाद
इसी क्रम में
शीघ्र ही प्रकाशित हो रहा है

उपन्याम विशेषांक

प्रेमचंद की परम्परा और हिन्दो उपन्यास

—डॉ॰ हरदयात

प्रेमचंद की परम्पराक्या है ? सबसे पहला प्रश्न तो यही है । प्रेमचंद ने इस शताबी के विल्कुल प्रारम्भ में लिखना शुरू किया था । उनका पहला उपन्यास उर्दू में था ग्रसरारे मम्राबिद उर्फ देवस्यान रहस्य । यह उपन्यास बनारस से प्रकाशित उर्दू साप्ताहिक 'आवाजए खल्क' में ८ अक्तूबर १६०३ से १ फरवरी १६०५ तक धारावाहिक रूप से प्रकाणित हुआ था। इस उपन्यास से लेकर मंगलसूत्र की रचना तक यानी १९३६ तक प्रेमचंद बराबर लिखते रहे। प्रारम्भ उन्होंने उर्दू से किया, हिन्दी में वे बाद में आये। लेकिन अन्त तक वे हिन्दी और उर्दू दोनों में लिखते रहे । उन्होंने अपने उपन्यासों और कहानियों से उर्दू और हिन्दी दोनों के कथा-साहित्य को निर्णायक मोड़ दिया। हिन्दी में प्रेमचंद से पूर्व उपन्यास के नाम पर याती तिलस्मी, अय्यारी और जासूसी कहानियां लिखी जा रही थीं या उपदेशात्मक कहानियां। मनोरंजन और समाजसुधार इनका प्रमुख लक्ष्य था। प्रेमचंद ने अपने उपन्यासों में इन दोनी चीजों को सुरक्षित रखा। उन्होंने अपने उपन्यासों की कथा इस प्रकार कही कि सामान्य-से सामान्य पाठक उसे रुचिपूर्वक पढ़ सके। इसे उन्होंने तिलस्मी उपन्यासों और लोक कथाओं से सीखा। उन्होंने अपने उपन्यासों की रचना सोद्देश्य की। अपने अन्तिम पूर्ण उपन्यास गोदा^न को छोड़ कर उन्होंने प्रायः शेष सभी उपन्यासों में एक प्रमुख समस्या सामने रखी और उसकी स्थूल आदर्शवादी समाधान प्रस्तुत किया। जैसे सेवासदन में वेश्या बनने की प्रक्रिया की चित्रित किया, उसकी बुराइयों पर प्रकाश डाला, उसके उत्तरदायी कारणों का विवेचन किया और फिर एक सेवासदन की स्थापना करके समस्या का हल प्रस्तुत कर दिया। प्रेमचंद ^{के} उपन्यासों को इस अर्थ से सोद्देश्य कहा जा सकता है। वे 'कला के लिए' सिद्धान्त में विश्वा^ह नहीं करते थे वित्क कला को जीवन को सुधारने का एक साधन मानते थे। उनके सामने कोई एक ही समस्या नहीं थी । उन्होंने जीवन को टुकड़ों में वांट कर नहीं देखा था बल्कि ^{उसे} समग्रतः देखा था । यह दूसरी बात है कि कहीं उनकी दृष्टि बहुत गहराई तक गयी थी और कहीं सतह का ही स्पर्श करके रह गयी थी। गहराई तक वे ग्रामीण जीवन को ही देख पार्य थे। नगर के निम्न वर्ग एवं निम्न मध्य वर्ग के जीवन पर भी उनकी पकड़ गहरी और सूक्ष्म

थी। वे जिस जीवन का चित्रण कर रहे थे उसके प्रायः सभी पक्षों पर प्रकाश डाला था। उनके सामने अनेक प्रश्न थे। देश स्वाधीनता के संघर्ष में लगा था। प्रेमचंद स्वयं इसमें संसक्त थे : अतः उनके उपन्यासों में राजनीति किसी-न-किसी रूप में सर्वत्र विद्यमान है। निर्मता जैसे सामाजिक-मनोवैज्ञानिक उपन्यास में भी वे इसके लिए स्थान निकाल लेते हैं। निर्मला की छोटी बहन कृष्णा का पति राष्ट्रीयता की भावना से भरा हुआ है । बह् स्वदेशी वस्त्र पहनता है, उनका प्रचार करता है । कृष्णा अपने पित को अपने हाथ के कते महीन सूत का साफा भेंट करना चाहती है । ध्यान देने की बात यह है कि कृष्णा का पति ऐसे परिवार का सदस्य है जो लालची और रिश्वतखोर परिवार है और जिसका लालच निर्मला की जासदी के लिए प्रमुख रूप से उत्तरदायी है। प्रेमचंद में राष्ट्रीयता की भावना केवल भावनात्मक स्तर तक ही सीमित नहीं थी बल्कि वे उसका ठोस व्यावहारिक रूप भी लेकर चलते थे । राष्ट्रीय आन्दोलनों में भाग लेने वाले उच्च वर्ग के लोगों के दुरंगे आचरण को उन्होंने अपनी सूक्ष्म दृष्टि से पकड़ लिया था । **गोदान** में राय साहव के दुरंगे आचरण पर कटाक्ष करते हुए प्रोफेसर मेहता कहते हैं—''भाई, मैं प्रश्नों का कायल नहीं। मैं चाहता हूं, हमारा जीवन हमारे सिद्धान्तों के अनुकूल हो । आप कृषकों के शुभेच्छु हैं, उन्हें तरह-तरह की रियायत देना चाहते हैं, जमींदारों के अधिकार छीन लेना चाहते हैं, विल्क उन्हें आप समाज का श्राप कहते हैं, फिर भी आप जमींदार हैं, वैसे ही जमींदार जैसे हजारों जमींदार हैं। अगर आपकी धारणा है कि कृषकों के साथ रियायत होनी चाहिए तो पहले आप खुद शुरू करें। "मूझे उन लोगों से जरा भी हमदर्दी नहीं है जो बातें तो करते हैं कम्युनिस्टों की-सी, मगर जीवन है रईसों का-सा, उतना ही विलासमय, उतना ही स्वार्थ से भरा हुआ।" प्रो० मेहता के माध्यम से प्रेमचंद ने कितने पते की वात कही है ! प्रेमचंद के दिनों से लेकर अब तक की भारतीय राजनीति पर यदि दृष्टिपात करें तो चाहिए की भाषा में बात करने वाले नेताओं, शासकों और रईसों का-सा जीवन व्यतीत करने वाले कम्यूनिस्टों के अनेक उदाहरण हमें अनायास मिल जायेंगे। प्रेमचंद स्वयं अपने व्यक्तिगत जीवन में कथनी और करंनी की एकता में आस्था रखते हुए उसे घटित करने के लिए प्रयत्नशील थे। उन्होंने असहयोग आन्दोलन में अच्छी-खासी नौकरी से इस्तीफ़ा दे दिया था। उनके साहित्य में जो प्रभविष्णुता है, उसका एक कारण यह प्रयत्न है। प्रेमचन्द को राजनैतिक ६ िट से दक्षिण और वाम के वीच खींचने-तानने का प्रयत्न बराबर होता रहता है लेकिन हमें लगता है कि इस मामले में वे अन्त तक इस या उस निष्कर्ष पर नहीं पहुंच पाये थे। उनके समय की राजतीति भी ऐसी थी जो उन्हें ऐसे निष्कर्ष तक पहुंचने में सहायता नहीं देती थी। इस अर्थ में वे स्वतन्त्र बुद्धिजीवी थे। वे निरन्तर सोचते-विचारते थे और कोई ऐसा तन्त्र नहीं पा रहे थे जिसे वे अन्तिम सत्य के रूप में स्वीकार कर पाते। इसे उनकी मध्यवर्गीय ढुलमूलयकीनी भी कहा जा सकता है। लेकिन सत्य यह है कि वे राजनीति, विचारधारा और साहित्य में किसी खुंटे से बधे नहीं थे। दयानारायण निगम के नाम २७ फरवरी १६२३ के अपने पत्र में उन्होंने लिखा था-"आपने मुझसे पूछा था कि मैं किस

पार्टी के साथ हूं ? मैं किसी भी पार्टी में नहीं हूं। इसीलिए कि इस समय कोई पार्टी असली काम नहीं कर रही है। मैं उस आने वाली पार्टी का मेम्बर हूं जो अवाम-अलनास (जन साधारण) की सियासी तालीम को अपना दस्तूरूल-अमल (विधान) बनाएगी ।'' ऐसी पार्टी प्रेमचंद के जीवन-काल में नहीं आ पायी। आज भी आ पायी है ? — नहीं कहा जा सकता। सैद्धान्तिक दृष्टि से भी वे किसी ऐसी राजनैतिक व्यवस्था को नहीं खोज पाये थे जो उन्हें सन्तोष दे पाती । गोदान में प्रो० मेहता साम्यवाद और जनतन्त्र दोनों प्रकार की व्यवस्थाओं का विरोध करते हैं। दैनिक पत्र 'बिजली' के सम्पादक पं० ओंकारनाथ को उत्तर देते हुए वे कहते हैं-- "जिस मत के आप समर्थक हैं, वह भी तो कोई नयी चीज नहीं। जब से मनुष्य में ममत्व का विकास हुआ तभी (से) उस मत का जन्म हुआ। बुद्ध और प्लेटो और ईसा सभी समाज में समता के प्रवर्तक थे। यूनानी और रोमन और सीरियाई सभी सभ्यताओं ने उसकी परीक्षा की, पर अप्राकृतिक होने के कारण कभी वह स्थायी नहीं बन सकी।" प्रो० मेहता स्पष्ट शब्दों में कहते हैं कि ''संसार में छोटे-बड़ हमेशा रहेंगे, और उन्हें रहना चाहिए। इसे मिटाने की चेष्टा करना मानव-जाति के सर्वनाश का कारण होगा।" वीमेन्स लीग में भाषण देते हुए प्रो॰ मेहता कहते हैं—''वोट नये युग का मायाजाल है, मरीचिका हैं, कलंक है, धोखा है।" स्पष्ट है कि राजनैतिक व्यवस्था के सन्दर्भ में प्रेमचंद किसी निर्विकल्प निर्णय पर नहीं. पहुंच पाये थे लेकिन संवेदनात्मक स्तर पर उन्होंने जान लिया था कि जो राजनैतिक स्थिति है, स्वाधीनता-संघर्ष का जो वर्गचरित्र है, उसके कारण स्वाधीनता मिलने पर सत्ता के चरित्र में विशेष परिवर्तन नहीं होगा। नवम्बर १६३० के हंस में प्रकाशित उनकी कहानी भारति में उसकी नायिका कहती है--''अगर यह समाज-व्यवस्था ज्यों-की-त्यों बनी रहे, पैसे का शोषण, धर्म और जाति का दमन ज्यों-का-त्यों बना रहे, सिर्फ जाँन की जगह गोविन्द को गही पर बैठा, दिया जाये तो मैं इसे स्वराज्य नहीं समझती । ऐसे स्वराज्य का न आना हो अच्छा।" ः

जैसे राजनीति उनके उपन्यासों का अभिन्न ग्रंग है वैसे ही अर्थनीति भी। सामाजिक प्रश्नों का आर्थिक पक्ष भी अनिवार्य रूप से होता है। प्रेमचंद इसे बराबर स्पर्श करते हैं। सुमन के वेश्या बनने के कारणों में समाज की अर्थ-व्यवस्था भी एक कारण है। दहेज-प्रथा के कारण सुमन का विवाह एक दुहाजू गरीव पुरुष के साथ हुआ और परिस्थितियों ने उसे वेश्या बना दिया। सुमन की समस्या का हल भी प्रेमचंद ने उसकी आर्थिक आत्मनिर्भरता में प्रस्तुत किया, लेकिन जिस रूप में उसकी आर्थिक आत्मनिर्भरता की परिकल्पना की, वह व्यावहारिक कम, आदर्शवादी अधिक थी। सेवासदन की सुमन की तरह ही निर्मला की निर्मला के दुःख का एक कारण आर्थिक स्थित है। उसका विवाह अपने पिता की अवस्था वाले दुहाजू पुरुष के साथ भी इसलिए होता है कि उसकी विधवा मां दहेज देने में असमर्थ है। यसन में मध्यवर्ग की आर्थिक स्थित और उसकी पेंडुलम वाली वर्गीय स्थिति पात्रों को कैसी-कैसी दुखद स्थितियों में डाल देती है। प्रेमाश्रम, रंगभूमि, कर्मभूमि इत्यादि सभी उपन्यासों की

कथाओं का एक आर्थिक पक्ष है । प्रेमचंद इन उपन्यासों में जिन कथाओं को प्रस्तुत करते हैं उनमें आर्थिक समस्याएं बरावर उठाते चलते हैं और उनके अयथार्थवादी समाधान भी प्रस्तुत करते चलते हैं। गोदान तक पहुंचते-पहुंचते वे इसी निष्कर्ष पर पहुंचते प्रतीत होते हैं कि इन आर्थिक समस्याओं का कोई समाधान नहीं है। होरी को जी-तोड़ मेहनत करते हुए नंगे और भूखे ही मरना है। यह एक प्रकार का निराशावाद है। १६२५ में प्रकाशित अपने उपन्यास शीर्षक निवन्ध में प्रेमचंद ने लिखा था कि यथार्थवाद हमारी दुर्वलताओं, हमारी विषमताओं और हमारी क्रूरताओं का नग्न चित्र होता है और इस तरह यथार्थवाद हमको निराशावादी वना देता है । क्या गोदान तक पहुंचते-पहुंचते प्रेमचंद निराशावादी हो गये थे ? गोदान के अन्त से तथा कफन और पूस की रात जैसी कहानियों से तो यही लगता है, बल्कि ऐसा ही लगता है, कि वे अराजकतावादी निष्कर्ष निकाल रहे थे । उन्होंने शोषितों-दलितों, मजदूरों-किसानों की क्रान्तिक।री भूमिका को नहीं पहचाना था, लेकिन समाज में घटित हो रहे आर्थिक परिवर्तन को संवेदनात्मक स्तर पर प्रेमचंद ने पहचान लिया था। यह परिवर्तन सामन्तवादी अर्थ-व्यवस्था में पूंजीवादी अर्थ-व्यवस्था की दिशा में घटित हो रहा था। १६२२-२४ में लिखित रंगभूमि में प्रेमचंद ने सामन्तवादी-पूंजीवादी शक्तियों के एकजुट होने और उनके विरुद्ध सूरदास के संघर्ष का चित्रण किया है । सूरदास स्पष्टतः हारता है, लेकिन प्रेमचंद उसकी पराजय स्वीकार नहीं करते । गोदान, कफन, पूस की रात तक आते-आते वे इस पराजय को स्वीकार कर लेते हैं। गोदान का किसान नायक मजदूर वनकर मरता है। पूस की रात का हल्कू भी किसान न रहकर मजदूर बनना अधिक अच्छा समझता है। कफन का मजदूर मजदूरी भी छोड़ देता हैं, क्योंकि जिस समाज में दिन-रात मेहनत करने वाला भूखा और नंगा रहता है, उसमें मेहनत न करना अधिक अच्छा है । इस संक्रमण के कारण समाज में घटित हो रहे सूक्ष्म परिवर्तन को भी प्रेमचंद ने पकड़ा था । कफन कहानी का घीसू बीस साल पहले (यानि १६१६ के आसपास) ठाकुर की वारात में दावत में खाये हुए स्वादिष्ट पदार्थों की चर्चा अपने पुत्र से वड़ी ललक के साथ करता है। माधव मन-ही-मन इन पदार्थों का मना लेते हुए कहता है---''अब हमें कोई ऐसा भोज नहीं खिलाता।'' क्यों ? घीसू के कथन में इसका उत्तर छिपा है जो पूंजीवादी व्यवस्था में पूंजी-निर्माण की प्रक्रिया को उजागर करता है। घीसू कहता है-''अव कोई क्या खिलायेगा ? वह जमाना दूसरा था । अव तो सबको किफ़ायत सूझती है । . शादी-व्याह में मत खर्च करो, क्रिया-करम में मत खर्च करो। पूछो, गरीवों का माल बटोर-कर कहां रखोगे ? बटोरने में तो कमी नहीं है। हां, खर्च में किफायत सूझती है।" इससे यह बात साफ हो जाती है कि समाज में घटित हो रहे आर्थिक-परिवर्तन के साथ-साथ प्रेमचंद भी आगे बढ़ रहे थे और थोड़ी-सी अनिच्छा के साथ उसे स्वीकार कर रहे थे।

आर्थिक और राजनैतिक प्रश्नों के साथ-साथ और बहुत सारे प्रश्न उन्होंने अपने उपन्यासों में उठाये हैं। उन्होंने विस्तार के साथ सामाजिक-धार्मिक रूढ़ियों का चित्रण किया है और अगतिशील एवं प्रतिगामी तत्वों का विरोध किया है। यहां उनका विवरण प्रस्तुत करने की आवश्यकता नहीं है। यहां हम स्त्री-पुरुष सम्बन्धों को लेकर प्रेमचंद की नैतिक हिए पर विचार करना आवश्यक समझते हैं। क्यों? यह आगे चल कर स्पष्ट होगा। प्रेमचंद के उपन्यासों से स्पष्ट है कि वे विवाहेत्तर प्रेम-सम्बन्धों के पक्ष में नहीं थे। निर्मला उपन्यास के डाँ० सिन्हा अपनी पत्नी सुधा की अनुपस्थित में निर्मला से छेड़छाड़ करते हैं। सुधा को जब पता चलता है तब वह उन्हें बुरा-भला कहती है और वे आत्महत्या कर लेते हैं। ऐसी स्थिति में सुधा को अपने विधवा होने का दुख नहीं है। वह निर्मला से कहती है—"ऐसे सौभाग्य से वैधव्य को मैं बुरा नहीं समझती। दिर प्राणी उस धनी से कहीं सुखी है जिसे उसका धन सांप बनकर काटने दौड़े। उपवास कर लेना आसान है, विप्ला भोजन करना उससे कहीं मुश्किल है।" प्रेमचंद की हिए में विवाहेत्तर प्रेम वासना का विकृत रूप है। वीमेन्स लीग में भाषण देते हुए गोदान उपन्यास के प्रो० मेहता कहते हैं—"जिसे तुम प्रेम कहती हो वह धोखा है, उद्दीप्त लालसा का विकृत रूप, उसी तरह जैसे सन्यास केवल भीख मांगने का संस्कृत रूप है। वह प्रेम अगर वैवाहिक जीवन में कम है तो मुक्त विलास में विल्कुल नहीं है।"

प्रमचंद की परम्परा श्रौर परवर्ती हिन्दी उपन्यास

राजनैतिक, आर्थिक और नैतिक प्रश्नों पर थोड़े विस्तार के साथ चर्चा हमने एक तो इसलिए की है कि प्रेमचंद-परवर्ती हिन्दी-उपन्यासों में ये प्रश्न वार-वार उठे हैं। दूसरे, इसलिए कि यह स्पष्ट हो सके कि प्रेमचद की दृष्टि बहुआयामी थी। उनकी मुख्य शक्ति उस समग्रताबोध में है जिसके तहत वे जीवन का इतना व्यापक चित्रण कर सके हैं, जितना व्यापक चित्रण हिन्दी का कोई दूसरा उपन्यासकार नहीं कर सका है। इसमें कोई सन्देह नहीं है कि प्रेमचंद के उपन्यासों में मनुष्य के बाह्य जीवन की, उसके संस्थावद्ध जीवन की प्रधानता है। लेकिन उन्होंने मनोवैज्ञानिक पक्ष की उपेक्षा नहीं की है। वे मानते थे कि उपन्यास 'मानव-चरित्र का चित्र मात्र' है तथा श्रेष्ठ कहानी का आधार मनोर्वज्ञानिक सत्य होता है । सत्य की उसके यथार्थ और प्रभावशाली रूप में प्रस्तुत करने के लिए वे मनोविज्ञान की सहायता ले^{ता} आवश्यक मानते थे । इस सिद्धान्तगत मान्यता को अपने उपन्यासों में उन्होंने व्यावहारिक ह्व दिया। निर्मेला में उसके प्रमुख पात्रों के मनोवैज्ञानिक पक्ष को उन्होंने इतना महत्व दिया है कि उसे हिन्दी का पहला मनोजैज्ञानिक उपन्यास माना जा सकता है। यहां ध्यान देने की वात यह है कि केवल प्रेमचंद के उपन्यासों में ही मनोवैज्ञानिकता नहीं बढ़ रही थी बल्कि समूची हिन्दी उपन्यास मनोवैज्ञानिकता की ओर झुक रहा था। निर्मला १६२३-२४ की रचना है। जैनेन्द्र का पहला उपन्यास परस्त १६२६ में प्रकाशित हुआ। जैनेन्द्र का स्वागत करने वाली में प्रेमचद सबसे आगे थे। प्रेमचद के अनुसरण-कर्त्ता माने जाने वाले विश्वम्भरनाथ शर्मा 'कौशिक' ने अपने दोनों उपन्यासों मां (१६२६) और भिखारिणी (१६२६) में नारी की मनोवैज्ञानिक चित्रण किया है। अन्तर केवल इतना है कि जहां प्रेमचंद ने सामान्य मनोविज्ञान का सहारा लिया है वहां जैनेन्द्र ने असामान्य मनोविज्ञान का । दूसरा अन्तर यह है कि प्रेमवि ने व्यक्ति को समाज से काट कर नहीं देखा है जबकि जैनेन्द्र के उपन्यासों में व्यक्ति समाज है

कटता चला गया है। प्रेमचंद के जीवन काल में ही छायावादी-रोमानी, प्रकृतवादी और ऐतिहासिक उपन्यासों की प्रवृत्तियां भी सामने आ गयी थीं जिनका प्रेमचंद के साथ अधिक साम्य नहीं था।

ऐसी स्थिति में प्रेमचंद की परम्परा किसे माना जाये ? प्रेमचंद के परवर्ती उपन्यासकारों में उस व्यापक जीवनवोध का सर्वथा अभाव मिलता है जो प्रेमचंद की मुख्य शक्ति है। इस दृष्टि से हिन्दी में प्रेमचंद की कोई परम्परा नहीं चली। हमें लगता है कि बाद के उपन्यासों में प्रेमचंद टुकड़ों में वंट गये—वे विशेषीकरण की प्रवृत्ति के कारण अनेक छोटी-छोटी प्रवृत्तियों में विभाजित हो गये । उनकी मनोवैज्ञानिकता को मनोवैज्ञानिक उपन्यासकार ले उड़े तो उनके सामाजिक सरोकार को प्रगतिशील कहलाने वाले उपन्यासकार । उनके ग्रामीण चित्रण को आंचलिक उपन्यासकार ले उड़े । इसलिए परवर्ती उपन्यासकारों में सूक्ष्मता और गहनता तो आई लेकिन ये उपन्यासकार व्यापकता, यथार्थ जीवन के व्यावहारिक सामान्य प्रश्नों और उनसे उद्भूत विचारणा से कट गये। एक गड़वड़ और हुई। प्रेमचंद के वाद के हिन्दी उपन्यासकारों ने जीवन से सीखने की अपेक्षा पुस्तकों से सीखना शुरू कर दिया। इलाचन्द्र जोशी जैसे मनोवैज्ञानिक उपन्यासकारों ने असामान्य मनोविज्ञान की पुस्तकों से अपने उपन्यासों के लिए सामग्री ली और उनके उपन्यास मनोरोगियों की 'केस हिस्ट्रीज' बनकर रह गये। फायड के प्रभाव से केवल मनोवैज्ञानिक और प्रकृतिवादी उपन्यासकार ही ग्रस्त नहीं हुए, बल्कि प्रगतिवादी उपन्यासकार भी ग्रस्त हुए। यहां यशपाल के **दादा कामरेड** और **क्यों फंसें जै**से उपन्यासों का उल्लेख मात्र पर्याप्त होगा । मानव-मन का अवगाहन करने का दावा करने वालों ने फायड तथा अन्य मनोविश्लेषणवादी मनोवैज्ञानिकों की पुस्तकों से सीखा और मनुष्य की सामाजिक-आर्थिक स्थितियों का अवगाहन करने का दावा करने वालों ने मार्क्स, ऐंजल्स, लेनिन, माओ इत्यादि की पुस्तकों से शिक्षा ग्रहण की, मानव-नियित के मौलिक प्रश्नों से साक्षात्कार करने का दावा करने वालों ने सार्त्र इत्यादि अस्तित्ववादी विचारकों-रचनाकारों की कृतियों से ज्ञानार्जन किया । प्रक्रिया उलट गयी । प्रेमचंद ने पहले जीवनानुभव को महत्व दिया और विचारों को नम्बर दो पर रखा। प्रेमचंदोत्तर उपन्यासकारों ने विचारों को प्रथम स्थान दिया और जीवनानुभव को नम्बर दो पर रखा । इसका एक परिणाम तो यह निकला कि उपन्यास-लेखन फार्मू लाबद्ध हुआ । जैनेन्द्र और यशपाल जैसे प्रतिभा-सम्पन्न उपन्यासकारों में तो फार्मू ला आसानी से पकड़ में नहीं आता है, लेकिन इलाचन्द्र जोशी और नागार्जु न जैसे उपन्यासकारों में वह छिप नहीं पाता है। इसका एक परिणाम एक दूसरे रूप में सामने भी आता है। और वह यह कि नैतिक प्रश्नों को लेकर सन्देहशीलता बढ़ जाती है या फिर फायड की मान्यताओं को स्वीकार करके उसे मात्र जैविक धरातल पर उतार लाया जाता है। आर्थिक प्रश्न मुख्यतः मार्क्सवादी विचारधारा से प्रभावित उपन्यासकारों ने ही उठाये हैं। उनके यहां इस प्रश्न को लेकर एक प्रक्रिया और उसके परिणाम पहले से ही निश्चित हैं, इसलिए आर्थिक प्रश्नों को लेकर वहां वैसी प्रखरता नहीं है जैसी हमें प्रेमचंद में मिलती है। शोषण की प्रक्रिया का जैसा मार्मिक चित्रण हमें गोदान में मिलता है वैसा हमें किसी दूसरे हिन्दी उपन्यास में की मिलता है। यहां राजनैतिक प्रश्नों का सवाल आता है वहां यह कहा जा सकता है प्रेमचंदोत्तर अधिकांश हिन्दी उपन्यासकार राजनीति से उदासीन हैं—राजनीति के प्रति संके केवल प्रगतिवादी उपन्यासकार हैं। प्रेमचन्दोत्तर काल में भारतीय राजनीति की जो स्थित रही है और उसमें वामपंथी दलों की जो भूमिका रही है, उसने अनेक प्रगतिवादी उपन्यासकार को भी असमंजस की स्थिति में डाला है।

प्रेमचंद की औपन्यासिक परम्परा का प्रतिपलन हिन्दी में किस प्रकार हुआ, इसे ठीक ठीक समझाने के लिए मैं दो उपन्यासों पर किचित् विस्तार के साथ चर्चा करना चाहूंगा। ये वे उपन्यास हैं जैनेन्द्र का त्यागपत्र और अमृतलाल नागर का बूंद श्रीर समुद्र। इन हो उपन्यासों का चयन मैंने केवल अपनी सुविधा की दृष्टि से किया है । आप अन्य उपन्यासों को चुन सकते हैं।

स्त्री-पुरुष सम्बन्ध को लेकर नैतिक प्रश्न प्रेमचंद ने भी उठाये थे और उनको लेकर उन्होंने अपनी स्पष्ट राय और दृष्टि व्यक्त की थी। उनकी नैतिक दृष्टि बहुत कुछ परम्परागत थी और वे मारीरिक शुद्धता को बहुत महत्व देते थे। इसलिए जहां नैतिकता का प्रश्न आता है, उनके पात्र सहज, सामान्य और निश्चित आचरण करते हैं। जैनेन्द्र ने भी यौन नैतिकता के प्रक्त अपने उपन्यासों में उठाये हैं और उन प्रक्तों को लेकर उनके पात्रों का आचरण असामान्य और अप्रत्याशित है। त्यागपत्र में मृणाल की त्रासदी इसी असामान्यता की त्रासदी है। यह जपन्यास मूल्यों के विघटन का जपन्यास है। इसीलिए इसमें दुविधा की स्थिति है। प्रमोद और मृणाल दोनों समाज के प्रति विद्रोह करते हैं, लेकिन उसे तोड़ना नहीं चाहते । वह बना रहे, इसके लिए स्वयं नष्ट हो जाना चाहते हैं। प्रमोद कहता है— "मेरा मन रह-रह कर त्रास से भर आता है। समाज की जिस मान्यता पर मैं ऊंचा उठा हुआ खड़ा हूं, वह स्वयं किस^{के} विलदान पर खड़ी है, इस वात को जितना ही समझकर देखता हूं, उतना ही मन तिरस्कार और ग्लानि से घिर जाता है। पर क्या करूं ? सोचता हूं, उस समाज की नींव को कुरेदने से क्या हाथ आयेगा ? नींव ढीली ही होगी और ऐसे हाथ आने वाला कुछ नहीं है । यह सोच लेती हूं और रह जाता हूं। पर क्यों मैं यह नहीं जानता कि यह सब अपने को ठगना है। समाज के ऊपर चढ़ बैठकर मैं उसे दवा सकता हूं, बदल नहीं सकता। उसके फलने-फूलने का तो एक ही उपाय है, वह यह कि मैं अपने को समाज की जड़ों में सीच दूं।" जैनेन्द्र चीजों को वित्कृत नये दृष्टिकोण से देखते हैं। सतीत्व की नयी परिभाषा करती हुई मृणाल कहती है—"जिसको तन दिया, उससे पैसा कैंसे लिया जा सकता है, यह मेरी समझ में नहीं आता। तन देने की जरूरत में समझ सकर्ता हूं, शायद वह अनिवार्य हो । पर लेना कैसे ? दान स्त्री का धर्म है । नहीं तो उसका और क्या धर्म है ? उससे मन मांगा जायेगा, तन भी मांगा जायेगा। सती का आदर्श और क्या है ?" स्पष्ट है कि जैनेन्द्र के यहां नैतिकता की धारणा बहुत उलझ गयी है ।

प्रेमचंद की परम्परा के सन्दर्भ में जैनेन्द्र की चर्चा अप्रासंगिक लग सकती है पर वास्तव में है नहीं। वस्तुतः प्रेमचंद के द्वारा उठाये गये कुछ प्रक्तों के सम्बन्ध में आगे का सोच जैनेन्द्र में मिलता है। यह संयोग की वात नहीं है कि भगवतीचरण वर्मा उसी समय वित्रलेखा में पाप-पुण्य का प्रश्न उठाते हैं और उत्तर देते हैं कि पाप और पुण्य कोई निरपेक्ष सत्य नहीं हैं। इसके कुछ वर्ष वाद यशपाल अपने दादा कामरेड में स्त्री-पुरुष के यौन सम्बन्ध को शुद्ध जैविक क्रिया के रूप में ग्रहण करते हैं। बाद के उपन्यासों में यह प्रश्न वार-वार उठा है। कृष्णा सोवती ने मित्रो मरजानी में स्त्री के लिए यौन-तृष्ति को अनिवार्य माना है। उधर मृदुला गर्ग ने अपने विवादास्पद उपन्यास वित्तकोबरा में प्रेम की भावना और स्त्री-पुरुष के यौन सम्बन्ध को दो भिन्त चीजें सिद्ध किया है।

प्रेमचंद की परम्परा के सन्दर्भ में जैनेन्द्र के त्यागपत्र की चर्चा विवादास्पद हो सवती है, लेकिन अमृतलाल नागर के उपन्यास बूंद और समुद्र की चर्चा को लेकर कोई विवाद नहीं हो सकता । इस उपन्यास की अनेक विशेषताएं ऐसी हैं जो इसे प्रेमचंद के वहुत निकट ले आती हैं इसमें जीवन का अपेक्षाकृत व्यापक चित्रण हुआ है । जैसे प्रेमचंद के उपन्यासों में अनेक कहानियां चलती हैं और जो कभी-कभी परस्पर असम्बद्ध दीखती हैं, उसी प्रकार इस उपन्यास में भी अनेक कहानियां हैं जिनमें से कुछ निरर्थक प्रतीत होती हैं। जैसे प्रेमचंद अपने उपन्यासों में अनेक समस्याएं यथार्थ ढंग से चित्रित करते हैं और उनके आदर्शवादी समाधान प्रस्तुत करते हैं वैसे ही इस उपन्यास में अमृतलाल नागर ने भी किया है । नागर जी ने इस उपन्यास में सामान्य आदमी की आर्थिक समस्याओं का समाधान को-ऑपरेटिव वैंक और गृह-उद्योगों के रूप में प्रस्तुत किया है । राजनीति को लेकर उनके विचार प्रेमचंद के बहुत निकट और लगभग अराजकतावादी हैं। गोदान के प्रो॰ मेहता के समान नागर साहब का विचार है कि भारत की अधोगित का एक प्रमुख कारण समकालीन राजनैतिक दल हैं। देश का हित न दक्षिणपन्थी राजनैतिक दल कर सकते हैं न वामपन्थी राजनैतिक दल, क्योंकि "आज इस देश में क्या कांग्रेस, क्या सोशलिस्ट पार्टी, जनसंघ, हिन्दू महासभा आदि जितनी राजनैतिक पार्टियां हैं—सब अधिकांश में एक-एक से बढ़कर बेईमान, क्षुद्र आकांक्षाओं वाले जालसाज, दम्भी और मगरूरों द्वारा अनुशासित हैं, आंदर्श और सिद्धांत तो महज शिकार खेलने के लिए आड़ की टट्टियां हैं। इनका आपसी संघर्ष अधिकतर व्यक्तिगत है। इस देश की प्रतिक्रियाबादी राजनैतिक शक्तियां भारतीय परम्पराओं को केवल रूढ़ियों में देखती हैं। तथाकथित प्रगतिशील शक्तियां भी अपने देश को केवल रूढ़ियों में ही पहचानती हैं, उसकी प्रगतिशील परम्पराओं की जानकारी उन्हें नहीं है या बहुत कम है ; वे सारी प्रगतिशील परम्पराओं को केवल विदेशों ही में देखती हैं । विदेशी परम्पराओं को वे यहां की परिस्थितियों पर जबरदस्ती लादना चाहती हैं।" तब समाधान क्या है ? समाधान है आत्मविश्वास का विकास। आत्मविश्वास का विकास चमत्कारी रामजी वाबा की शरण जाकर किया जा सकता है। यह स्वातन्त्र्योत्तर काल का नवअध्यात्मवाद है जिसकी ओर हिन्दी के अनेक लेखक भागे हैं। इस मामले में नागर साहब प्रेमचंद के बहुत पीछे चले गये हैं। बूंद ग्रीर समुद्र में यौन नैतिकता सम्बन्धी प्रश्न भी उठाये गये हैं। इन प्रश्नं को लेकर लेखक असमंजस की स्थिति में है। इसीलिए वह वड़ी और वोर के तथा मिह्णि शुक्ल और शीला स्विंग के विवाहेत्तर यौन सम्बन्धों को दो भिन्न दृष्टियों से देखता है। एक के वह अस्वीकार करता है, दूसरे को स्वीकार करता है। बूंद ग्रीर समुद्र का लेखक प्रेमचंद के समान ही अविस्मरणीय पात्रों की रचना कर सकता है। यदि कुछ मामलों में वह प्रेमचंद के पीछे गया है तो कुछ मामलों में वह प्रेमचंद से आगे भी बढ़ा है। प्रेमचंद के उपन्यासों के स्थानीय रंग था अवश्य, लेकिन वह बहुत गहरा नहीं था। नागर ने तथा हिन्दी के आंचित्र उपन्यासकारों ने उसे बहुत गहरा किया है। इस अर्थ में हिन्दी के आंचित्र उपन्यास प्रेमचंद की परम्परा की अगली कड़ी हैं। नागार्जुन के मिथिलांचल का चित्रण करने वाले उपन्यासों रेणु के मंत्रा ग्रांचल और परती: परिकथा, भैरवप्रसाद गुप्त के सत्ती मंथा का चौरा, रांक राघव के कब तक पुकार , राही मासूम रजा के श्राधा गांव, रामदरश मिश्र के पानी के प्राचीर और प्रयने लोग में प्रेमचंद की परम्परा को विकसित होते देखा जा सकता है।

जो चर्चा हमने अभी की है, उससे एक वात स्पष्ट होती है कि प्रेमचंदोत्तर हिन्दी उपन्या। में प्रेमचंद की परम्परा ही आगे वढ़ी है किन्तु इतने स्वतन्त्र रूप में कि जब तक अति सरली करण न किया जाये, उसे पहचानने में कठिनाई होती है-कम-से कम मुझे कठिनाई होती है। इस चर्चा से एक और बात का भी संकेत मिलता है। वह है विशेषीकरण की प्रवृत्ति। प्रेमचं के बाद का हिन्दी का उपन्यासकार अपने उपन्यासों के लिए देश और काल दोनों की दृष्टि है सीमित क्षेत्र चुनता है। आचार्य चतुरसेन शास्त्री और भगवतीचरण वर्मा के समान लग्वे इतिहास को एक भ्रांखला के रूप में प्रस्तुत करने वाले उपन्यास अपवाद हैं। प्रेमचंद के दिनों में ही प्रवृत्ति सूक्ष्मता की ओर होने लगी थी, यह वात स्वयं प्रेमचंद के परवर्ती उपन्यासों और कहानियों से स्पष्ट है। सूक्ष्मता की यह प्रवृत्ति निरन्तर बढ़ती गयी है। प्रेमचंद के उपन्यात वलासिकल कथाशिल्प के उपन्यास हैं। उपन्यास का यह कथाशिल्प हिन्दी में निरन्तर विद्यमान रहा है। आज भी विद्यमान है। लेकिन कथाशिल्प के क्षेत्र में भी प्रवृत्ति सूक्ष्मता की और रही है। क्लासिकल शिल्प को प्रगतिवादी माने जाने वाले उपन्यासकारों ने अधिकांशत अपनाया है, किन्तु उनमें ऐसे उपन्यासकार भी हैं, जिन्होंने रूपक (एलिंगरी) और फन्तासी जैं कथारूपों, और मुक्त आसंग, चेतना-प्रवाह, पूर्वदीप्ति जैसी कथा-शैलियों को अपनाया है। यह सव इसिंटए हुआ है कि मध्यवर्ग से सामान्यतः आने वाले हिन्दी के उपन्यासकार की व्यक्ति वादिता क्रमशः बढ़ती और प्रखर होती गयी है। यही कारण है कि यशपाल जैसे उपन्यासकार में भी हमें व्यक्तिवादी रुझान के लक्षण मिलते हैं। आधुनिक हिन्दी उपन्यास जिस बिन्दु पर आज स्थित है उसे देखते हुए लगता है जैसे प्रेमचंद की परम्परा कमजोर पड़ रही है, खो रही हैं।

प्रेमचंद की विरासत: प्रेमचंद की विरासत: प्रेमचंद की विरासत: प्रेमचंद की विरासत

फणीश्वर नाथ 'रेणु' का कथा साहित्य

—हरिकृष्ण <mark>क</mark>ौल

हिन्दी साहित्य में शुरू से ही दो परस्पर विरोधी कथा-प्रवृत्तियों के दर्शन होते हैं। एक ओर गिरिजादत्त वाजपेयी की पंडित ग्रीर पंडितानी ('सरस्वती' दिसम्बर, १६०३), बंग महिला की दुलाई वाली ('सरस्वती' मई, १६०७), चन्द्रधर शर्मा 'गुलेरी' की उसने कहा था ('सरस्वती', अक्तूबर, १९१५) जैसी दैनिक जीवन के विविध प्रसंगों के यथार्थ चित्रण के आधार पर लिखी गई कहानियां मिलती हैं तो दूसरी ओर रहस्यपूर्ण और रोमानी वातावरण की सृष्टि करने वाली और मानव जीवन के किसी गूढ़ (?) सत्य को प्रकट करने वाली किशोरी लाल गोस्वामी की इंद्रमती ('सरस्वती', जून, १६००) या रामचन्द्र शुक्ल की ग्यारह वर्ष का समय ('सरस्वती', दिसम्बर, १६०३) जैसी कहानियां । इन दोनों कथा-प्रवृत्तियों का पूर्ण परिपाक हमें प्रेमचंद और प्रसाद की कहानियों में मिलता है। प्रेमचंद ने यथार्थ चित्रण की प्रवृत्ति को सोद्देश्यता से जोड़कर हिन्दी में यथार्थवादी कथा परम्परा का सूत्रपात किया। दूसरी ओर प्रसाद ने रोमानी कथा-प्रवृत्ति का परिष्कार करके हिन्दी में भाववादी, और कुछ आलोचकों के अनुसार आदर्शवादी कथा धारा का प्रवर्त्तन किया । प्रेमचंद के कथा-संसार का इस वास्तविक संसार के साथ सम्बन्ध समाजशास्त्रीय प्रतिरूपात्मक है और प्रसाद के कथा जगत का दार्ष्टीतिक। तात्पर्य यह है कि प्रेमचंद ने मनुष्य का चित्रण उसके सामाजिक और ऐतिहासिक परिवेश में करके इसी संसार को प्रति ह्पायित किया है। दूसरी ओर प्रसाद के पात्र अपने आस पास की सामाजिक परिस्थितियों से कटे केवल अपने अन्तर्जगत में विचरण करते हैं और उनकी कहानियां जीवन को प्रतिरूपायित करने के हेतु नहीं, किसी विचार या भाव के दृष्टांत-स्वरूप रची गयी लगती हैं।

प्रेमचंद हिन्दी कहानी की विकास यात्रा का वह पड़ाव है जहां पहुंच कर पहली वार उपलब्धि का एहसास होता है। उन्होंने अपने दर्जनों उपन्यासों और सैंकड़ों कहानियों में उत्तर भारत के किसानों की दुर्दशा और शहरी मध्य वर्ग की कुरीतियों के यथार्थ चित्रण के साथ हिन्दी में आधुनिक कहानी और उपन्यास को भी जन्म दिया। कथ्य हो या शिल्प, प्रेमचंद की सबसे बड़ी शक्ति उनकी यथार्थ दिष्ठ है। यह यथार्थ दिष्ठ न केवल प्रेमचंद द्वारा अपने समय के भारतीय समाज के अनेक वर्गों के पात्रों, उनके आपसी सम्बन्धों, उनसे सम्बद्ध विविध समस्याओं, घटनाओं, परिस्थितियों, परिस्थिति-जिनत भावनाओं एवं विचारों के प्रामाणिक चित्रण में, अपितु उनकी सहज कथात्मक सरचना में, उनकी अकृतिम और अलंकरण-रिहत शैली में, शिल्प और भाषा की सम्भावनाओं को जिये जा रहे जीवन के अन्दर से ही खोजने के उनके प्रयत्नों में दिखाई देती है। हिन्दी में प्रेमचंद के बाद उनके उत्तराधिकारियों में पहला और सबसे महत्वपूर्ण नाम यशपाल का है। स्वतन्त्रता से पहले प्रेमचंद की परम्परा में यशपाल के अतिरिक्त अमृत लाल नागर, नागार्जुन, रांगेय राघव, उपेन्द्र नाथ अश्क आदि का नाम लिया जा सकता है; और स्वतन्त्रता के बाद के कहानीकारों में फणीश्वर नाथ रेणु, भीष्म साहनी, अमरकांत, मोहन राकेश, कमलेश्वर, ज्ञानरंजन, काशीनाथ सिंह, इब्राहीम शरीफ, जितेन्द्र भाटिया आदि बीसियों समकालीन लेखकों का।

प्रेमचंद की परम्परा वास्तव में कौन सी है ? इस प्रश्न पर तिनक मतभेद है । कुछ लोगों की मान्यता है "चूं कि प्रेमचंद ने अधिकतर गांवों के विषय में ही लिखा है इसलिए बाद में लिखी गई ग्राम-कथाएं ही प्रेमचंद की परम्परा में आती हैं । इस मान्यता के अनुसार नगरों-महानगरों के जीवन को लेकर लिखी गई कहानियां प्रेमचंद की परम्परा के प्रतिकूल जाती हैं । परन्तु तथ्य यह है कि जिस सृजनात्मक दवाव से उस महान कथाकार ने पूस की रात, प्रलग्योका, कफ़न आदि ग्रामीण परिवेश की कहानियां लिखी हैं, उसी से मनोवृद्दिन, शतरंज के खिलाड़ी, नमक का दारोगा जैसी शहरी जीवन की कहानियां भी रची हैं—यद्यपि ऐसी कहानियों की संख्या अपेक्षाइत कम है । वास्तव में प्रेमचंद की विशेषता उनका ग्राम-चित्रण नहीं बल्कि जनकी यथार्थ दृष्टि और सोदेश्यता है । शिल्प के स्तर पर उनकी यह यथार्थ दृष्टि सहज कथात्मक संरचना और वस्तुपरकता में झलकती है । प्रेमचंद की परम्परा वास्तव में यथार्थवादी कथा-साहित्य की वृहत् परम्परा की ही एक कड़ी है जिसमें वालज़क, डिकेन्स, टालस्टाय, चेखव, गोर्की, टामस मान आदि की रचनाएं आती हैं ।

फणीश्वर नाथ रेणु हर दिष्ट से और हर स्तर पर प्रेमचंद की परम्परा से जुड़ते हैं। रेणु ने स्वयं स्वीकार किया है कि वे प्रेमचंद और टालस्टाय की किताबों से प्रेरणा पाते रहे हैं। प्रेमचंद की तरह ही उन्होंने भी मुख्य रूप से ग्रामीण परिवेश को लेकर ही कहानियां लिखी हैं। सत्य तो यह है कि प्रेमचंद के वाद रेणु ही दूसरे महत्वपूर्ण लेखक हैं जिन्होंने ग्रामीण जन जीवन को अपनी रचनाओं का विषय बनाया। कथ्य या विषय चयन की दृष्टि से ही नहीं, शिल्प चेतना की दृष्टि से भी रेणु की गणना प्रेमचंद स्कूल के अन्तर्गत हो सकती है। अपनी मिश्रित शिल्प की कहानियों में भी रेणु ने कथा की सहजता और वर्णन की वस्तुपरकता को अक्षुण्ण रखा है। और भाषा के मामले में रेणु ही प्रेमचंद के परवर्ती कथाकारों में कदाचित उनके सर्वाधिक निकट हैं। प्रेमचंद की तरह ही रेण ने भी बोल चाल की चलती किरती भाषा की सम्भावनाओं को पहचान कर अपनी रचनाओं में उसी का प्रयोग किया है। परन्तु

वर्ण्य विषय, शिल्प, या भाषा से अधिक जो वातें रेण को प्रेमचंद की परस्परा से जोड़ती हैं. वे हैं—उनके लेखन की सोहेश्यता, व्यक्ति को परिदेश के संदर्भ में समझने का उनका प्रयत्न, उनकी रचनाओं की समाज-सापेक्षता और उनकी यथार्थ दृष्टि । रेणु एक यथार्थवादी कथाकार हैं । उन्होंने अपनी रचनाओं में मनुष्य को उसके सामाजिक परिवेश में चित्रित करके इस वास्तविक संसार को ही रूपायित करने का प्रयत्न किया है। उन्होंने किसी 'भीतरी' सत्य का द्रशन्त प्रस्तुत करने के छिए कहानी-उपन्यास नहीं छिखे हैं । रेणु की कृतियों में हमारा परिचय लेखक के भीतरी जगत से न होकर बाह्य जगत में विचरने वाले भांति-भांति के लोगों से होता है जो परस्पर और अपने परिवेश के साथ पूरी तरह जुड़े नजर आते हैं। रेणु के किसी भी पात्र के व्यक्तित्व से यदि दूसरे व्यक्तियों और परिवेश से प्रभावित ग्रश को निकाल दिया जाये तो शेष कुछ भी नहीं बचेगा । उनकी समस्याएं उनके परिवेश की ही समस्याएं हैं । रेणु ने वर्ग भेद, वर्ण भेद, शोषण, गरीवी, जहारुत, ऋण, वेकारी, देहाती और शहरी संस्कृति के मध्य संघर्ष, ग्राम-संस्कृति का विघटन, साम्प्रदायिकता, राजनीतिक तथा अन्य प्रकार का भ्रष्टाचार, महाजनी सभ्यता की विकृतियां आदि सामाजिक और आर्थिक समरयाओं के कच्चे माल से ही अपनी कथा-स्थितियां बुनी हैं और अधिकांश कहानियों में इन समस्याओं को उन्होने इनके सही परिप्रेक्ष्य में देखा है। इनमें जहां वर्तमान व्यवस्था के प्रति असतोप और क्षोभ के दर्शन होते हैं वहां मनुष्य की जिजीविषा तथा प्रतिकूल परिस्थितियों के साथ उसके संघर्ष में आस्था भी मिलती/जगती है।

डा० रामदरश मिश्र जैसे कुछ आलोचकों का मत है कि रेणु की अधिकांश कहानियों की धुरी प्रेम या सेक्स है, और इन तथाकथित 'सेक्स केन्द्रित' कहानियों में 'रस प्रिया', 'तीसरी कसम', 'सिरपंचभी का सगुन' आदि को गिना जाता है। (देखिए 'हिन्दी कहानी: अन्तरंग पहचान', प० ११६) इनमें से कुछ कहानियों में गुख्य कथा की धुरी निःसदेह प्रेम है किन्तु प्रभाव की दृष्टि से रेणु की कहानियों में मुख्य कथा नहीं, समूची कथात्मक संरचना महत्वपूर्ण होती है। और रेणु की अन्य कहानियों की तरह इन कहानियों की समग्र संरचना भी सामाजिकता की भित्ति पर खड़ी है। 'रस प्रिया' में मिरदिगया और रमपितया के पार्थक्य का कारण मिरदंगिया की किसी भीतरी मानसिक गांठ की अपेक्षा जाति भेद का ठोस सामाजिक आधार है-- "जोधन गुरु जी से उसने अपनी जात छिपा रखी थी।" मोहना मिरदंगिया का वेटा नहीं, जैसा कि डॉ० रामदरश मिश्र ने भ्रमवश निष्कर्ष निकाला है । कहने को तो मोहना का पिता बूढ़ा अजोधादास है जो मंडली की गठरी ढोता था । मगर ''मोहना की बड़ी बड़ी आंखें कमलपुर के (जमींदार) नन्दू बाबू की आंखों जैसी हैं।" और कहानी में यह सकेत भी मौजूद हैं कि ''रमपतिया के आंगन में नन्दू बाबू का घोड़ा वारह बजे रात को '''' तात्पर्य यह कि परस्पर आकर्षण के बावजूद गरीव लोगों का जाति भेद के कारण सम्बन्ध नहीं हो पाता पर ऊंची जात के सम्पन्न लोगों की तो हर हालत में पौ वारह है । वे छोटी वड़ी जाति की गरीव औरत को आसानी से अपनी रखैल बनाकर रख सकते हैं । खैर, मोहना का पिता जो कोई भी रहा हो, वह अपनी मां रमपितया का वेटा है। उस जैसा सुन्दर और गुणवान

वेटा पाकर उसकी मां 'महारानी' है। मोहना एक प्रकार से छोटी जाति के निर्धन लोगों के आशापूर्ण भविष्य का प्रतीक है। क्योंकि ''सवर्णों के घर में नहीं, छोटी जाति के लोगों के यहां मोहना जैसे लड़की-मुंहा लड़के हमेशा पैदा नहीं होते। ये अवतार लेते हैं समय समय पर जदा जदा हि:"।" 'रस प्रिया' की मुख्य कथा में निहित इस अर्थ को यदि छोड़ भी दें, तो भी उसकी पूरी कथात्मक संरचना, मुख्य नाद के साथ साथ उत्पन्न सहायक नाद, विभिन्न उपाख्यान एवं प्रसंग 'सेक्स केन्द्रीयता' के आरोप का खंडन करके उसकी समाज-सापेक्षता को रेखांकित करते हैं। परमानपूर में एक ब्राह्मण के लड़के को बेटा कहने पर पंचकौड़ी मिरदंगिया की मार पीट होना, गरीब मां के बेटे का सुन्दर और गुणवान होने के बावजूद भूखा और वीमार रहना, लोक कलाकारों को भिखारी समझा जाना-ये सारे प्रसंग दो प्रेमियों की एक कोमल कहानी को सारे परिवेश की कहानी वनाते हैं। इसी प्रकार 'तीसरी क्सम' में हिरामन और हीराबाई के आकर्षण और अलगाव की नियति को ग्रामीण-सामन्ती समाज-व्यवस्था (जिसका प्रतीक गांव का मेला है जिसके वहाने दोनों का मिलन होता है) एवं महाजनी अर्थ-व्यवस्था (जिसका प्रतीक व्यावसायिक मथूरा-मोहन नौटंकी कम्पनी है जिसमें शामिल होने के लिए हीराबाई हिरामन को छोड़कर चली जाती है) के द्वंद्व के परिप्रेक्ष्य में देखना अधिक समीचीन होगा। प्रेम और अलगाव की उस कहानी को मिथक के स्तर पर खोलने वाली महआ घटवारिन की अन्तर्कथा में भी महुआ जन जीवन की सादगी और स्वच्छता की प्रतीक है और सीदागर करू महाजनी मूल्यों का। कहानी के अन्त में जब हीराबाई इसी कथा की ओर संकेत करती हुई कहती है कि "महुआ घटवारिन को सौदागर ने खरीद जो लिया है गुरु जी'' तो वह इसी व्यापक सामाजिक और ऐतिहासिक परिप्रेक्ष्य की ओर इशारा करती है। डॉ॰ रामदरश मिश्र ने और तो और, 'सिरपंचमी का सगुन' को भी रेणु की उन कहानियों में गिना है जिनकी घुरी सेक्स है। वह कहानी तो स्पष्टतः नारी पुरुष के परस्पर आकर्षण की नहीं, दो पुरुषों (सिंधाय और कालू कमार) की आपसी शत्रुता की भी नहीं, अपितु बदलती हुई सामाजिक और ऐतिहासिक परिस्थितियों में मानव सम्बन्धों के टूटने और बनने की कहाती है। देहाती सामन्ती समाज के अपने नियम और कानून हैं। सिंधाय पूरे पांच साल तक कालू कमार का 'खैन' बाकी रखता है। न अगहनी फसल में से उसे एक चुटकी धान देता है और न रबी में मुट्ठी भर चना। कालू इस सब का बदला लेने के लिए ऐन सिरपंचमी के दिन, जिस दिन किसान जुताई का श्री गणेश करते हैं, उसका फाल टेढ़ा करता है । जाति की वंदिश ऐसी है कि गांव का ही नहीं, जिले भर का कोई लुहार या कमार ऐसे टेढ़े फाल की सीधा नहीं कर सकता है। लेकिन इन सामन्ती वंदिशों को नयी उभरती शक्तियां चुनौती देती हैं। गांव के निकट रेलवे पुल बन रहा है और सिंघाय की घरवाली रेलवे के मिस्त्रियों है टेड़ा फाल सीधा करवाती है। सिधाय कालू कमार को नीचा दिखाता है। मगर शीझ दोनों आपसी मन-मुटाव भूलकर साझेदारी में नया 'व्यापार' शुरू करने की बात सोचते हैं रेलवे के मिस्त्री काम करते करते लोहे के छोटे छोटे दुकड़े पानी में डाल देते हैं—सिंधाय है

यह बात जानकर कालू कुल्हाड़ों, भालों, सरौतों आदि की दुकान खोलने का सपना देखता है और सिंधाय को नफा की रकम में चार आने रुपया के हिसाब से भागीदार बनाने का सुझाब रखता है। अर्थात् पुरानी बंदिशों धीरे धीरे ढीली पड़ रही हैं। पूंजीवादी अर्थ व्यवस्था की नयी वास्तविकता रेल के जरिये शहरों से गांवों में पहुंच रही है। पुराने रिश्तों और मूल्यों के स्थान पर रुपये-पैसे, नफा-नुक्सान के आधार पर नये रिश्ते बन रहे हैं। परन्तु आश्चर्य है कि डाँ० रामदरश मिश्र को यह कहानी भी 'सेक्स केन्द्रित' नज़र आती है।

रेणु को प्रेमचंद की परम्परा से अलग मानने वाले उन पर यह आरोप लगाते हैं कि उनके अधिकांश प्रमुख पात्र 'अकेले' व्यक्ति हैं और आधुनिकतावादियों की तरह रेणु की रचनाओं में भी इस 'अकेलेपन' के प्रति एक अजीव तरह का मोह लक्षित होता है। मैला श्रांचल का डॉक्टर प्रशांत अकेला है, परती: परिकथा का जित्तन अकेला है, जुलूस की पवित्रा अकेली है। कहानियों में रस प्रिया का पंचकौड़ी मिरदंगिया अकेला है, तीसरी कसम का हिरामन अकेला है और एक भ्रादिम रात्रि की महक का करमा भी अकेला है। रेणु के ये पात्र एक तरह से अकेले अवश्य हैं। परन्तु इनके चरित्र के विकास के अध्ययन से यह वात स्पष्ट हो जाती है कि उस अकेलेपन से मुक्ति पाने के लिए इनकी छटपटाहट ही कथा को गित देती है। आरम्भ में ये पात्र भले ही अपने अकेलेपन में कोई विलक्षण सुख अनुभव करते हों पर कथा के ग्रंत में वे इस निष्कर्ष पर पहुंच जाते हैं कि उनकी नियति उनके आस पास के लोगों, एक बृहद मानव समाज की नियति से अलग नहीं है। मैला श्रांचल में होली के दिन डॉक्टर प्रशांत जेल काटकर गांव लौटता है तो उसे यह देखकर दुःख होता है कि गांव का कोई वच्चा उस पर रंग नहीं डालता । उसका मन यह जानकर ग्लानि से भर जाता है कि गांव वासियों के लिए वह अजनवी ही बना रहा । उसे एहसास हो जाता है कि गांव के सीधे सादे लोगों के बीच उसकी विशिष्टता उसके जीवन की सबसे बड़ी त्रासदी है । परन्तु जब कालीचरण अचानक ''बुरा न मानो होली है।" कहकर उस पर रंग फेंकता है और "लाल सलाम ! डागडर बाबू" कहकर उसका अभिवादन करता है तो उसका मरा हुआ मन फिर से जी उठता है। इसी प्रकार जुलूस की दीदी ठाकुरुन, पिवत्रा चटर्जी, जीवन में बहुत कुछ सहने के बाद अन्त में इस निष्कर्ष पर पहुंचती है कि उसका भाग्य लाखों-करोड़ों दरिद्र लोगों के भाग्य के साथ जुड़ा हुआ है । भूक्षे-नंगे दीन-दुिखयों के जुलूस में शामिल होकर ही उसके जीवन को सार्थकता मिल सकती है । **एक फ्रादिम रात्रि की महक** का ''रमता जोगी वहता पानी'' अकेला लावारिस करमा भी अकेलेपन से ऊव कर किसी दूसरे व्यक्ति, किसी परिवार, किसी बस्ती और किसी समाज के साथ जुड़ना चाहता है। और जो लोग परिस्थितिवश जुड़ नहीं पाते, वे भी रस प्रिया के मिरदंगिया की तरह समाज के विकास और विकास की द्योतक नयी पीढ़ी के लिए मंगल कामना करते हैं।

डॉ॰ राम विलास शर्मा ने अपने लेख 'प्रेमचंद की परम्परा और आंचलिकता' में रेणु के लेखन पर चर्चा करते हुए उनकी यथार्थ दृष्टि में शंका प्रकट की है। (देखिए डा॰ शर्मा का

निबंध-संग्रह 'आस्था और सौन्दर्य' पृ० ११६-२०) । रामविलास जी के अनुसार रेणु की रचना में ययार्थवाद की अपेक्षा प्रकृतवाद के दर्शन होते हैं। उनका कहना है-- "उसकी ('मेर आंचल' की) चित्रण-पद्धति यथार्थवाद से अधिक प्रकृतवाद के निकट है। गतिशील यथार्थ। कौन से तत्त्व अधिक प्रगतिशील हैं, कौन से मरणशील, किन पर व्यंग्य करना चाहिए, कि का चित्रण अधिक सहानुभूति से करना चाहिए, वातावरण, घटनाओं आदि के चित्रण औ वर्णन में कितनी बातें छोड़ देनी चाहिएं और कितनी का उल्लेख होना चाहिए---कथा शिल की इन विशेषताओं में 'मैला आंचल' का लेखक प्रेमचंद की परम्परा से दूर जा पड़ा है।' परन्तु अगले ही अनुच्छेद में डॉ॰ रामविलास शर्मा अपने इस मत का स्वयं खंडन करते हुए या कम से कम उसमें आंशिक संशोधन करते हुए लिखते हैं—"फिर भी 'मैला आंचल' का ए महत्वपूर्ण पक्ष है जो उसे प्रेमचंद की परम्परा से जोड़ता है। बहुत कम उपन्यासों में पिछं हुए गांवों के वर्ग-संघर्ष, वर्ग शोषण और वर्ग अत्याचारों का ऐसा जीता जागता चित्र मिलेगा । यह उसका सबल पक्ष है । कमजोरियों पर ध्यान केन्द्रित करके उसके इस गुण के भुला देना उचित नहीं होगा।'' 'मैला आंचल' में यदि डॉ॰ रामविलास शर्मा को गुण औ दोष दोनों नजर आते हैं तो परती: परिकथा में उन्हें दोष ही दोष दिखाई देते हैं। उन्होंने साफ कहा है कि ''परती : परिकथा'' में 'मैला आंचल' के गुण प्रायः लुप्त हो गये हैं और दोणे का पूर्ण विकास हो गया है।" उनकी इस आपत्ति का प्रमुख कारण नायक जित्तन का चरित्र है जो विशाल परती की डेढ़ हजार वीघे जमीन का अकेला मालिक है और 'गूर्ख, जाहिल और दुष्ट' गांव वालों के वीच अपने को अकेला अनुभव करता है, इलियट के 'वेस्ट लैंड' के महुआ राजा की तरह जिसका पुरुपत्व सोता ही रहता है। दूसरा और गीण कारण (या हो सकता है असल में यही प्रमुख कारण हो) यह है कि रेणु ने कम्यूनिस्टों का मज़ाक उड़ाया है। पीताम्बर झा कम्यूनिस्ट है जिसने मुसलमानों में मकवूल अर्थात् लोकप्रिय होने के लिए अपनी नाम मकवूल रखा है। वह लेनिन की तरह नुकीली दाढ़ी रखता है जिसे वह कैंची-रेजर है लेनिन की फोटो सामने रखकर, उससे एकदम मिलाकर, खुद तराशता है। उर्दू बोलने की घुत में हर अक्षर के नीचे नुक्ता लगाता है। इस पर डॉ॰ रामविलास शर्मा ने टिप्पणी की है "हास्य रस की सृष्टि करने में रेणु जी थोड़ा स्वयं हास्यास्पद हो गये हैं।" इस प्रकार की सनकीपन मकबूल में ही नहीं, 'परती : परिकथा' के दूसरे पात्रों में भी मिलता है । मगर डॉ॰ ्रामिवलास शर्मा को उनके सनकीपन पर कोई आपत्ति नहीं । सम्भवतः इसलिए कि इन पात्री के साथ रेणु ने कम्यूनिस्ट होने का लेवल नहीं लगाया है। जहां तक 'परती: परिकथा' के नायक जित्तन और रेणु द्वारा उसके चरित्र के सहानुभूतिपूर्वक चित्रण का सम्बन्ध है, डॉ॰ राम विलास शर्मा की आलोचना को एकदम सारहीन भी नहीं माना जा सकता। डाँ० राम विलास शर्मा ने रेणु की कहानियों के विषय में कुछ भी नहीं कहा है। परन्तु जिस प्रकृतवाद की आरोप उन्होंने 'मैला आंचल' पर लगाया है वह इस उपन्यास से अधिक रेणु की दो कहानियाँ 'आजाद परिन्दे' और 'लफड़ा' में दृष्टिगोचर होता है। 'आजाद परिन्दे' में तब भी शहरी छोकरों के आवारापन के सामाजिक कारणों की ओर संकेत मिलता है। 'लफ़ड़ा' में 'दि डायनी गेस्ट हाऊस' के रहने वालों और वहां की 'मैंडम' के कुत्सित यीन विकारों को सभी संदर्भों से अलग करके जैसे पाठकों को उत्तेजित करने के लिए ही उनका चित्रण किया गया है। सौभाग्य से रेणु की चार दर्जन से अधिक कहानियों में यह अपने किस्म की एक मात्र कहानी है। अतः प्रकृतवाद रेणु के कथा-साहित्य की सामान्य प्रवृत्ति न होकर उसका अपवाद है।

प्रेमचंद की परम्परा के संदर्भ में रेणु की भूमिका को डॉ० शिव कुमार मिश्र ने डाँ० रामविलास शर्मा की अपेक्षा अधिक अच्छी तरह समझा है। उन्होंने प्रेमचंद, निराला, मुक्तित्रोध की मृत्यु की तरह ही रेणु की मौत को भी एक सामाजिक हादसा माना है। (देखिए राम बुझावन सिंह तथा राम वचन राय द्वारा सम्पादित 'रेगु : संस्मरण और श्रद्धांजलि'—पटना–१९७⊏–पृ० ४७) उनके अनुसार रेणु ने अपनी कहानियों में खेत खिलहानों वाले असली भारत की व्यथा कथा कही है। ''उसी की आशाओं, आकांक्षाओं, उसी के स्वप्नों और संकल्पों को, बड़ी गहरी सम्वेदना के साथ, बड़ी आत्मीय शैली में, उसके एक-एक रेशे से अपनी निकट की पहचान तथा एक दम म्रंतरग रिश्ते को सूचित करते हुए उजागर किया है। वस्तुतः यही वह विन्दू है जहां रेणु अपनी तमाम विशिष्टताओं के बावजूद प्रेमचंद और उनकी परम्परा से जुड़ते हैं , भारत और उसकी मिट्टी से जुड़ते हैं, और यही वह संदर्भ है जहां उनकी मौत प्रेमचंद की मौत की तरह, किसी अजनवी रचनाकार की मामूली मौत न रहकर, एक बहुत बड़ा सामाजिक हादसा वन जाती है।'' डॉ० शिव कुमार मिश्र मानते हैं कि प्रेमचंद और रेणु की रचना दृष्टि में अवश्य कुछ अन्तर है। इस अन्तर को वे इन शब्दों में स्पष्ट करते हैं — ""प्रेमचंद के यहां ब्यौरे नहीं हैं, रेणु के यहां ब्यौरे हैं। प्रेमचंद में ग्रामीण जीवन के चटख रंग नहीं हैं, जबिक रेणु ने चटख रंगों में ग्रामीण जीवन का मिश्रण किया है। प्रेमचंद की दृष्टि मूलतः एक रचनाकार की दृष्टि रही है, जबिक रेणु के रचनाकार के साथ-साथ उनका कलाकार भी हमेशा प्रबुद्ध रहा है। दोनों के शिल्प में ही नहीं, सोच में भी कुछ अन्तर है, किन्तु ये सारे अन्तर उस शक्तिशाली हक़ीकत को नहीं दबा पाते कि रेणु भी अपने कृतित्व में मूलतः भारत के गांव और उनकी नीरस, वेजान और विकृत होती हुई जिन्दगी के प्रति 'कन्सर्न्ड' रहे हैं और प्रेमचंद भी। इस 'कन्सर्न' की तीव्रता और गहराई दोनों में समान है।"

फणीश्वर नाथ रेणु को प्रेमचंद की परम्परा से वाहर मानने वालों या उनके लेखन की सोद्देश्यता और प्रतिवद्धता में शंका करने वालों में कुछ लोग इस लिए नाराज हैं कि रेणु ने समाजवादी क्रांतिकारी विचारधारा का विरोध न सही एक विशिष्ठ राजनीतिक दल की नीतियों और दांवपेचों का विरोध तो किया है। जिस विहार आन्दोलन को इस पार्टी ने प्रतिक्रियावादी साम्राज्यवादी शक्तियों का षड्यन्त्र करार दिया था, रेणु उसी में शामिल हो प्रतिक्रियावादी साम्राज्यवादी शक्तियों का षड्यन्त्र करार दिया था, रेणु उसी में शामिल हो प्रतिक्रियावादी साम्राज्यवादी शक्तियों का पड्यन्त्र करार दिया था, रेणु उसी में शामिल हो परिणित और सरकार वदलने के बावजूद कायम यथास्थित देखने को जीवित रहते तो उनका परिणित और सरकार वदलने के बावजूद कायम यथास्थित देखने को जीवित रहते तो उनका एक और मोह भग हो जाता।) जो भी हो, किसी राजनीतिक दल की अल्पकालिक स्ट्रैटिजि की कसौटी पर रेणु की प्रतिबद्धता को कसना और उसे खोटा करार देना, रेण के प्रति ही नहीं, समस्त जनवादी, यथार्थवादी साहित्य के प्रति अन्याय होगा।

प्रेमचंद की विरासत: प्रेमचंद की विरासत: प्रेमचंद की विरासत: प्रेमचंद की विरासत

आज को हिन्दो कहानी

--डॉ॰ ग्रनिल गोयल

बीसवीं शताब्दी के प्रथम चरण अर्थात् द्विवेदी-युग में हिन्दी कहानी का सूत्रपात हुआ परन्तु इसकी विकास-यात्रा का इतिहास १६१५ के आसपास मिलता है नविक मुंशी प्रेमचंद ने हिन्दी में कहानी लेखन आरम्भ किया। प्रेमचंद पूर्व इंशाअल्ला खां (रानी केतकी की कहानी), लल्लू लाल (सिंहासन बत्तीसी), पं० गौरीदत्त (कहानी टका कमानी), गंगा प्रसाद अग्निहोत्री (सच्चाई का शिखर), पार्वती नंदन (प्रेम का फुट्वारा, मेरा पुनर्जन्म), भगवानदास (प्लेग की चुड़ेल), वंग महिला (दुलाई वाली, कुंभ में छोटी बहू) आदि कहानीकारों ने कहानियां लिखीं परन्तु इन कहानियों की संपूर्ण रचना इतनी ऐंद्रजालिक है कि उनमें यथार्थ कथानक-सृष्टि, व्यक्तिविशेष की मनोवृत्तियों का चित्रण तथा अपूर्व संवेदनशीलता का अभाव है। यह कहानियां पौराणिक कथानकों पर आधारित हैं, प्रेम प्रधान हैं या फिर मात्र उपदेशात्मक।

प्रेमचंद-युग में कथाकार ने पहली वार तिलस्म की दुनिया से ऊपर उठ कर, जादुई कथानक से मुक्ति लेकर यथार्थ जीवन का द्वार खटखटाया और कहानीकार के समक्ष तीन केन्द्र-विन्दु प्रमुख हो उठे—व्यक्ति, समाज और जीवन की यथार्थ अभिव्यक्ति। "बाहर क्या हो रहा है, यह हर कोई देखता है। परन्तु घर और दिल में अन्दर क्या हो रहा है, वहां प्रवेश करना, उन्हें देखना और फिर जो वहां दिखाई दे, उसे दुनिया के सम्मुख रखना आसान नहीं है। और यही समस्या है, जिसे हल करने के लिए वीसवीं सदी का कहानी-लेखक साहित्य में उतरा है।" प्रेमचंद के समकालीन कहानीकार सुदर्शन के इस कथ्य से स्पष्ट है कि इस युग की कहानी ने स्थूलता को छोड़कर सूक्ष्मता की ओर बढ़ने का प्रयास किया। वाहर से दिखने वाली मनुष्य की परिस्थितियों, मान्यताओं और संस्कारों के आवर्त्त में जो मनःस्थिति वनती है उसी का चित्रांकन कहानी का मूलाधार हो गया। आदर्श जीवन के साथ-साथ यथार्थ-जीवन की अभिव्यक्ति कहानी की नियति वन गई।

१६३६ में प्रेमचंद की मृत्यु के पश्चात् किवता की तरह कहानी प्रगतिवाद की लपेट में आई जहां जैनेन्द्र, यशपाल, अज्ञेय, प्रभृत्ति कहानीकारों ने मार्क्स दर्शन से प्रभावित होकर मनोर्वज्ञानिक कहानियां लिखीं और १६४७ के उपरान्त कहानी ने कभी 'नई कहानी', 'अकहानी', 'सचेतन कहानी', 'समांतर कहानी' जैसे आंदोलनों की नारेबाजी की वाढ़ में बह-कर विकास पाया तो कभी अपने कथ्य, शिल्प और संवेदना के वदलते सूत्रों द्वारा।

पिछले तीन दशक की हिन्दी-कहानी (आज की हिन्दी कहानी) एक ऐसे क्षितिज पर पहुंच गई है जहां उसे अन्तर्देशीय ही नहीं बल्कि अन्तर्राष्ट्रीय स्तर पर भी आंका जा रहा है। आज कहानीकार ग्रामांचलों के दायरे से उभर कर नगरीय वातावरण में विचरण करता हुआ महानगरीय जीवन की विकासात्मक एवं विघटनात्मक परिस्थितियों का ब्यौरा देता है तथा अन्तर्षिट्रीय धरातल पर भारतीय सभ्यता तथा सस्कारों का तुलनात्मक अध्ययन प्रस्तुत करता है।

कहानी के विकास-क्रम को शृंखला में बांध कर ही कहानी-साहित्य का अवलोकन किया जा सकता है न कि युगीन खेवों अथवा प्रवृत्तियों में बांट कर ; क्योंकि किसी भी नई रचनात्मक धारा का सूत्रपात बदलते हुए युग की नवीन आवश्यकताओं के कारण होता है और यह रचनात्मक धारा मूलतः पारम्परिक आदर्शों की चेतना और द्वन्द्व से जुड़ी रहती है। आज की हिन्दी कहानी प्रेमचद युगीन कहानी परम्परा के द्वन्द्व से निष्पन्न है। कहानी के क्षेत्र में प्रेमचद का एक ऐसा रचनात्मक व्यक्तित्व निर्मित हुआ है जिसके द्वारा हम आज की हिन्दी कहानी का तुलनात्मक अध्ययन कर सकते हैं।

प्रेमचंद ने लगभग २२५ कहानियों की रचना की है। ऐतिहासिक, राजनीतिक, सामाजिक, पारिवारिक, आर्थिक समस्याओं के अतिरिक्त लेखक ने ऐसे प्रसंगों को कहानियों में सर्विभत किया है जो हमारे दैनिक जीवन से सम्बद्ध हैं ; जैसे—कर्त्तव्य के प्रति निर्विकार भाव, याश्वत मूल्यों में अनास्था, संस्कारों के प्रति वितृष्णा आदि। जिस प्रकार आज हम नई कहानी, सचेतन कहानी, समांतर कहानी आंदोलनों द्वारा स्वातन्त्र्योत्तर कहानी विकास परम्परा को अलगाते हैं वैसे ही प्रेमचंद का अपना लेखन दो भागों में विभाजित है—प्रेमचंद की आरम्भिक कहानियां और बाद की कहानियां। प्रेमचंद की आरम्भिक कहानियों से अभिप्राय जन कहानियों से है जो प्रेमचंद ने आरम्भिक काल में लिखीं। इन कहानियों में प्रौढ़ता कम है क्योंकि इस समय लेखक का प्रमुख उद्देश्य कहानी को विकास देना रहा है। यह कहानियां नैतिक, पारिवारिक और आर्थिक संदर्भों से जुड़ी हैं। अतएव इनमें लेखक आदर्शोन्मुख अधिक है। यही कारण है कि इनमें द्वंद्व की स्थिरता क्षणिक है। 'मुक्तिधन', 'प्रायिचित', 'नमक का दारोगा', 'दुर्गा का मंदिर' आदि आरम्भिक दौर की ही कहानियां हैं। दूसरे दौर की कहानियां यथार्थ मनोवैज्ञानिक धरातल पर अवतरित होती हैं। इनमें द्वंद्व की स्थित स्थायी है। आक्रोण, खीझ, विद्रोह, विक्षोभ और दुविधा जैसे तत्व इनमें मिलते हैं। 'बेटों वाली विधवा', 'नरक का मार्ग', 'पूस की रात', 'कफन' आदि कहानियों की गणना यहां की जा सकती है।

प्रेमचंद की कहानियों में आज की कहानियों की अपेक्षा कृषक जीवन का चित्रण, ऐतिहासिक घटनाओं तथा राजनीतिक तत्वों का आधिक्य है। आज का कहानीकार अधिकतर नगरों अथवा महानगरों से सम्बद्ध है, वह जमींदार वर्ग का चित्रण प्रेमचंद की तरह खुल कर एवं सपाट-बयानी से नहीं कर सकता। इस पर भी कुछ आंचलिक कथाकार यथा रेणु, मार्कण्डेय, शैंलेश मटियानी, शिव प्रसाद सिंह आदि हैं जिन्होंने ग्राम-जीवन के ग्रंतरग दृश्यों को प्रस्तुत किया है। यहां डॉ॰ वाप्णेंय के इस तथ्य को दृष्टि से ओझल करना असगत होगा कि ''रेणु की कहानियों की तुलना प्रेमचंद की कहानियों से करना उसी प्रकार भ्रामक है, जैसे किसी तालाब को देखकर समुद्र का विश्वास कर लिया जाये।'' इसमें सदेह नहीं कि रेणु ने ग्राम-जीवन की कुटिलता तथा विशेषता, रूढ़ तथ्यों तथा परिवर्तनशीलता को कहानियों में ग्रंकित किया है परन्तु लेखक का कलात्मक आग्रह तथा सेक्स की ओर झुकाव उसे प्रेमचंद से पछाड़ देता है। इस पछाड़ को प्रेमचंद की 'घास वाली' और रेणु की 'तीसरी कसम उर्फ मारे गए गुलफाम' में आंका जा सकता है। प्रेमचंद काम-पिपासु चैनसिंह को आदर्श पुरुष बनाते हैं तो रेणु आद्यन्त कैमरामैंन की तरह हिरामन की कामवृत्तियों का निरूपण करते चलते हैं।

उन ऐतिहासिक तथ्यों को आज के कहानीकार ने प्रायः नकारने का उपक्रम किया है जिन्हें प्रेमचंद ने 'रानी सारंधा', 'पाप का अग्निकुंड', 'मर्यादा की वेदी', 'राजा हरदौल' में ऐतिहासिक चित्रों द्वारा व्यक्त किया है, इसका कारण है—द्वितीय विश्वयुद्ध तथा सन् १६४७ को विभाजन, जिसमें होने वाले मानवता विरोधी तत्वों के नग्न नृत्य तथा उससे उपजे भीषण परिणामों को आज के जागरूक कथाकार ने अपनी आंखों से देखा और भोगा है। तीसरी पार्थक्य रेखा राजनीतिक कहानियों के क्षेत्र में उभरती है। यहां अवलोकनीय है कि प्रेमचंद-युग उस राजनीतिक उथल-पुथल का युग था जविक देश के लोग ग्रंग्रेजों के शोषण का शिकार थे, स्वत्व का अभाव था, अस्तित्व का प्रश्न ही नहीं था जविक आज का कहानीकार उन्हीं समस्याओं को उकेरता है जोकि डेमोक्रेटिक भारत में विघटनशील राजनीति से उपजी हैं जैमे—नेतागिरी, पार्टीबाजी, घूसखोरी तथा स्वार्थान्धता से जुड़ी मनोवृत्ति।

प्रेमचंद ने अधिकांश कहानियां पारिवारिक प्रसंगों को लेकर लिखी हैं और आज के कहानीकार ने भी इस परिप्रेक्ष्य में बहुत ज्यादा लिखा है फिर भी एक अन्तर दोनों की हिंह में स्पष्ट लिखत होता है। 'ईदगाह' में प्रेमचंद ने कौटुम्बिक परिवार का चित्रण और 'अलग्योझा', 'बेटों वाली विधवा' जैसी कहानियों में कौटुम्बिक परिवार का विघटन प्रस्तृ किया है जबिक आज के कहानीकार ने इस विघटित परिवार के विघटन को अनैतिक प्रेम सम्बन्धों, तीसरा आदमी, तलाक तथा आधिक तनावों के संदर्भ में चित्रित करने का प्रयम् ['फ्रॉक वाला घोड़ा निकर वाला साईस' (गिरिराज किशोर), 'सुहागिनें' (मोहन राकेश) 'जिनके मकान ढहते हैं' (रमेश वक्षी) जैसी कहानियों में] किया है। 'सुहाग की साड़ी' जैस कहानियों में प्रेमचंद ने दाम्पत्य चित्रण किया है और उनकी नारी विद्रोहिणी होते हुए भी ए देवी है जो आदर्शों की प्रतिष्ठा हेतु मरना-मिटना जानती है जबिक आज की कहानी के नायिका आदर्शों होतु नहीं अस्तिस्व हेतु मरती है, पित और प्रेमी को अलग-अलग कोण देखती है यथा 'ऊचाई' (मन्तू भंडारी), 'एक कमजोर लड़की की कहानी' (राजेन्द्र यादव) आदि

औद्योगीकरण तथा वैज्ञानिक उपलिब्धियों को प्रेमचद ने महसूसा परन्तु अपने आदर्शात्मक दृष्टिकोण के कारण वे यथार्थवादी मान्यताओं को प्रश्रय न दे सके। रचनात्मक स्तर पर उन्होंने जिन नए आदर्शों का उद्घाटन किया उसके बारे में न तो वे स्वयं ही संतोषप्रद उत्तर दे सके हैं, न उनकी रचनाएं ही। 'पूस की रात' कहानी में हत्कू तथा मुन्नी का द्वन्द्व उत्कर्ष पर आकर भी पाठक को संतोषप्रद उत्तर नहीं दे सकता—मुन्नी ने चितित होकर कहा—''अब मजूरी करके मालगुजारी भरनी पड़ेगी''। हत्कू ने प्रसन्त गुख से कहा—''रात की ठंड में यहां सोना न पड़ेगा''।

कुछ ऐसे ही सकेत 'नैराश्य ळीला' जैसी कहानियों में मिलते हैं जहां विधवा कैलास कुमारी के लिए मां-बाप चितित रहते हैं और श्रंत में उन्हें एक उपाय सूझता है जिसे सामाजिक निदा के डर से मुंह पर नहीं ला सकते—''वस, एक ही उपाय है, पर उसे जवान पर नहीं ला सकता।''

उपर्युक्त उदाहरणों से स्पष्ट है कि उस युग का कृषक-वर्ग तथा समाज अपनी ही समस्याओं से खिन्त हो उठा है परन्तु परम्परा के मोह से छुटकारा पाना उसके लिए सहज नहीं। दूसरे, आज का पाठक ऐसी कहानियां पढ़कर संतुष्ट नहीं होता उसे लगता है कि मुन्नी और हल्कू तथा हृदयनाथ के इस कथन के आगे भी कुछ है जिसे प्रेमचंद आदर्शों की सलाखों में कैद होने के कारण कह नहीं पाते जबकि आज का कहानीकार उन्हीं सकेतों से कहानी की गुरूआत करता है जहां प्रेमचंद अन्त कर देते हैं।

विधवा नारी के संदर्भ को ही लें—'अतीत' (शैलेश मिटियानी), 'एक समुद्र भी' (हिमांशु जोशी), 'नन्हों' (शिवप्रसाद सिंह) जैसी कहानियों की शुरुआत इन्हीं 'उपायों' की अभिव्यक्ति से हुई है तथा इनमें विधवा नारी का सघर्ष चित्रित हुआ है जो पाठक के मन में उसकी स्थिति की वेचारगी के प्रति दया उपजाने के स्थान पर एक नया दृष्टिकोण प्रस्तुत कर देता है।

इस प्रकार प्रेमचंद की और आज की कहानी में कई भेद लक्षित होते हैं जिन्हें काल, परिस्थितियों तथा विकास परम्परा के अन्तर्गत आंका जा सकता है। 'कफन', 'मिस पद्मा', 'मनोवृत्ति', 'जुरमाना', 'मां' तथा 'लेखक' जैसी कहानियां हिन्दी के प्रवृत्तिगत विकास में सहायक सिद्ध हुई हैं।

'कफन' कहानी से नई कहानी की शुरुआत मानी जाती है। ''कैंसा बुरा रिवाज है कि जिसे जीते जी तन ढांकने को चीथड़ा भी न मिले, उसे मरने पर नया कफन चाहिए"। ''' और क्या रखा रहता है? यही पांच रुपये पहले मिलते, तो कुछ दवा दारू कर लेते।" यह उदाहरण एक ओर सामाजिक रूढ़ियों तथा परम्पराओं के प्रति जनमानस का अन्तर्विरोध दर्शाते हैं तो दूसरी ओर अस्तित्व चेतना की जागृति और उस मृत्युबोध का साक्षात्कार करवाते हैं जो सातवें दशक की हिन्दी कहानी की प्रमुख प्रवृत्ति है।

आज के नगरीय तथा महानगरीय जीवन में शिक्षा की प्रचुरता होने से वहां के जीवन में बदलाव आया है और इस बदलाव के साथ-साथ पारम्परिक मूल्यों के प्रति नकारात्मक बोध पनपा है और विशेषतया नारी जीवन में प्रतिस्पर्धा की भावना उन्मुख हो उठी है। वह नौकरी करके स्वच्छन्द जीवन जीना चाहती है और विवाह सस्था को सामाजिक 'पास' के अतिरिक्ष कुछ नहीं समझती। इस संदर्भ में अनेक कहानीकारों ने कहानियां लिखी हैं जिनमें पढ़ी लिखी युवित्यां स्वच्छन्द जीवन की चाह में नौकरी करती हैं तथा 'स्टेटस' बनाने की इच्छा से घर-परिवार से अलग रहती हैं परन्तु इन नारियों की विडम्बना यह है कि वे शीध्र ही जीवन की एकरसता से उन्देन लगती हैं और एक पुष्प की तलाश में या तो भटकती रहती हैं अथवा 'गैर-स्टेटस' बाले व्यक्ति को समर्पित हो जाती हैं जैसा कि 'पूर्ति' (उवा प्रियंवदा), 'छोटी इ' (हिमांशु जोशी), 'पराया चेहरा' (स्वदेश दीपक) में हुआ है। तुलनात्मक दृष्टि से देखा जाए तो कहानी के इस पक्ष की शुरुआत आज की कहानी से नहीं प्रेमचंद की कहानी 'मिस पद्मा' से हो जाती है। नायिका पद्मा विवाह को मात्र अप्राकृतिक बंधन समझती है क्योंकि उसे पराधीनता से घृणा है। एक रटेटस को पाकर पद्मा को वही नीरसता कचोटने लगती है जिसकी आरम्भ में उसे तमन्ना थी। अतः वह शराबी और एय्याण प्रसाद को पति-पुष्प स्वीकार कर अप्राकृतिक बंधन में बंध जाती है। मन्तू भंडारी की 'कमरा-कमरे-कमरा' भी इसी कोटि की कहानी है।

प्रेमचंद युग इस बात का साक्षी है कि मनोवैज्ञानिक प्रवृत्ति तव तक हिन्दी साहित्य में प्रस्फुटित नहीं हुई थी। प्रेमचंद ने स्वयं मनोविज्ञान का सैद्धान्तिक अध्ययन नहीं किया था लेकिन मानव-मन की सूक्ष्म पतों को उन्होंने कहानियों में उकेरा है। अपने युग की छोटी छोटी समस्याओं का उन्होंने कथानक के लिए चयन किया है। उनकी 'मनोवृत्ति' कहानी नितान्त मनोवैज्ञानिक है। गांधी पार्क के विल्लीर वेच पर सोयी नवयुवती को देखकर युवक वृंद, वृद्ध तथा महिलाओं का वेष्या, फार्वर्ड और कुलवधु होने का अनुमान लगाना मनो-वैज्ञानिक उथल-पुथल है और यह भी कम रोमांचक नहीं है कि वह युवक उसका होने वाल पति तथा वृद्ध ससुर है। स्पष्ट लक्षित है कि जिस मनोवैज्ञानिक कहानी का विकास प्रगतिवादी युग में यशपाल, जैनेन्द्र से माना जाता है उसका प्रस्फुटन प्रेमचंद की कहानी-कला में भी मिलता है।

'मां' और 'ममता' कहानी में माता की हृदय-विदारक स्थित आज की कहानियां 'चमड़े का खोल' (मेहरून्निसा परवेज) और 'चिट्ठियों के बीच' (रामदरण मिश्र) में यथावर्ष देखने को मिलती है और 'बूढ़ी काकी' की तरह सास-बहू की कलह का चित्रण 'नालायक बहूं' (मंजुल भगत) जैसी कहानियों में उपलब्ध होता है। हां ग्रंतर यह रहता है कि उस कहानी में बहू वाक-पटु थी आज की कहानी की सास उसी मात्रा में परम्परावादी है।

घटना की प्रधानता, वातावरण का सहज निर्माण, उद्देश्यगत सजगता तथा इतिवृति की स्पष्टता आदि कारणों से आज की कहानी का पाठक वर्ग प्रेमचंद की कहानियों के साथ सुलभता से तादात्म्य नहीं कर पाता अथवा आज की कहानी की मात्रा में यह कहानियां उसे रोचक नहीं लगतीं—इसमें कोई अतिशयोक्ति नहीं। परन्तु इस तथ्य को भी झुठलाया नहीं जा सकता कि प्रेमचंद ने हर संभव प्रयास द्वारा युगीन परिस्थितियों तथा सामाजिक एवं आर्थिक तनावों से अनुभवों को संगठित करके तथा अंग्रेजी और उर्दू जैसी भाषाओं के शब्दों का आवश्यकतानुसार चयन करके तद्युगीन कहानी-कला को विकासमान किया तथा आज की कहानी के लिए कुछ प्रतिमान स्थापित किए। यद्यपि आगामी विकासात्मम दौर में कहानी और-और आंदोलनों की प्रक्रिया से गुजरेगी अथवा नयी प्रवृत्तियों को आत्मसात करेगी तथापि प्रेमचंद की कहानी कला आधार रूप में कहानीकारों और पाठक-वर्ग को प्रभावित करती रहेगी।

शोराजा हिन्दी

मांग कर नहीं, खरीद कर पढ़िए ग्राज ही वार्षिक शुल्क भेज कर ग्राहक बनें

सम्पर्क :

उपसचिव, जे० एण्ड के० अकादमी ऑफ आर्ट, कल्चर एण्ड लैंग्वेजिज, नहर मार्ग, जम्मू

प्रेमचंद को देन

---डॉ॰ शशिभूषण सिहल

हिन्दी उपन्यास का जीवन-काल सौ वर्ष का होने आ रहा है किन्तु इसकी प्रौढ़ता का समय प्रेमचंद से आरम्भ होता है। मुंशी प्रेमचंद ने उर्दू में लिखना आरम्भ किया था। धीरे-धीरे वे हिन्दी में आ गए थे। १६१६ में उनका उपन्यास सेवासदन हिन्दी में प्रकाशित हुआ और आलोचकों ने उसे उस समय का, हिन्दी का, सर्वश्रेष्ठ उपन्यास कहा था। हिन्दी जगत् में सम्मान पा कर प्रेमचंद ने उसी को अपना लिया था। उनका अतिम, पूर्ण, उपन्यास गोवान है जो सन् १६३६ में प्रकाशित हुआ था। इस प्रकार हिन्दी में वीस वर्ष से अधिक उनका लेखन-काल रहा है। अपनी असाधारण प्रतिभा से इस क्षेत्र में वे पूरी तरह छा गए थे। यह काल हिन्दी उपन्यास में प्रेमचंद-युग के नाम से जाना जाता है। इस क्षेत्र में प्रेमचंद का नेतृत्व इतना प्रभावी रहा है कि उनके युग के उपन्यासकार आज भी रचना कार्य में रत हैं और पाठकों द्वारा रुचिपूर्वक पढ़े जाते हैं। भगवतीचरण वर्मा और अमृतलाल नागर प्रेमचंद-युग के ऐसे ही उपन्यासकार हैं। तात्पर्य है प्रेमचंद अपने योगदान के बल पर आज साठ वर्ष बाद भी, किसी न किसी रूप में, रचना जगत् में भुलाए नहीं जा सकते।

जपन्यास-क्षेत्र में प्रेमचंद की सबसे बड़ी देन हैं उसे घटना-प्रधानता से छुड़ाना और मनोरंजन मात्र के स्तर से ऊपर उठाना। उनसे पहले हिन्दी में घटना-प्रधान मनोरंजक उपन्यासों की धूम थी, या उपदेश प्रधान उपन्यास थे। प्रेमचंद ने प्रत्यक्ष उपदेश देने का कार्य भी स्वीकार नहीं किया। उन्होंने उपन्यास की अपनी महत्त्वपूर्ण परिभाषा दी जिसने उसका नया स्वरूप निर्धारित किया। उन्होंने कहा, "मैं उपन्यास को मानव-चरित्र का चित्र मात्र समझता हूं।" इस परिभाषा में प्रधानता घटना या कथा को नहीं दी गई है। मूल महत्त्व मनुष्य या पात्र के चरित्र का स्वीकार किया गया है। मानव-चरित्र से आशय है मनुष्य का स्वभाव। यह उसके मन के भीतर परत-दर-परत कहीं गहराइयों में छिपा रहता है। इसे बाहर लाने के तीन तरीके हैं। एक तरीका है, पात्रों के कथनों द्वारा उनके स्वभाव को उजागर करना। दूसरा तरीका है, उनके कम या गतिविधि से उनकी विशेषताओं को पहचानना। और तीसरा तरीका है, उनके विचारों से, उनके चितन से उनके भीतर घटने वाले घटना-संसार

को पहचानना । प्रेमचंद ने इन तीनों तरीकों का उपन्यास में प्रयोग किया है । ये तीनों बातें पात्रों के किसी परिस्थिति में पड़ने पर सामने आती हैं । परिस्थिति का अर्थ है घटनो, या किसी उल्लेखनीय काम का होना ।

प्रेमचंद के उपन्यासों में पात्रों के चरित्र से घटना बनती है, और उन घटनाओं से पात्रों के चरित्र अधिक स्पष्ट होते या खुलते जाते हैं। कह सकते हैं कि पात्र और घटना आपस में घात-प्रतिघात करते हुए कथा का विकास करते हैं। प्रेमचंद कथा को पात्रों के जीवन की किसी बड़ी समस्या से बांध देते हैं। समस्या के आरंभ, विकास और उसके हल होने या उसके चरम विकास के बिन्दु पर ले जा कर कथा को वे पूर्ण करते हैं। प्रेमचंद ने चरित्र को महत्त्व दिया, समस्या से जोड़ कर कथा को सुगठित किया और संवाद, वर्णन तथा लेखन शैली में परिष्कार कर हिन्दी उपन्यास को गौरव प्रदान किया।

प्रेमचंद के पूर्ण रिचत उपन्यास दस हैं जिनमें उल्लेखनीय हैं—सेवासदन, प्रेमाश्रम, निर्मला, गवन, रंगभूमि, कर्मभूमि और गोदान। इनमें प्रेमचंद ने भारत के साधारण जन के सुख-दुख की विशेष चिन्ता की है। उनकी दृष्टि भारत की राजनीतिक पराधीनता, आर्थिक विषमता और सामाजिक संस्कार-विहीनता पर है। इन तीनों के विरुद्ध उन्होंने जिहाद छेड़ा है। समाज में इन विशेषताओं के कारण जो लोग पीड़ित हैं उनको उन्होंने गहन करणा दी है और जो तत्त्व उनका शोषण कर रहे हैं, उनका विश्लेषण करते हुए उन पर उन्होंने गहन व्यंग्य किया है। प्रेमचंद की सभी कथाओं, चाहे वे उपन्यास हों या उनकी कहानियां हों, में उनकी ये दो मूल संवेदनायें वरावर पाई जाती हैं। जहां वे पीड़ितों को करणा देते हैं, वहीं दबे स्वर में मन्द-मन्द उनका व्यंग्य पीड़कों के प्रति व्यंजित होता रहता है। इसी प्रकार, जहां वे पीड़कों पर प्रखर व्यंग्य करते हैं उसकी तह में पीड़ित मानवता के प्रति उनकी करणा भावना व्यक्त होती चलती है।

प्रेमचंद ने समाज में आर्थिक दृष्टि से पीड़ित किसानों को और सामाजिक दृष्टि से दिलत नारी को अपनी करुणा विशेष रूप से दी है। उन्होंने नारी का चित्रण सेवासदन, गवन तथा निर्माला में अधिक हार्दिकता से किया है। किसानों की दीन दशा के प्रति उनका ध्यान प्रारम्भिक उपन्यास वरदान में गया है। वरदान में युवती विरंजन नगर से ससुराल के गांव में जा कर, वहां से गांव के जीवन के विषय में अपने पित को पत्र लिखती है। इन पत्रों में नगर की एक भावप्रवण युवती मार्मिक दृष्टि से ग्रामीण जीवन की आलोचना करती है। प्रेमचंद ने किस ममता से और गहरी आलोचनात्मक दृष्टि से ग्रांत तक हमारे गांवों को परखा है, यदि यह वात जाननी है तो उसके मूलरूप को पहचानने के लिए वरदान में प्रस्तुत विरंजन के पत्रों को ध्यानपूर्वक पढ़ा जाना चाहिए। मानो ये पत्र ही आगे चलकर उनकी रचनाओं में कथा रूप में, विधिवत अनुदित हए हैं।

(प्रेमचंद ने किसानों की करुण दशा का चित्रण वरदान, प्रेमाश्रम, कायाकल्प, कर्मभूमि तथा गोदान में किया है। प्रेमाश्रम में दिखाया गया है कि स्वार्थी निर्मम एवं शोषक जमीदार किन-किन विधियों से किसानों के अधिकारों का हरण करता है। किसानों में दो तरह के लेक हैं। एक वे हैं जो पिसते हुए दु:खी रहते हैं किन्तु इस दु:ख को अपने भाग्य का फल मानक हाथ पर हाथ धरे बैठे रहते हैं। दूसरे, जो नयी पीढ़ी के गर्म-मिजाज के लोग हैं, जो टूटते हुए भी झुकना नहीं जानते। वे जमींदार और सरकार के मिले-जुले पड़यन्त्र का डट कर मुकाबल करते हैं। इस लड़ाई में पूरा गांव ही जेल चला जाता है। अन्ततः सत्य की विजय होती है। गांव वाले मुकद्दमे में बरी होते हैं और नयी पीढ़ी का दूसरा जमींदार किसानों को जमींदारी हे मुक्त करता है। कायाकल्प और कमंभूमि में भी इसी प्रकार निर्मम सत्ता से जूझते हुए किसाव दीख पड़ते हैं। एक ही आशा बंधती है कि वे जीतेंगे और उन्हें न्याय मिलेगा।

गोवान उपन्यास में आकर जीवन के यथार्थ से अधिक परिचित होने के कारण प्रेमचंद की आशावादिता चुक गई है। उन्होंने दिखाया है कि किसान होरी निरन्तर अथक परिश्रम करें पर भी भूखा का भूखा है। उसका घर में एक गाय ले आने का स्वप्न, स्वप्न ही रह जाता है. उपर से बदले में, वह अपनी मर्यादा और सुख-सन्तोष, सभी कुछ खो बैठता है। उसके प्राण चले जाते हैं। गाय पाना तो दूर, उसकी मृत्यु पर 'गोदान' की बात चलती है और वह भी अधूरा रह जाता है। शोषित किसान की दारुण दशा पर मार्मिक व्यंग्य गोदान में द्रष्टव्य है।

कहा जा चुका है, करुणा प्रेमचंद के मन में, पीड़ितों के प्रति है और व्यंग्य पीड़कों के प्रति । इस संवेदना से वे दुनिया को सहज बनाना चाहते हैं, उसके अभाव को दूर करता चाहते हैं। अभाव को दूर करने के बाद भाव की स्थिति आती है; फिर वे मानव सम्बन्धे को प्रेम-भाव से भरने का प्रयत्न करते हैं। प्रेमचंद द्वारा चित्रित इस भाव को हम यहां उनकी उल्लेखनीय रचनाओं से, सूत्र-रूप में, प्रस्तुत करते हैं।

प्रेम का अर्थ है—प्रगाढ़ आत्मीयता, जो प्रिय पर निछावर होने की कामना जगाती है। यह प्रेमी और प्रिय का ढ़ैत भाव दूर कर उन्हें अभिन्न बनाती है। विश्व-प्रचेतना विविध प्राणियों का रूप भरकर अनेक नाम धारण किए हुए है। ये असंख्य नाम रूपधारी प्राणी पृथ्व अस्तित्व अनुभव कर, उसके रक्षण के लिए परस्पर टकराते रहते हैं। फिर भी, दिन्द्रगोचा होने वाली इस अनेकता के मूल में एकता भी कहीं विद्यमान है। वही प्राणियों के अहं के कभी-कभी शियल कर, उनके हृदयों को निकट लाकर उन्हें प्रगाढ़ बनाती है। यह प्रगाढ़ता यह प्रेम, वास्तव में अनेक दीख पड़ने वाली विश्वचेतना की सहज परिणित है। इसीलि अगणित विकर्षणों के मध्य, अवसर पाते ही, मनुख्य में प्रेम की सहचरी कोमलता स्वतः ही जा उठती है। प्रेमचंद 'शंखनाद' कहानी में कहते हैं—'जिस तरह पत्थर और पानी में आग छिष रहती है, उसी तरह मनुख्य के हृदय में भी—चाहे वह कैसा ही कूर और कठोर क्यों न हो उत्कृष्ट और कोमल भाव छिप रहते हैं।' इस कोमल भाव को, प्रेम को, प्रेमचंद का कलाकार कथाओं में उद्घाटित और पृष्ट करने में निरन्तर रत रहता है।

प्रेम का क्षेत्र बहुत व्यापक है। प्रेमचंद ने 'कायाकल्प' में एक पात्र से कहलाया है ''प्रेम हृदय के समस्त सद्भावों का शान्त, स्थिर उद्गारहीन समावेश है। उसमें दया और क्षमा, श्रद्धा और वात्सल्य, सहानुभूति और सम्मान, अनुराग और विराग अनुग्रह और उपकार सभी मिले होते हैं।" प्रेम मनुष्य में उदात्त तत्त्व जगाता है और 'स्व' का 'पर' के लिए विसर्जन करने को तत्पर रहता है। किसी वस्तु को पाने-मात्र-की, उसके वशीकरण की इच्छा प्रेम से सर्वथा भिन्न है। वे 'प्रेमाश्रम' में लिखते हैं—'इस इच्छा और प्रेम में वड़ा भेद है, इच्छा अपनी ओर खींचती है, प्रेम स्वयं खिंच जाता है। इच्छा में ममत्व है, प्रेम में आत्म-समर्पण।'

प्रेमचंद ने प्रेम की खोज जीवन के सभी क्षेत्रों और सभी प्राणियों में की है। यदि अबोध कहे जाने वाले प्राणियों को ही लें, तो देखते हैं कि दो बैनों को कथा कहानी में पशु बैन्न स्वामी के प्यार को पहचानते हैं। पराये घर बलपूर्वक रखे जाने और वहां स्नेह न पाने पर वे भांति-भांति के कष्ट सहन कर, अन्त में भालिक के घर पहुंच कर, आश्रय पाकर ही दम लेते हैं। कहानी में पशु-मनोविज्ञान का मनुष्यवत् विवेचन मार्मिकता से हुआ है। बैन्नों का आत्म-सम्मान, विद्रोह, बन्धुत्व और स्नेह का भाव प्रेम के साथ जुड़कर पाठक के मन को बांध लेता है।

पूस को रात में प्रचण्ड शीत के किंशों में कुत्ता जबरा मालिक के साथ है। मालिक, किसान हल्कू, खेत की रखवाली करते समय निर्मम शोषक-मानव-समाज की चोट खाये हुए असह्य सर्दी झेल रहा है। मनुष्य उसका साथी नहीं है; मन की बातें वह केवल दुःख के साथी जबरा से कर पाता है। सर्दी से घबराकर वह उसे गोद में सुला लेता है। उस आत्मीय की दुर्गन्ध भरी देह से चिपट कर उसे निराला सुख मिलता है और 'जबरा' शायद समझ रहा था कि सुख का आगार स्वर्ग यहां है।

प्रगाढ़ प्रेम किसी बन्धन की सीमा को नहीं मानता। 'कामना-तरू' में प्रेम प्रेयसी का अमर प्रेम है। वे मृत्यु के बाद भी चिड़िया-चिरौटे के प्रेमी युगल के रूप में नया जन्म लेते हैं। कहानी की यह अतिभौतिक कल्पना प्रेमचंद की इस मान्यता की पृष्टि करती है।

बच्चा अबोध प्राणी है। उसकी कच्ची बुद्धि होती है किन्तु मन की वाणी वह तथाकथित बुद्धिमानों से अधिक सुन पाता है। 'महातीर्थ' में नन्हा बच्चा अपनी दाई के स्नेह से बंधा हुआ है। बच्चे की मां के दुर्व्यवहार के कारण दाई विवश हो कर नौकरी छोड़ तीर्थ-यात्रा के लिए सन्तद्ध होती है। इधर बच्चा उसके वियोग में हुड़ककर मरणासन्त हो जाता है। खबर पाने पर दाई तीर्थ-यात्रा छोड़ बच्चे को गले लगाकर प्रेम के उस 'महातीर्थ' पर पहुंचती है। गोदान में दुर्बल मां झुनिया के दूध न होने के कारण नवजात शिशु बिलखता है। वात्सल्य के आवेग में, प्रौढ़ा स्त्री चुहिया की छाती में उसके लिए अकस्मात दूध उतर आने की अलीकिक घटना घटती है।

प्रेमचंद ने वात्सत्य की मनोरम झांकियां भी प्रस्तुत की हैं। 'कर्मभूमि' में कुछ मास का नितान्त अबोध शिशु बाबा की मूं छें पकड़कर खींच लेता है और बाबा भी उसे 'कसकर एक मूं सा' जमाते हैं। पिता के धमकाने पर बच्चा उलटे उसकी नाक पकड़कर निगल जाने की

कोशिश करता है। पत्नी पति से हंसकर कहती है-- "पहले अपनी नाक वचाओं फिर वाप की मू छें बचाना''। यह बाल-लीला का संक्षिप्त प्रसंग सारे परिवार को प्रफुल्ल आत्मीयता से भिगो देता है। विपन्न अबोध बालक हामिद ईदगाह के मेले में साथियों से अलग खिलौनों खानों का लालच जब्त कर अपनी तीन पैसों की पूंजी से दादी के लिए चिमटा ले आता है, क्योंकि उनकी उंगलियां तवे से जल जाती थीं। (ईदगाह कहानी) बच्चे हामिद ने समझदार ब्ढ़े की भूमिका निभाई थी और बुढ़िया दादी उसकी भावना से द्रवित हो बालिका की भांति रो रही थी। 'कजाकी' में बालक की स्नेहमय चपरासी के प्रति अक्षुण्ण ममता है। 'प्रेरणा' में अध्यापक का निक्छल स्नेह पाकर गरारती लड़का भी सुधरकर उन्नत होता है।

स्त्री-पुरुष में परस्पर प्रवल आकर्षण-भाव होता है। यह शरीर के स्तर से उठकर मन का अटूट सम्बन्ध बन जाने पर प्रेम का रूप धारण कर लेता है। प्रेमचद ने कहानी-उपन्यासों में अनेक प्रेम कथाएं संजोई हैं। उन कथाओं में पात्रों के तन की सीमाओं से ऊपर उठकर उनके मन को छू पाने का भरसक प्रयत्न है। इस उद्देश्य की पूर्ति के लिए प्रेमचंद उन्हें विषम परिस्थितियों की अग्नि-परीक्षा से गुजारना आवश्यक समझते हैं। प्रेम का परिणाम विवाह हो सकता है, किन्तु प्रेमचंद की कामना है कि किसी भी विवाह का परिणाम पति-पत्नी का प्रेम होना चाहिए। विवाह की चरम परिणति प्रेम में ही है। (द्रष्ट्रव्य-शान्ता तथा ईसाई लेडियों का संवाद : 'सेवासदन'—परिच्छेद—४२)—विवाह का लक्ष्य सन्तानोत्पत्ति या जीवन सुविधाएं जुटाना-मात्र नहीं है ; वहं वास्तव में पति-पत्नी के आत्मभाव के विकास का साधन है । प्रेम, प्रदर्शन नहीं चाहता । यदि वह वाहर जताया जायेगा, तो मन के भीतर नहीं रह पायेगा । प्रेम का श्रंकुर रूप में है, पर उसको पल्लवित और पुष्पित करना सेवा ही का काम है। (दो सखियां कहानी)

इन कथाओं में कोई बाधा आकर प्रेम के स्वरूप को निखारती है : 'वरदान' में विरजन और प्रताप में मूक प्रेम हैं। विरजन का विवाह अन्यत्र हो जाने पर दोनों अन्ततः त्याग-विराग का मार्ग अपनाते हैं। 'प्रेमाश्रम' में श्रद्धा का पति में अनन्य भिवतभाव है। वह पति की समुद्र पार विदेश यात्रा के कारण उसका प्रायश्चित्त अनिवार्य समझ कर उससे दूर रहती हैं। वर्षों के दीर्घ अन्तमँथन के उपरान्त वह 'धर्म पालन' का भ्रम त्याग, सदाशयी पित के चरणों में सिर रख देती है। 'कायाकल्प' में रानी देवप्रिया प्रेम में वासना की अधिकता के कारण दण्डस्वरूप पति-सहित अनेक जन्म लेती है। वह वासना से निष्कलुण होने और अगले जन्म में पति को प्राप्त करने की प्रतीक्षा करती हैं। 'गोदान' में प्रवुद्ध, अभिजात वर्गीय मालती-मेहता की प्रेम-कथा स्त्री-पुरुष के आकर्षण-विकर्षण की शास्त्रत कथा है। मालती मेहता से कहती है—''मैं प्रेम को सन्देह से ऊपर समझती हूं। वह देह की वस्तु नहीं, आत्मा की वस्तु है।''' उसके मन्दिर में तुम परीक्षक बनकर नहीं, उपासक बनकर ही बरदान पा सकते हो ।" नारी-पुरुष की यह अन्तर्यात्रा उद्धवंगामी होने के कारण शारीरिक, पारिवारिक गठवन्धनों के पड़ावीं पर ही यमकर आत्म-विकास के उच्चतम शिखरों की छूने लगती है। (द्रष्ट्रव्य, अन्य प्रेम

कथाएं: 'रगभूमि' में विनय-सोफिया, 'कायाकल्प' में चक्रधर-मनोरमा तथा हरिसेवक-लौंगी, 'कर्मभूमि' में अमरकान्त-सकीना आदि)

प्रेमचंद ने गृहस्थ-जीवन में संघर्षों के बीच पित-पत्नी के पलते पुष्ट प्रेम को भी चित्रित किया है। 'गोदान' में होरी-धिनिया अभावों से जुझते, झींकते-झगड़ते हुए भी भीतर ही भीतर, परस्पर अधिक कोमल और समिपत होते जाते हैं। इसी प्रकार परिवार और सिमिलित परिवार में प्रेम-भाव पर प्रेमचंद ने बल दिया है। उनके प्रिय पात्रों में पारिवारिक जीवन की अधुण्णता के प्रति परम अनुराग है। वे पात्र किसी कीमत पर भी इस आत्मीयता को भग नहीं होने देते। इसके भंग होने पर उनका दिल टूट जाता है। 'अलग्योझा' में विमाता के अत्याचार सहकर भी रग्धू, उसके विधवा होने पर उसकी तथा सौतेले भाई-बहनों की प्राणपण से रक्षा करता है। पत्नी के दुराग्रह के कारण अलग्योझा हो जाने पर वह दुःख में जीवन तक खो देता है। उसकी टैक सौतेला भाई भी बाद में निभाता है। 'प्रेमाश्रम' में लाला प्रेमशंकर का कुटुम्ब-प्रेम भी दर्शनीय है।

घर के प्रसंग में घर का स्वामित्व भी आता है। व्यक्ति घर में दूसरों के आश्वित रहकर अपने व्यक्तित्व की सार्थकता अनुभव कम कर पाता है, स्वामित्व प्राप्त होने पर उसे नये उत्साह एवं उत्तरदायित्व का बोध होता है। 'स्वामिनी' कहानी में ससुर से घर का स्वामित्व मिल जाने पर रामप्यारी वैधव्य को भूल जाती है। उस पर ममत्व का नशा छा जाता है। 'स्वामित्व' के कवच पर धौंस, ताने, धमकी—किसी का असर नहीं होता। उसकी स्वामिनी—कल्पना—इन आघातों से और भी स्वस्थ होती है कि वह गृहस्थी की सचालिका है। सभी अपने-अपने दुःख उसी के सामने रोते हैं, पर जो कुछ वह करती है, वही होता है; इतना उसे प्रसन्न करने के लिए काफी है।

देश-प्रेम की प्रेमचंद-साहित्य में अनेक विधियों से अभिव्यक्ति हुई है। उसके आगे व्यक्ति के स्वार्थ बौने हो जाते हैं। 'यह मेरी मातृभूमि है' का भारतीय नायक अमरीका में बस गया था। उसका सम्पूर्ण सम्पन्न परिवार वहीं है। फिर भी जीवन के अन्तिम छोर पर पहुंच कर उसकी मातृभूमि-दर्शन की बलवती इच्छा उसे भारत खींच लाती है। गंगा के समीप उसे अनुभव होता है—''हां अब मैं अपने देश में हूं। यह मेरी प्यारी मातृभूमि है। ये लोग मेरे भाई हैं और गंगा मेरी माता है।'' वह गंगा के किनारे कुटी में अकेला बस जाता है।

मनस्वी व्यक्तियों को प्राणों से अधिक अपना मान प्यारा होता है। आन के लिए वे वड़े से बड़ा कष्ट हंसकर उठा लेते हैं। सारन्धा (रानी सारन्धा कहानी) रण में पीठ दिखाकर लौट आये भाई की भर्त्सना कर उसे तत्काल युद्ध-भूमि में लौटने की प्रेरणा देती है। पूरी कहानी में उसकी आन की बान की क्रमशः छः घटनाएं हैं। अन्त में वह पित-सिहत शत्रुओं से घिर जाने पर पित के और स्वयं अपने प्राण लेकर गौरव की रक्षा करती है। आन पर प्राण देने वाले व्यावहारिक दृष्टि से असफल रहते हैं, परन्तु प्रेमचंद की दृष्टि में उनके प्रति अपूर्व

आदर-भाव है। वे लिखते हैं—'अगर अनुभवशील सेनापित राष्ट्रों की नींव डालता है, तो आन पर जान देने वाला, मुंह न मोड़ने वाला सिपाही राष्ट्र के भाव को उच्च करता है।'

प्रेम निर्वेयिनितक होकर समिष्टि में व्याप्त होने पर कर्त्तव्य-प्रेम या समाज-सेवा का रूप धारण कर लेता है। कर्त्त व्य-प्रेम पर जीवन निष्ठावर करने वालों का प्रेमचंद ने बड़े बाव से चित्रण किया है। अमृतराय (प्रतिज्ञा), पद्मसिंह (सेवासदन), प्रेमशंकर (प्रेमाश्रम), सूरदास, विनय (रंगभूमि), चक्रधर (कायाकरप), अमरकान्त, शान्ति कुमार (कर्मभूमि), मेहता (गोदान) आदि को ऐसी कोई-न कोई धुन है, जिसमें रम कर वे जीवन को सार्थक बनाते हैं।

कर्त्तव्य-प्रेम के लिए ईमानदार इंजीनियर को स्वार्थी लोगों से दण्ड मिलता है, फिर भी वह अविचलित हैं ('सज्जनता का दण्ड' कहानी) । कर्त्तव्यनिष्ठ दारोगा ईमानदारी के आगे बड़े से बड़े प्रलोभनों को ठुकराकर नौकरी तक खो बैठता है, किन्तु उसी के हाथों प्रताड़ित वैभव-णाली व्यक्ति उसकी ईमानदारी पर मुग्ध हो जाता है ('नमक का दारोगा' कहानी) । इसी प्रकार 'पछतावा' कहानी में दुर्गानाथ जमीदार के प्रलोभन-आतंक को कुछ न गिनकर कर्त्तव्य-पथ से रच-मात्र विचलित नहीं होता । बाद में उसका मूल्य अनुभव कर जमीदार ऐसे महापुरुष की खो देने का पछतावा मन में लिये हुए ससार से विदा होता है ।

़ रमे	श मेहता	द्वारा सम्पादित	To the
श्रंकादमी	के कुछ	महत्त्वपूर्ण	प्रकाशन

₹•.	चीड़ों में ठहरी बयार	रु०	१४.५
	जम्मू-कश्मीर के हिन्दी साहित्यकारों की प्रतिनिधि	रचनागं	

₹.	कोहरा	श्रौर घूप		रु ० १२.४०
	ज. क.	के उद्दें साहित्यकारों की प्रतिनिधि रचना	एं	

₹,	्रप्रतिनिधि	डोगरी ए	वं कडमीरी	प्रकांकी :	₹⊙	१२.५०

ሂ.	शब्द जो तुमने दिए		₹৹	Ę. ¥0
	निवन्ध श्रीर निबन्ध			(

प्राप्ति स्थान ज. क. श्रकादमी श्रॉफ श्रार्ट, कल्चर एण्ड लैंग्वेजिज, जम्मू ।



म्रन्तिम बीमारी—सितम्बर, १६३६

The Eulpoluzissing in 209 ist - 2 if y Round little Cong. "A, is regli estiphosocial of Unio Vine File ; 1,5 State - 101 icio 3030) - bu (bi lie col is a) 10 List 2 vig - 60 on; En in 20 Tost (Ein me eine of as (in) 5. Na-Es will wis

श्रो फिराक़ गोरखपुरी का प्रेमचंद को लिखा पत्र-ग्रन्तिम पृष्ठ

or Alid - English -1 Constitute Sail Carlot - 12 well to the graph of and any is the in a part of who will be a particly in a distribution Commence of him of the secretary of the the property of the first of th But his party first flat on so ON Colors on the John maine - Edge Led Broken photos -End of your deside the day files

श्रो फिराक़ गोरखपुरो का प्रेमचंद को लिखा पर्न - प्रथम पृष्ठ

अक्ष में सम्मा हरने हुन करी। (बा कांगा - वर्सन कर्ताता कांगा कांग

Stori has two brothers - Sobbia & Ohira

Mole has two sons Maunta + pan of the daught

Henie, who is a indow.

It in has one son gobar this buylby somar to

Stir life is glinking the buylby somar to

Sobbia is an idle Sobba Kondusting but rasin und

Mod tembers.

'गोदान' की पाण्डुलिपि का एक पृष्ठ सौजन्य : डॉ० कमल किशोर गोयनका, दिल्ली

प्रेमचंद पत्रों के आइने में

केवल गोस्वामी

किसी भी देश या भाषा में पत्र-साहित्य प्रायः लेखक का सही और सच्चा स्वरूप उभारता है । वह स्वरूप जिसमें उसके रचनाकाल का आइना ; उसकी रचना-प्रक्रिया के अनेक पड़ाव, उसकी छोटी-छोटी तकलीफें, उसके छोटे-छोटे सुख, उसकी सुखी, दुःखी गृहस्यी— गर्जेकि उन तमाम वस्तुओं, घटनाओं और परिस्थितियों का लेखा-जोखा रहता है जो उसे लेखक बनाती हैं। व्यक्ति जितना अधिक जिन्दगी और उसकी समस्याओं से दो-चार होता है, उतना ही उसके लेखन में निखार आता है जो कि बड़े लेखन और महान लेखक होने की पहली शर्त है। पत्र-साहित्य में चूं कि सीधे-सीधे सवाद की स्थिति होती है जो तथ्यों पर आधारित होती है, इसलिए उसमें औपचारिकता की कोई गुंजाइश नहीं होती।

जपन्यास सम्राट् प्रेमचंद का विराट व्यक्तित्व उनके विपुल साहित्य के माध्यम से तो सामने आता ही है, उनके पत्रों के माध्यम से उन्हें ज्यादा नजदीक से देखने-समझने तथा उस युग की परिस्थितियों को जानने में सहायता मिलती है। मसलन, उनका परिवेश किस प्रकार उनकी रचनाओं के निर्माण में सहायक या बाधक होता था ? यह सर्वविदित है कि प्रेमचंद का साहित्यिक और पत्रकार स्वरूप दोनों एक दूसरे के पूरक थे ; और पत्रकारिता बिना आर्थिक साधनों के कांटों की सेंज थी, प्रेमचंद के भीतर बैठा ईमानदार पत्रकार उन्हें बरावर जस कांटों की सेज की ओर ढकेलता रहा था। इस सिलसिले में उन्होंने अपने अभिन्न मित्र दयानारायण निगम को एक पत्र में लिखा था-

"मैं फागुन यानी नए साल में एक हिन्दी रिसाला 'हंस' निकालने जा रहा हूं, ६४ सुफहात का होगा और ज्यादातर अफसानों से ताल्लुक रखेगा। है तो हिमाकत ही; दर्दे-सर वहुत और नफा कुछ नहीं, लेकिन हिमाकत करने को जी चाहता है। जिन्दगी हिमाकतों से गुजरे गई; एक और सहीं।"

इस ईमानदार और साहित्यिक हिमाकत के लिए प्रेमचंद को क्या नहीं देखना, भोगना पड़ा, यह उनके साहित्य में सर्वथा झलकता है। फिर भी पत्रकारिता को उन्होंने महज व्यवसाय न मान कर कौमी खिदमत और सामाजिक बदलाव का जरिया बनाया । यू० 🕆 सरकार से फौजी अखबार के सिलसिले में प्रेमचंद को बुलावा मिला तो प्रेमचंद ने निगम यह कह कर मना कर दिया—''मैं बदिकस्मती से इसे कौमी काम नहीं समझता—मुझे ह काम से मुआफ़ रखिए।"

दूसरी तरफ प्रेमचंद की चिन्ताएं 'जागरण' के ले लेने से कई गुणा बढ़ गई हजारों का घाटा हुआ किन्तु प्रेमचंद की जिजीविषा और अधिक दढ़ और वलवती हो गई इसी सिलसिले में वे विनोद शंकर व्यास को लिखते हैं—

''पत्र मिला ! मैंने 'जागरण' बन्द नहीं किया है और न ही करू गा, स्थगित किया है समाधि के बाद वह पुनर्जीवन लाभ करके उठेगा और इससे अच्छे रूप में निकलेगा।"

उस अच्छे रूप के पीछे उनकी जन-जीवन के प्रति गहरी रुचि और उत्पीड़ितों औ शोषितों के उत्थान के प्रति उत्कट इच्छा झलकती है। इसीलिए उन्होंने निगम को लिखा था-

"अब मैं सरकारी अखवारनवीस क्या बनूंगा ? अगर अखबारनवीस बनना किस्मत में तो गैर-सरकारी आजाद अखबारनवीस होऊंगा। जंग के मुताबिक मजामीन लिखने की भी इस वक्त मुझे फुर्सत नहीं है। बस इसी अपनी रफ्तारे-कदीम पर चलूंगा। बी० ए० कर्ष किसी प्राइवेट स्कूल की हैडमास्टरी और अच्छे अखबार की एडीटरी और कुछ पब्लिक का काम। यही मेरा राजे-जिन्दगी² है। अखबार मजदूरों किसानों का हामी और मुआविन³ होगा।"

जीवन और विश्व के बारे में प्रेमचंद के आधारभूत विचार थे। उनकी कला का धरात यही विचार-दर्शन है। इस सिलसिले में प्रेमचंद की तुलना गोर्की से की जा सकती है। उनकी कला के पीछे उनकी यह उद्दाम लालसा है कि अपनी लेखनी के महान् वल से जन-जीवन में क्रान्तिकारी परिवर्तन लाएं। इसकी पृष्टि उनके पं० बनारसी दास को लिखे इस पत्र से हैं। जाती है--

"मेरी आकांक्षाएं कुछ नहीं हैं। इस समय तो सबसे बड़ी आकांक्षा यही है कि हम स्वराज्य-संग्राम में विजयी हों। धन या यश की लालसा मुझे नहीं रही। खाने भर की मिल ही जाता है। मोटर और वंगले की मुझे हिवस नहीं। हां यह जरूर है कि दो-चार ऊंची कोटि की पुस्तकों लिखूं। पर उनका उद्देश्य भी स्वराज्य-विजय ही है "मैं शान्ति से बैठना भी नहीं चाहता। साहित्य और स्वदेश के लिए कुछ न कुछ करते रहना चाहता हूं। हां! रोटी दाल और तोला भर घी और मामूली कपड़े मयस्सर होते रहें।"

और प्रेमचंद निरन्तर इसी लगन और मेहनत के साथ लिखते रहे। लेखक के लिए जी न्यूनतम आवश्यकता होनी चाहिए । वह भी उन्हें कभी मयस्सर नहीं हुई । निरन्तर आर्थिक अभाव और मानसिक तनाव में वह जीते रहे। लहू थूकते रहे और उच्चतर सामाजिक मूल्यों के लिए लेखन के द्वारा संघर्ष करते रहे। मुंशी दयानारायण निगम को प्रेमचंद लमही की कठोरता का दुःख-भरा विवरण लिखते हैं। ऐसी गर्मी में कोई भी साहित्यिक कार्य असम्भव था-

"गर्मी की कैफियत न पूछिए। कहलाने को साहिबे-मकान हूं। और खुदा के फजल से मकान भी सारे गांव का मानूद है। मगर रहने के काबिल एक कमरा भी नहीं। कोठे पर आग वरसती है। बैठा और पसीना चोटी से एड़ी को चला। नीचे के कमरे सब गंदे। परीशान, किसी में बैल बंधता है, किसी में उपले जमा हैं। कहीं अनाज का ढेर है, किसी में जांत-चक्की, ओखली, मूसल बगैरह जुलूस फर्मा हैं। कोई बैठे कहां, सोये कहां? मजबूरन अनाज के घर में एक चारपाई की जगह निकाल ली है। उसी पर दिन-रात पड़ा रहता हूं।"

इस पत्र से उपन्यास सम्राट की दारुण आर्थिक दशा का पता चलता है। एक अन्य पत्र में वे निगम को लिखते हैं—''मैंने परसों वाले खत में कुछ अतियाए —'आजाद' का जिक्र किया है। मई-जून में कुछ चौवीस कालम हुए। अब शायद जून में कुछ न लिखूंगा, क्योंकि हाजमा निहायत कमजोर हो गया है और एक घंटे भी बैठना दुश्वार है। अगर माऊदा शरह रिखिए तो आठ मुबल्लिगात होते हैं। अगर आप वगैर बहुत ज्यादा तरद्दुद के एक तीन-चार रुपये की वाच और साढ़े चार रुपये का जूता भिजवा सकें तो आपका ममनून होऊंगा। एक ही पार्सल में दोनों आ सकते हैं। मेरा जूता छोटक ने ले लिया है और मैं बरहना-पा हूं।"

इस पत्र में बड़े मार्मिक ढंग से प्रेमचंद की आर्थिक वेबसी उभरी है। वह नौकरी छोड़ कर निगम के साप्ताहिक पत्र 'आजाद' के लिए काम करना चाहते थे। निगम अपने दोनों पत्रों 'जमाना' और 'आजाद' के प्रकाशन में प्रेमचंद की सहायता पाने के लिए उत्सुक थे लेकिन प्रेमचंद को कोई आर्थिक आश्वासन देने में वे असमर्थ थे। प्रेमचंद के बाद उनकी रचनाएं चाहे सोने के भाव विकें किन्तु अपने जीवन काल में प्रेमचंद जूते की एक जोड़ी और तीन-चार रुपये की एक सस्ती घड़ी के लिए तरसते से रह गए।

प्रेमचंद के प्रालोचक ग्रनसर यह ग्रारोप लगाते हैं कि उनमें किस्सागोई ग्रधिक है किन्तु प्रेमचंद का पत्रकार जब कहानी के उच्चतर मानदण्डों का कायल था तो उनका साहित्यकार क्यों न होगा। इसका उदाहरण विष्णु प्रभाकर को लिखे उनके एक पत्र में है—

"धापके लेख और पत्र मिले । कहानी वर्गानात्मक हो गई है। यह तो गल्प न होकर गल्प का सुन्दर प्लाट है। भ्राप इसे गल्प के रूप में लिख भेजें। गल्प में सम्भाषण का भाग (प्रधिक) वर्णन कम होना चाहिए, खेद हैं इसे न छाप सकू गा।"

प्रेमचंद साहित्यिक सोद्देश्यता समर्थक हैं। वह ऐसा मानते हैं कि साहित्य सामाजिक रूपान्तरण में एक महत्वपूर्ण भूमिका ग्रदा कर सकता है। उनकी ग्रपनी रचनाएं इस दिशा में बहुत प्रेरक सिद्ध हुई हैं। उन्होंने जनमानस को नए सोचों में ढाला है।

४. पुरस्कार । पू. स्वीकृत । ६. कृतज्ञ । ७. नंगे पांव ।

लाहीर के एक मासिक पत्र ने प्रेमचंद से पूछा कि - "ग्राप कहानी कैसे लिखते हैं। प्रेमचंद का उत्तर था-"मेरी कहानियां प्रायः किसी न किसी, प्रेरणा या ग्रनुभव पर ग्राधा होती हैं। इनमें कोई ड्रामाई रंग पैदा करने की कोशिश करता हूँ। परन्तु केवल घटना वर्णन के लिए मैं कहानियां कभी नहीं लिखता। मैं कहानी में किसी दार्शनिक या भावाल तथ्य को दिखाना चाहता हूं। जब तक कहानी में कोई ऐसा प्राधार नहीं मिलता मेरी का ही नहीं उठती।"

इसी सिलसिले में अपनी बात को और भी विस्तार से स्पष्ट करते हुए वे विनोद शंकर बा को लिखते हैं — 'मेरे विचार में — सभी के विचार में — साहित्य के तीन लक्ष्य हैं — परिष्कृति मनोरंजन और उद्घाटन । लेकिन मनोरंजन और उद्घाटन भी उसी परिष्कृति के अन्तर्गत प्र जाते हैं। क्योंकि लेखक का मनोरंजन केवल भांडों व नक्कालों का मनोरंजन नहीं होता, उसे परिष्कार का भाव छिपा रहता है। उसका उद्घाटन भी परिष्कृति का उद्देश्य सामने रखक ही होता है। हम मनोभावों को इसलिए नहीं दर्शाते कि हमें उनकी दाशंनिक विवेचना कर्ण है बल्कि इसलिए कि हम सुन्दर को भ्राकर्षक भौर श्रसुन्दर को हेय दिखाना चाहते हैं।"

एक भ्रन्य पत्र में वे लिखते हैं — "मैं जो चाहता हूं वह यह कि कहानियों के प्लाष्ट जीव से लिए जाएं और जीवन की समस्याओं को हल करें। कहानी से कविता का काम लेना मुके नहीं जंचता। यही बात थी जो मैंने किसी पत्र में इंशारतन लिखी थी। गल्पों के विषय में मेरे और ग्रापके मतभेद हैं।"

"गद्य-काव्य हृदय के तारों पर चोट करता है, कह नी से ग्रिधिक वयों कि वह चोट करने के लिए ही लिखा जाता है लेकिन उसकी चोट उस संगीत की घ्वनि के सदश्य है जो एक बार कान में पड़ कर एक चुटकी लेकर गायब हो जाती है। कहानी आप के सामने चरित्रों की खेलते हुए दिखाती है।"

'कला कला के लिए' नारा देने वालों की उस पूरी जमात को ही प्रेमचंद के उपरोक्ष विचार खरी-खरी नहीं सुनाते बल्कि गद्य में नयी राहों के ग्रन्वेषियों को भी ग्रांडे हाथों लेते हैं। इतना ही नहीं, प्रेमचंद प्रकाशकों के नाज-नखरे श्रीर लेखकों के निरन्तर शोषगा पर श्री परेशान थे और उनका कोई ऐसा हल खोजना चाहते थे जिसमें न केवल लेखकों का सम्मान हो अपितु उनको आर्थिक लाभ भी हो। रामचन्द्र टण्डन को लिखे अपने एक पत्र में प्रेमचंद ने लिखा है-- "लेखक संघ-मेरी राय में-उनका एकमात्र उपयोगी काम सहकारी प्रकाशन है जिस^{में} कि—हर लेखक को—जो उसका सदस्य है तीस से लेकर चालीस फीसदी रायल्टी पाने के लिए भाष्वस्ति हो जाए । हिन्दी का बाजार इतना मन्दा है और लेखक अपनी पुस्तकों छपवाने के लिए इतने - त्रातुर हैं कि वे प्रकाशकों के साथ कोई भी समभौता कर लेंगे। वे अगर श्रपनी बातों पर श्रड़े रहें . श्रीर प्रकाशक उनकी पुस्तकों प्रकाशित करने से इन्कार कर दें तो फिर बेचारा कहीं का न रह जाएगा। यह पीड़ा वैसी ही है ज़ैसा कि लोगों को वर-दहेज देने हैं

रोकना। लेकिन जब युवकों की कमी हो श्रीर कन्या का पिता तुरन्त अपनी कन्या का विवाह करने के लिए ग्रातुर हो तब फिर दूषित दहेज प्रथा के ग्रागे घटने टेक देने के ग्रलावा कोई चारा नहीं। वह तने तो किस बात पर ? लेकिन सहकारी प्रकाशन के लिए रुपया चाहिए श्रीर संगठन चाहिए श्रीर स्टाफ चाहिए श्रीर यह काम तभी हाथ में लिया जा सकता है जब संघ के पास ग्रावश्यक प्रभाव ग्रौर प्रतिष्ठा हो । लेकिन कोई कारए नहीं है कि वह लेखकों की, जब प्रकाशक श्रनुचित रूप से उनका शोषएा करते हों, सहायता न करे। हमारी वर्तमान ग्रावश्यकता सदस्यता को बढ़ाना है ताकि संघ साहित्यिक काम करने वालों की ग्रोर से उनके प्रतिनिधि की हैसियत से बोल सके। हमें उसको परवान चढ़ाना है और उस जगह पहुँचाना है जहां वह भ्रसर कर सके।"

प्रेमचंद बराबर नए साहित्यकारों को सहयोग देते रहे। उनका मार्गदर्शन करते रहे। भ्रहम् नाम की चीज जैसे उन्हें छू तक नहीं गई। लेखक नया है या पुराना, भ्रगर उसमें प्रतिभा है तो प्रेमचंद उस ऊपर उठाना, बनाना, संवारना ग्रपना कर्तव्य समभते थे। उदाहरण के लिए एक ग्रत्यन्त नए लेखक हरिहरनाथ को लिखे एक पत्र को देखें—

"मैंने बड़े चाव से स्रापकी सुन्दर स्रौर स्रावेगपूर्ण चीज पड़ी। इसमें बहुत स्राग है स्रौर बहुत दर्द, पर कहानी के स्रावश्यक तत्व — कोई विचार — कथानक स्रौर चरित्र — इसमें नहीं हैं इसलिए यह चीज गद्यकः व्य है, कहानी नहीं। ग्रगर ग्रापकी रुचि इसी ग्रोर हो तो जरूर लिखिए पर थोड़ा भावुकता से विचिए। सृजनशील मन को सृजन करना चाहिए—िकस चीज का ? चरित्रों को उजागर करने वाली परिस्थितियों का । युवक को स्राशावादी भण्वना से लिखना चाहिए। उसकी स्राशावादिता संक्रामक होनी चाहिए जिससे वह दूसरों में भी उसी भावना का संचार कर सके। मेरा ख्याल है कि साहित्य का सबसे बड़ा उद्देश्य उन्नयन है, ऊपर उठाना । हमारे यथार्थवाद को भी यह बात ग्रांख से श्रोभल न करनी चाहिए। मैं चाहता हूँ कि स्राप 'मनुष्य' की सृष्टि करें, साहसी, ईमानदोर, स्वतंत्रचेता मनुष्य। स्नाज इसी की जरूरत है। निश्चय ही मानव प्रकृति चुक नहीं गई। इस तरह की रचनाएं मुक्ते प्राशंका है-लोकप्रिय नहीं हो सकतीं। माधुरी में तो खैर मैं उसे छापूंगा ही-मेरा लक्ष्य है समा-लोचनाएं ग्रौर दूसरे विषयों के ग्रतिरिक्त हर महीने प्रथम श्रेगी की चुनी लगभग छ: कहानियां देना। जरूर एक कहानी लिखिए। हिन्दी साहित्य के हमारे नवयुवक लेखकों का भविष्य उज्ज्वल है लेकिन ग्राप भी जानते हैं कि ग्रपनी खास जगह बनाने के लिए, नियमित रूप से, लगन से ग्रीर धीरज से काम करना जरूरी है।"

प्रेमचंद हिन्दी ग्रौर उर्दू को एक दूसरे के ग्रधिक निकट लाना चाहते थे। इसी प्रकार . भारत के बहुसंख्यक वार्मिक तत्वों को भी अधिक समीप लाने की प्रबल लालसा मन में रखते थे। इसलिए उन्होंने ग्रपने ग्रमर साहित्य के लिए इस प्रकार की भाषा का चुनाव किया जो इन दोनों का मिश्ररण हो । रामचन्द्र टण्डन को लिखे अपने पत्र में प्रेमचंद फर्माते हैं—

"पत्र के लिए ग्रीर उन कतरनों के लिए जो ग्रापने कृपापूर्वक भेजी हैं, घन्यवाद। डाँ॰ सम्रू का लेख पढ़ चुका था। ग्रीर उसमें बहुत तुक की वातें कही गई हैं। उसमें एक भी ऐसा शब्द नहीं है जिस पर कोई ग्रापत्ति कर सके। लेकिन मिस्टर धीरेन्द्र के विचार पृथकतावादियों के हैं ग्रीर मैं उनका समर्थन नहीं कर सकता। शायद ग्रापने इस विषय पर गारसां द तासी' के लेख पढ़े हों। 'उदूं' ग्रंजुमन तरिक्ये-उदूं का मुखपत्र है—उन्हें किस्तों में खाप रहा है। हाल ही में प्रकाशित लेखों में से एक मैंने पढ़ा। उसमें इतनी ताजगी ग्रीर साफगोई ग्रीर दूरन्देशी पाकर मुस्ते ताजजुब हुग्रा। कौन जाने मिस्टर वर्मा ने उसे पढ़ा है म नहीं। उसमें इस समस्या का हल बहुत उस्तादी ढंग से किया है। उनकी राय है कि लिए को छोड़ कर हिन्दी और उदूं एक ही भाषा है। कहां पर भाषा उदूं की सीमा को लांघ कर हिन्दी क्षेत्र में पहुंच जाती है, रेखा खींच कर बतलाना ग्रसम्भव है। उदूं वाले जितना म चाहे ग्ररबी ग्रीर फारसी से लें। हिन्दी वाले भी उनका ग्रनुकरए। करे। उनकी भाषा प्रानीय उदूं भौर हिन्दी ही बनी रहेगी। हिन्दुस्तानी जनता के रास्ते पर चलेगी ग्रीर जबान जैसे बोली जाती है वैसे ही लिखने की कोशिश करेगी। जनता से मेरा मतलब स्वभावतः वे लोग हैं जो लिख-पढ़ सकते हैं ग्रीर जिनके पास साहित्यक संस्कार है।"

साहित्य सामाजिक, रूपान्तरए। में तभी सहायक सिद्ध हो सकता है जब उसमें सम्प्रेषण की समस्या न हो और लेखक अपनी भाषा के माध्यम से अपने भावों को अधिक से अधिक लोगों तक पहुंचा सके। इसी पत्र में प्रेमचंद आगे कहते हैं—

"''मेरा ऐसा विश्वास है कि साहित्यिक श्रिभिव्यवित को बोलचाल की भाषा के निकट से निकट पहुंचाना चाहिए। कम से कम नाटक, कहानी श्रीर उपन्यास, साधारण बोलचाल की भाषा में हम लिख सकते हैं। इन्हों में हम जीवनी श्रीर यात्रा-विवरणों को भी शामिल कर सकते है श्रीर साहित्य की यह शाखाएं संपूर्ण साहित्य की तीन-चौथाई ठहरती हैं श्रीर ऐसी तीन-चौथाई जो सचमुच महत्व रखता है। श्रापका विज्ञान श्रीर दर्शन संस्कृत में लिया जाए या शाकृत में मुक्ते कोई परवाह नहीं। जैसा कि 'गारसां द तासी' कहता है, हिन्दी को श्रपने पुराने श्राधारों के पास खींच कर ले जाना एक वैसी ही बेकार कोशिश है जैसा कि नदी की धारा को मोड़ कर वापस उसके उद्गम स्थल पर ले जाना।"

साम्प्रदायिकता के विरोध में प्रेमचंद पं० बनारसी दास जी को एक पत्र में लिखते हैं—
"इस्लाम का विष-वृक्ष मैंने नहीं देखा है। मगर 'चित्रपट' में उनका जो विज्ञापन निकत रहा है उसते में अच्छी तरह समक्त सकता हूं कि यह क्या है। यह साम्प्रदायिकती फैलाने की एक बेहद शरारत भरी और नीच कोशिश है और उसका पर्दाफाश करना ही होगी मत कीजिए कि हम लोग अलग मत में हैं। हमारा लक्ष्य पवित्र है। इस बात की परवाह गया है; में आपका नोट जागरसा में दे रहा हूं। अगर आप मेरे पास किताब भेज दें तो में उस पर पूरा एक सम्पादकीय लिखूं।"

प्रेमचंद न केवल हिन्दी या उर्दू के साहित्य के प्रसार के बारे में उत्सुक थे बिल्क हिन्दोस्तान की और जुबानों में क्या हो रहा है इसे जानने के लिए भी वह वेकरार रहते थे और लगातार एक मंच की आवश्यकता महसूस करते थे। अपने एक पत्र में उन्होंने निगम को लिखा—

"हम अंग्रेजी वा-कमालों से वाकिफ हैं; जर्मनी, इंगलैंड, अदीबों के असमायेगरां हमारी नोके-जबान पर हैं लेकिन, हिन्दोस्तानी में सूबेजाती जबानो में कौन बाकमाल पड़े हुए हैं इनकी हमें विल्कुल खबर नहीं। इसी बेगानगी को दूर करने और हिन्दोस्तान भर के अदीबों में विरादराना रव्त-जव्त पैदा करने और एक दूसरे की तसानीफ से रूशनास करने के लिए अंजुमन की बुनियाद डाली जा रही है।"

इसी ग्रंजुमन के अधिवेशन में अध्यक्षीय भाषण देते हुए प्रेमचंद ने कहा, ''मुझे यह कहने में हिचक नहीं कि मैं और चीजों की तरह कला को भी उपयोगिता की तुला पर तोलता हूं। हमें सुन्दरता की कसौटी बदलनी होगी। कला नाम था और अब भी है संकुचित रूप-पूजा का। उसकी दृष्टि अभी इतनी व्यापक नहीं कि जीवन-संग्राम में सौन्दर्य का चरमोत्कर्ष देखे।

"जिन्हें वैभव प्यारा है। साहित्य मन्दिर में उनके लिए स्थान नहीं है। यहां तो उन उपासकों की जरूरत है जिन्होंने सेवा को ही अपने जीवन की सार्थकता मान लिया हो।"

प्रेमचंद निःसन्देह क्रान्तिकारी प्रगतिशील चिन्तक थे। अन्याय और कुरीतियों पर प्रेमचंद ने चौमुखी आक्रमण किया। वह पंडित के विरोध में अछूत के साथ, सामाजिक तानाशाह के विरुद्ध विधवा स्त्री के साथ खड़े हुए। वह पुरातनपंथी और अन्धविश्वासी अन्धी आस्था के विरोधी थे। वह मूर्तिभंजक थे जिससे परम्परा के अनुयायी और दास जलते थे, वैर रखते थे। प्रेमचंद ने इनका डट कर मुकाबला किया। बनारसी दास जी को लिखे पत्र में वह कहते हैं—

"निर्मल जी को जवाब देते हुए मैंने 'जागरण' में जो लेख लिखा था क्या आपने उसे देखा? यह निर्मल बिलकुल सिद्धान्तहीन आदमी है। जिन दिनों पाक्षिक 'जागरण' बाबू शिवपूजन सहाय के हाथों में था मेरे और 'जागरण' के बीच विवाद खड़ा हुआ था। पं० नन्ददुलारे वाजपेयी ने कुछ लिखा था उसी को लेकर झगड़ा हो गया। उस समय निर्मल ने 'जागरण' में एक लेख लिखा था जिसमें मेरे साहित्यिक कार्य का मूल्य गिराया गया था और मुझे सलाह दी गई थी कि अब मैं और कुछ न लिखू क्योंकि मेरे दिन बीत चुके और अब मैं मुझे सलाह दी गई थी कि अब मैं और कुछ न लिखू क्योंकि मेरे दिन बीत चुके और अब मैं पुराना पड़ गया। शिवपूजन सहाय ने इस लेख को नहीं छापा। कुछ समय बाद जब 'जागरण' पुराना पड़ गया। शिवपूजन सहाय ने इस लेख को नहीं छापा। कुछ समय बाद जब 'जागरण' मेरे हाथ आया तो इसी निर्मल ने एक लेख मेरी तारीफ में जमीन और आसमान के कुलाबे मेरे हाथ आया तो इसी निर्मल ने एक लेख मेरी तारीफ में जमीन और आसमान के कुलाबे मेरे हाथ जाया जिसको मैंने छाप दिया। इससे पता चलता है कि यह आदमी किस धात मिलाते हुए लिखा जिसको मैंने छाप दिया। इससे पता चलता है कि यह आदमी किस धात कि मैंने इस पुजारियों और महतों और धार्मिक लुच्च-लफंगों के कुछ पाखंडों का मजाक कि मैंने इन पुजारियों और महतों और धार्मिक लुच्च-लफंगों के कुछ पाखंडों का मजाक

प्रिनिमारी नाम । ६. रचनाओं । १०. परिचित ।

उड़ाया है; उनको यह ब्राह्मण कहता है और जरा नहीं सोचता कि उनको ब्राह्मण कह का वह अच्छे-भले ब्राह्मणों का कितना अपमान करता है । ब्राह्मण का मेरा आदर्श सेवा और त्या का है। पाखण्ड और कट्टरता और सीघे-सादे हिन्दू-समाज के अन्ध विश्वास का फायदा उठाना इन पुजारियों और पंडों का धंधा है। इसलिए मैं उन्हें हिन्दू समाज का एक अभिजाप समझता हं और उन्हें अपने अधः पतन के लिए उत्तरदायी समझता हूं। वे इसी के काविल हैं कि उनका मखोल उड़ाया जाय और यही मैंने किया है। यह निर्मल और उसी थैली के चट्टे-बट्टे दूसरे लोग ऊपर से बहुत राष्ट्रवादी वनते हैं मगर उनके दिल में पुजारी वर्ग की सारी कमजोरियां भरी पड़ी हैं इसलिए वे इन लोगों को गालियां देते हैं जो स्थिति में सुधार लाने की कोशिश कर रहे हैं।"

प्रेमचंद स्वयं निम्न मध्यवर्ग के पढ़े-लिखे नौकरी पेशा तवके से थे, लेकिन उनका पूर विश्वास था कि पढ़े-लिखे लोगों पर भरोसा नहीं हो सकता, यदि कोई परिवर्तन होना है तो वह अनपढ़ मेहनतकण जनता के सगठित संघर्ष द्वारा ही सम्भव है जो वास्तव में परिवर्तन, के लिए कार्यरत भी हैं। वह जान दे सकता है। समझौता उसकी फितरत में नहीं है। २३ अप्रैल, १६३० के अपने पत्र में वह निगम को लिखते हैं—"इस मौके पर फिर साफ जाहिर हुआ कि अगर दो फी-सदी अंग्रेजी-खवां ११ असहावतरीन के साथ है तो ६८ फी-सदी उसके मुलालिफ हैं। कौमी एतबार से युनिवर्सिटियों और स्कूलों पर कौम का जितना रुपया सर्फ़ हुआ वह करीबन जाया हो गया । यह लोग सरकार के आदमी हुए कौम के नहीं । गैर-ग्रंग्रेज़ी-दा, कारोबारी और पेशावर तबकों ने ही इस तहरीक में जान डाली है। अगर तालीम-यापती आदिमियों के भरोसे मुल्क बैठा रहे तो शायद कयामत तक उसे आजादी नसीब न हो।"" सरकार कोई रिफार्म उस वक्त तक नहीं करती जब तक उसे पूरा यकीन न हो जाए कि इस तहरीक के पीछे कितनी ताकत है। और तालीम-याफ्ता जमात का इससे किनारे रहना कितनी दिलिशिकन हैं। कानूनपेका, तवीवपेका, १३ प्रोफेसर और सरकारी मुलाजमीन—इन सवने कितनी गुलामाना ⁹³ जेहनियत का पता दिया है उसकी मुझे उस्मीद न थी। यह तबका अपनी खैरियत गवर्नमैंट का इक्तदार कि कार्यम रहने में समझता है। वह एक लम्हे के लिए भी अपनी आसाइश्र⁹⁸ और दुनिया-तलवी⁹⁸ को फरामोश⁹⁹ नहीं कर सकता । जर⁹⁵ उसका दी^न और ईमान है। वह या तो आजादी चाहता ही नहीं या उसके लिए कीमत न देकर दूसरों पर तिकया श्रें करना ही अपनी शान के मुनासिव समझता है। या तो वह इस ख्याल में मगन है कि आप ही आप आजादी मिल जाएगी। कांग्रेस के दौरे-अब्बल में वह इससे खाइफ^{२°} रही। कांग्रेस के दौरे-सानी^{२१} में भी उसकी यही हालत रही। वह सरीहन^{३२} देख रहा है कि जो कु[®] उसे मिला और जिसे वह अपना हक संमझता है वह दूसरों के ईसार²³ और कुर्वानी का नतीज

११. ग्रंग्रेजी पढ़े, १२. डाक्टर, १३. गुलामों जैसी, १४. सत्ता; १६ सांसारिक लाभ, १७ भूख, १८ रूपया, १६ भरोसा, १५. सख-स्विधाः

२१. दूसरे दौर, २२. साफ, ११३. त्याग.।

है। फिर भी वह इस ईसार और कुर्वानी में शरीक नहीं होता। यही bourgeios फिजा है और यही नादार^{२४} फिर्केदार^{२५} फिर्के का दुश्मन बना देता है।"

वह कदम-कदम पर समाजवादी विचार-दर्शन को अपनाते जा रहे थे। खेतों और कल-कारखानों में सभी प्रकार के शोषण-उत्पीड़न के वह विरुद्ध थे। निगम को लिखे पत्रों में उन्होंने इस वात का जिक्क किया है कि वह किसी तत्कालीन राजनीतिक पार्टी में विश्वास नहीं करते।

वाबू दयानारायण निगम को लिखे अनेक पत्रों में उन्होंने इस बात का जिक्र किया है।
२१ दिसम्बर १६१६ का यह पत्र इस बात की ओर स्पष्ट इंगित करता है कि प्रेमचंद गांधीबादी
विचारों से मुक्त हो रहे थे ग्रीर रूस की समाजवादी क्रान्ति के समाचार उन्हें आन्दोलित
कर रहे थे।

"मैं अब करीव-करीव बोल्शेविक उसूलों का कायल हो गया हूं, आपकी क्या राय है ""
एक अन्य पत्र में वह निगम को लिखते हैं, जिसमें वह अपनी राजनीतिक विचारधारा की
ओर स्पष्टतया रेखांकित करते हुए कहते हैं—

''ग्रापने मुझसे पूछा है कि मैं किस पार्टी में हूं। मैं किसी पार्टी में भी नहीं हूं। इसलिए कि दोनों में से कोई पार्टी कुछ असली काम नहीं कर रही है। मैं तो उस आने वाली पार्टी का मेम्बर हूं जो कोतहुन्नाम^{बह} की सियासी तालीम को अपना दस्तूर-उल-अमल बनाये।''

स्पष्ट है कि यह पत्र १६२३ का है जबिक भारतीय राजनीतिक नेतृत्व पस्ती पर था। असहयोग आन्दोलन वापिस ले लिया गया था; चारों तरफ पस्ती का माहौल था किन्तु जनता की जुझारू शक्तियां संघर्षशील नेतृत्व की आस में थीं। इसलिए प्रेमचंद उस आने वाली पार्टी का आह्वान करते हैं।

श्री इन्द्रनाथ मदान को एक पत्र में प्रेमचंद अपने आधारभूत विश्वासों की बातें लिखते हैं। विश्व को परिचालित करने वाली िसी जागरूक और उदार शक्ति में आस्था रखना उनके लिए असम्भव हो गया है। वह लिखते हैं—

"पहले मैं एक परम सत्ता में विश्वास रखता था, विचारों के निष्कर्ष के रूप में नहीं केवल एक लम्बे चले आते रूढ़िवादी विश्वास के नाते। यह विश्वास अब खंडित हो रहा है। निस्सन्देह विश्व के पीछे कोई हाथ है, लेकिन मैं नहीं समझता कि उसको मानव व्यापारों से कुछ लेना-देना है। उसी तरह जैसे उसे चींटियों या मच्छरों के झमेले से कुछ लेना-देना नहीं। हमने ग्रपने आपको जो महत्व दे रखा है उसके पीछे कोई प्रमाण नहीं है।"

जैनेन्द्र को उन्होंने लिखा— "अक्ल की बातें पढ़ते-पढ़ते उम्र बीत गई ईश्वर का विश्वास नहीं आता, कैसे श्रद्धा होती ? तुम आस्तिकता की ओर जा रहे हो। जा नहीं रहे पूरे भक्त वन रहे हो, मैं सन्देह में पक्का नास्तिक होता जा रहा हूं।" यह बात नहीं थी कि प्रेमचंद ने मार्क्स के धर्म-सम्बन्धी विचार पढ़े थे कि 'धर्म साधारण जन के लिए अफीम जैसा प्रभाव डालता है।' अपितु, पंडों, महन्तों और मठाधीशों के स्वार्थ, पाखण्ड और शोषण को देखते हुए और भोली-भाली जनता को उनके चगुल में तड़पते देखकर ही प्रेमचंद इस निष्कर्ष पर पहुंचे थे और उसकी पृष्टि में उनकी अनेक उत्कृष्ट रचनाएं हमारे सामने हैं।

स्वराज्य के सम्बन्ध में शिवरानी जी से बात-चीत के दौरान शिवरानी जी ने पूछा—''जब स्वराज्य हो जाएगा तब क्या चूसना बन्द हो जाएगा।' प्रेमचन्द ने उत्तर दिया—''चूसा तो धोड़ा-बहुत हर जगह जाता है। यही शायद दुनिया का नियम हो गया है कि कमजोर को शहजोर चूसे। हां, रूस में जहां बड़ों को मार-मार कर दुरुस्त कर दिया गया है गरीवों को आनन्द है। शायद यहां भी कुछ दिनों वाद रूस जैसा हो।''

यह पत्र औपचारिक वातचीत ही नहीं थे विलक्ष प्रेमचंद बरावर वैचारिक धरातल पर

- इस दिशा की ओर बढ़ रहे थे। वह जितने बड़े साहित्यकार थे उतने ही वड़े इन्सान भी थे जिनके विचारों के विभिन्न स्रोत उनके साहित्य में यत्र-तत्र हमें दिखाई दे रहे हैं लेकिन उन जैसा जनता का दोस्त और देश के लिए सही मायनों में परेशान रहने वाला साहित्यकार बाद की पीढ़ी में नहीं है, ऐसा नहीं है। लेकिन बहुआयामी व्यक्तित्व जैसा प्रेमचंद का था वह दुर्लभ है।

और अन्त में उनके अन्तिम अधूरे उपन्यास 'मंगल-सूत्र'—जिसके नायक स्वयं प्रेमचंद हैं— से एक ग्रंश—

"इसमें कोई अन्तर नहीं कर सकता कि उनकी आत्मा विधान थी। यह असम्भव था कि कोई उनसे मदद मांगे और निराश हो "साहित्य सेवा के सिवाय उन्हें किसी काम से रुचि न हुई और यहां धन कहां? हां यश मिला और उनके आत्मतोष के लिए इतना काफी था। सचय में तो उनका विश्वास भी न था। "सम्मान के साथ अपना निर्वाह होता जाए इससे ज्यादा वह और कुछ न चाहते थे। साहित्य-रिसकों में जो एक अकड़ होती है चाहे उसे शोखी ही क्यों न कह लो उनमें थी।"

भूल सुधार

शीराजा ४६ के पृष्ठ ४५ पर प्रकाशित कविता 'विरासत' की एक पंक्ति अधूरी छप गयी है। कृपया इसे इस प्रकार पढ़ें— "हमारी नसों में हिंग बेद है।" भूल से पंक्ति में 'मिस' शब्द नहीं छप सका, इसका

्सम्पादक

प्रेमचंद की एक अप्राप्य कहानी-- 'आवे-हयात'

—डां० कमल किशोर गोयनका

प्रेमचंद के अप्राप्य एवं अज्ञात साहित्य की खोज का कार्य प्रेमचंद के छोटे पुत्र अमृत राय ने आरम्भ किया। उन्होंने जुलाई, १६६२ में इस प्रकार के अप्राप्य साहित्य को प्र-६ पुस्तकों के रूप में प्रकाशित किया। अमृत राय की यह वहुत बड़ी सफलता थी कि वे हजारों पृष्ठ के अज्ञात एवं अप्राप्य साहित्य को पाठकों के सम्मुख प्रस्तुत कर सके थे। मैंने जब सन् १६७२-७३ में 'प्रेमचंद विश्वकोश' पर कार्य आरम्भ किया, तव मुझे प्रतीत हुआ कि प्रेमचंद की हिन्दी-उर्दू रचनाओं में से बहुत सी रचनाएं अभी तक अप्राप्य हैं और उन्हें खोजने का कार्य अनेक वर्षों तक चलाना होगा। प्रेमचंद का एक उर्दू उपन्यास 'किशना' भी अभी तक अप्राप्य है, जबिक इसके प्रकाशित होने के प्रमाण इण्डिया आफिस लाइब्रेरी, लन्दन में मौजूद हैं। मेरे पास उपलब्ध प्रमाणों के आधार पर प्रेमचंद का लगभग २००० पृष्ठों का हिन्दी-उर्दू का साहित्य आज उपलब्ध नहीं है। यह साहित्य—कहानी, लेख, भूमिका, पत्र, पुस्तक-समीक्षा, उपन्यास आदि पत्र-पत्रिकाओं में छिपा पड़ा है अथवा मूल रचना एवं पुस्तक पुरानी लाइब्रेरियों की अलमारियों में दबी पड़ी है। वास्तव में, इस अप्राप्य एवं अज्ञात साहित्य की खोज का कार्य सबसे महत्त्वपूर्ण है। प्रेमचंद जैसे आधुनिक साहित्यकार की सभी रचनाएं पाठकों के लिए उपलब्ध न हों, यह दुर्भाग्यपूर्ण स्थित है और हिन्दी-उर्दू शोधार्थियों के लिये लज्जा की वात है।

मैंने अपने लघु प्रयास से प्रेमचंद के लगभग ७०० पृष्ठों के अज्ञात एवं अप्राप्य साहित्य की खोज की है। यह साहित्य हिन्दी और उर्दू दोनों भाषाओं में है तथा इसमें कहानी, लेख, भूमिका, पुस्तक-समीक्षा आदि विभिन्न प्रकार की रचनाएं हैं। इन्हीं अप्राप्य रचनाओं में से एक उर्दू कहानी—ग्राबे-ह्यात—यहां प्रस्तुत है जो उर्दू मासिक पत्रिका 'सुवहे-उम्मीद' के मार्च, १६२० के ग्रंक में छपी थी। प्रेमचंद ने इस उर्दू कहानी का हिन्दी अनुवाद नहीं किया और न अपने किसी उर्दू कहानी-संग्रह में ही इसे सकलित किया। इस प्रकार यह कहानी हिन्दी पाठकों के सम्मुख पहली बार आ रही है। आज के उर्दू पाठक के लिये भी यह कहानी उत्तरी ही नयी है, क्योंकि वह भी इसके अस्तित्व से परिचित नहीं था। यहां यह कहानी देवनागरी

लिपि में लिप्यन्तर करके प्रस्तुत की जा रही है। कठिन उर्दू शब्दों के हिन्दी अर्थ फुटनोट में दे दिये गये हैं। कहानी का हिन्दी अनुवाद प्रस्तुत न करके हिन्दी लिप्यन्तर दिया गया है जिससे प्रेमचंद की मूल भाषिक संरचना को सुरक्षित रखा जा सके।

कहानी

ञ्राबे-हयात

-प्रेमचंह

डांक्टर घोष एक अजीबो-गरीव आदमी थे। एक वार उन्होंने अपने चार मुअज्जिज' दोस्तों को तजरुवागाह² में मिलने के लिए बूलाया । उनमें से तीन असहाब इतने किब्रसिन³ थे कि उनकी ढाढ़ियां भी सुफ़ेद हो गई थीं। उनके नाम थे—बावू दयाराम, ठाकर विक्रम सिंह और लाला करोड़ीमल । चौथी एक बेवा थी जिनका नाम मुसम्मात वंचल कंवर था । वुढ़ापे ने उनके जिस्म पर झ्रियां डाल दी थीं। यह चारों अश्खास^१ वहुत मल्ल-ओ-महजूं रहा करते थे। उनकी जिन्दगियां तलख हो गई थीं और सबसे बड़ा सितम यही था कि वे अभी वक्रैदे-हयात् थे।

लाला करोड़ीमल शवाव में एक मुतमब्विल ताजिर^६ थे। मगर उन्होंने अपनी सारी दौलत सट्टे में उड़ा दी थी और अब सिर्फ़ मुहज़्जब गदागरी पर गुज़रान करते थे। ठाकर विक्रम सिंह ऐश-ओ-तरव ° के बन्दे थे। उन्होंने अपनी दौलत ही नहीं अपनी सेहत भी हवस-रानियों ⁹⁹ पर कुर्वान कर दी थी और अब उनका जिस्म मुत्तअद्दिद अम्राज ⁹² का मामन ⁹³ बना हुआ था । वह वहुत परेशान और अफ़्सुर्दा खातिर^{१४} रहा करते थे । वाबू दयाराम किसी जमाने में वकील थे और कौमी तहरीक़ों में भी कुछ हिस्सा लिया था। मगर किसी न किसी वजह से वह बदनाम हो गये थे और अब कोई उनके करीब न फटकता था। गोशा-ए-नाकामी में पड़े दिन काट रहे थे। रहीं मुसम्मात चंचल कंवर—िकसी जमाने में उनके हुस्न का शोहरा था। बहुत अर्से से वह मुतर्वारक मुक्तामात^भ की जियारत^भ करने में मारूफ़ थीं । शुरफ़ाए-शहर^भ यहां तक कि उनके अजीज-ओ-रिक्तेदार भी उनसे मुहतरिज १८ रहते थे। करोड़ीमल, दयाराम, विक्रम सिंह तीनों हजरात किसी जमाने में इन मुसम्मात के अश्शाक़ 93 थे। यहां तक कि एक वार बाहमी रकावत^{२°} के वाइस उनमें खून-खरावे की नौवत भी आ चुकी थी मगर अब वह पिछली वातें ख्वाव-ओ-ख्याल हो गई थीं । उनकी याद भी दिलफ़िगार^{२९} हो गई थी ।

१. सम्मानित, प्रतिष्ठित २. प्रयोगशाला ३. वृद्ध ४. श्रीमती ५. लोग, व्यक्ति ६. उदास और शोकान्वित ७. जीवनपाश में आवद्ध, जीवित ८ सम्पन्न व्यापारी ६. शिष्ट भिक्षावृति १०. भोगविलास और आनंद ११. भोग-लिप्साओं १२. रोग समूह, अनेक रोग १२ विश्रामस्थल, केन्द्र १४. उदास मन १५. पवित्र स्थान १६. यात्रा १७. नगर के सम्मानित लोग १८. बचनी परहेज करना १६. प्रेमी २०. प्रेमियों की परस्पर लाग-डांट २१. कष्टप्रद, क्षत हृदय

डाँ० घोष उन आदिमयों को वैठने का इशारा करके बोले—दोस्तो ! आपको मालूम है कि मैं अपना वक्त छोटे-मोटे तजुर्वात करने में सर्फ़ किया करता हूं 🖟 आज मुझे एक तजुर्बे में आपकी मदद की जरूरत है। अगर रवायतों पर एतवार किया जाये तो डॉक्टर घोष की लेवोरेट्री एक अजूबा चीज थी। कमरा तारीक^{२२} पुरानी वजा^{२3} का था। मकड़ियों के जाले खिड़िकयों पर पर्दे का काम दे रहे थे और फर्श पर बरसों की गर्द जमी हुई थी। दीवारों से मिली हुई कई सालों की अलनारियां थीं। उनमें मूजिल्लद^{्ध} कितावें चूनी हुई थीं। बीच की अलमारी में भैरों की एक मूरत रखी हुई थी। कुछ लोगों का ख्याल था कि मुशकिलात में डॉक्टर साहव इसी मूरत से मशविरा किया करते थे। कमरे के सबसे अधेरे गोशे में एक ऊंची-पतली अलमारी थी । उसमें से एक इन्सान का उस्तुख्वानी र्थ ढांचा कुछ-कुछ नजर आता था। उसी के क़रीव दो अलमारियों के वीच में घुंघला-सा आईना रखा हुआ था, जिसका सुनहरी चौखटा मैला हो रहा था। कहा जाता था कि डॉक्टर साहव के दस्त-ए-शिफ़ा रे से मरे हुए मरीजों की रूहें इसी आईने में रहती थीं और जब कभी वह आईना की तरफ़ देखते थे तो वह सब की सब उनकी तरफ़ घूरने लगती थीं। कमरे की दूसरी तरफ़ एक हसीना की क़द्दे-आदम तस्वीर थी मगर मुरूरे-ऐयाम २० से चेहरे और कपड़े का रंग उड़ गया था। पचास बरस का अर्सा हुआ डॉक्टर साहब ने इसी हसीना से शादी करने की तजवीज की थी। मगर शादी के चंद रोज़ क़ब्ल^{२८} वह बीमार पड़ी और अपने तालिब^{२६} डॉक्टर की दवा खाकर इस दुनिया से चल बसी थी। तजुर्रेगाह की सबसे अजीव चीज का जिक्र करना अभी बाकी है। यह एक सियाह जिल्द की जर्खीम^{3°} किताव थी। इस किताव का नाम किसी को न मालूम था लेकिन लोग यह जान्ते थे कि यह जादू की किताब है। एक बार खादिम ने गर्द झाड़ने के लिए इस किताव को उठाया था। किताब के उठाते ही अलमारी में रखा हुआ अस्तुख्वानी ढांचा कांप उठा । हसीना की तस्वीर एक क़दम आगे बढ़ गई और सदहा खौफनाक़ सूरतें आईने में झांकने लगीं। इतना ही नहीं भैरों की मूरत के तेवर बदल गये और उसके मुंह से 'बस करो, बस करों की आवाज निकलने लगी थी।

डॉक्टर घोष की जबान से तजुबें का जिक्र सुनकर उनके चारों दोस्तों ने समझा कि या तो-हमें हवा से खाली शीशे की नली में किसी चूहे की मौत का तमाशा दिखाया जायेगा या खुर्दबीन से मकड़ी के जाले का मुलाहिजा³¹ करना होगा या किसी किस्म की और कोई दूर अजकार³² वेतुकी बात होगी, क्योंकि ऐसे ही तजुर्वित के मुशाहदे के लिए डॉक्टर साहब पहले भी बीसीओं बार अपने दोस्तों को दिक्र कर चुके थे। उन्हें इस मुजब्बिजा तजुर्बे अ से कुछ ज्यादा शौक न पैदा हुआ। मगर डॉक्टर साहब उनके जवाब का इन्तजार किये वगैर उठ खड़े हुये और लगड़ाते हुये कमरे के दूसरे गोशे से वही जखीम किताब उठा लाये जो हर्फें आम भें में

२२. अंधकार २३. ढंग, बनावट २४. सजिल्द २५. अस्थिपंजर २६. स्वास्थ्य लाभ कराने वाला हाथ २७. समय बीतना २८. पहले २६. अभिलाषी, इच्छुक ३०. मोटी ३१. अनुशीलन, गौर करना ३२. वर्णनातीत, असम्भव चर्चा ३३. निर्णायक प्रयोग ३४. आम भाषा में

जादू की किताब मणहूर थी। उन्होंने इस किताब को खोला और औराक³⁴ में से एक गुलाक का फूल निकाला जो कभी सुर्ख रहा होगा, पर उस वक्त मटियाला हो रहा था। उसकी पंखड़ियां ऐसी खुक्क हो गई थीं गोया छूते ही चूर-चूर हो जायेंगी।

डॉक्टर साहब ठण्डी सांस लेकर आहिस्ता से बोले—आज पचपन साल हुए यह गुलाव का फूल जो अब बिलकुल मुरझाया हुआ है और छूने से चूर-चूर हुआ जाता है, सुर्ख और गगुपता^{3६} था। यह उस हसीन का तोहफ़ा था, जिसकी तस्वीर सामने लटक रही है और मैं इसे गादी के दिन अपने कपड़ों में लगाना चाहता था। इन औराक़ में यह फूल पचपन साल तक दफ़न रहा है। क्या यह निस्फ़ सदी³⁹ का पुराना फूल फिर हरा हो सकता है? मुसम्मात चंचल कंवर ने बेदिली से सिर हिलाकर कहा, "यह तो ऐसा ही है जैसे कोई पूछे कि किसी बूढ़ी औरत का पुरिशकन³⁵ चेहरा फिर चिकना हो सकता है?"

डॉक्टर घोष ने फ़र्माया, "अच्छा देखो ।"

यह कहकर उन्होंने मेज पर रखे हुए मटके का ढकना उठाया और उस मुरझाये हुए फूल को पानी में डाल दिया जो उसमें भरा हुआ था। पहिले कुछ देर तक तो फूल पानी पर तैरता रहा। उस पर पानी का कुछ असर न हुआ लेकिन एक ही लम्हे में हैरतखेज तग्रव्युर कि नजर आने लगा। चिपटी और सूखी हुई पंखुड़ियां हिली और उनका रंग आहिस्ता-आहिस्ता सुर्ख होने लगा। ऐसा मालूम होता था कि फूल एक गहरी नींद से जाग रहा है। पतला डठल और पित्यां हरी हो गई और देखते-देखते वह पनजाह साला फूल विल्कुल ताजा नौ शागुफ्ता कि मालूम होने लगा। वह अभी अच्छी तरह खिला न था। बीच की कुछ पंखुड़ियां लिपटी हुई थीं। उन पर शवनम की दो वू दें भी चमक रही थीं।

डॉक्टर साहब के दोस्तों ने लापरवाही से कहा, ''तमाशा तो बहुत अच्छा है लेकिन बतलाइये यह हुआ क्योंकर ?'' उन लोगों ने वाजीगरों के इससे भी कहीं अजीव शोवदे^{४९} देखे थे।

डॉक्टर घोष बोले, "क्या आप लोगों ने जुल्मात^{४२} का नाम कभी नहीं सुना ? दयाराम—सुना जरूर है, मगर वहां का पानी किसी को मिला कब ?

डॉक्टर घोष इसलिये नहीं मिला कि किसी ने उसकी मुनासिब तलाश नहीं की । अव तहकीक से मालूम हुआ है कि जुल्मात में आवे-हयात का एक चश्मा है। उसके किनारे बड़ें वड़े दरस्त हैं जो कई सदियों के पुराने होने पर भी आज तक हरे-भरे हैं। मुझे इन इन्किशाफ़ीं में भरा हुआ है। वह इस प्यांते

ठाकर विक्रम सिंह को इन वातों का यक्तीन न हुआ। ताहम उन्होंने पूछा, "हाँ होगा, लेकिन यह वतलाइये कि इस पानी का असर इन्सान के जिस्म पर भी हो सकता है?" ३५. पृष्ठों ३६. खिला हुम्रा ३७. अर्ढ शताब्दी ३६. झुर्रीदार ३६. आश्चर्यजनक परिवर्तन ४०. नव विकसित ४१. करिश्मे, इन्द्रजाल, जादू ४२. वह घोर ग्रंधकार जो सिकंदर की अमृतकुंड तक पहुंचने में पड़ा था, विशिष्ट ग्रंधकार ४३. ग्वेषणाओं ४४. प्रेमी, आसकत

डॉक्टर घोष—यह आपको अभी एक लख्ते ४४ में मालूम हुआ जाता है। आप सब हजरात इस पानी को बेतकल्लुफ़ पियें ताकि आपका शवाव एकवार फिर लौट आये । मुझे तो जवान होने की हवस नहीं है, क्योंकि मैं बहुत मुसीवतें झेलकर इस आलम तक पहुंचा हूं। अगर आपको शौक़ हो तो में इस पानी का तजुर्वा करूं। यह कहकर डॉक्टर घोष ने चार शीशे के गिलास निकाले और उन्हें उस पानी से भरने लगे । पानी में कोई जाननवाज ^{४६} कूवत जरूर थीं नयोंकि गिलासों के हाथ से छोटे-छोटे बुलबुले लगातार उठने लगे। वह ऊपर ग्राकर चम हीली फुवार बनते थे और तब फूट जाते थे । इसके सिवा इनमें एक दिलआंबेज़ 🛰 खुशबू निकल रही थी । यह देखकर लोगों को पानी की तासीर का कुछ यक्कीन होने लगा हालांकि उन्हें यह वावर^{४८} न होता था कि कोई वूढ़ा आदमी यह पानी पीकर जवान हो सबता है। ताहम सबके सब पानी पीने पर आमादा हो गये । डॉक्टर घोष ने उन्हें इस क़दर शायक ^{४६} देखकर उनसे एक लम्हे तअम्मुल^{५०} करने की दरख्वास्त की और वोले—मेरे प्यारे और मुअज्जिज दोस्तो ! आप लोगों को पूरी जिन्दगी का तजुर्वा हो चुका है इसलिये पानी को नोश करने से पहिले कुछ ऐसे असूल-ए-जिन्दगी मुक़र्रर कर लीजिए ताकि शवाव की दुशवारियां दोवारा आपको खस्ता-ओ-खवार^{४९} न करें ग्रौर ग्राप इस वादिए-तारीक^{४२} से वर्खेरो-आफ़ियत^{४३} गुजर जायें । सोचिये कि गर्मोसर्द जमाने के इतने तजुर्वे के बाद अगर आप मुहासिन-ए-अख्लाक़^{५४} में नौजवानाने दुनिया के लिये नमूना न वन सके तो कितने शर्म की बात होगी।

डॉक्टर साहब का यह वाज्र^{४६} सुनकर इन लोगों के चेहरों पर खफीक़^{४६} सी मुसकराहट नमूदार हो गई। उन्होंने इसका कुछ जवाब न दिया। यह ख्याल ही मज़्हकाखेज़⁵⁸ सुना कि शवाब की ग़लतकारियों और लाउबलियों^{४८} के ऐसे तल्ख तजुरवे के बाद यह लोग फिर अम्दन^{४६} उसमें गिरफ्तार होंगे।

डॉक्टर साहब ने अन्दाजें तलतुफ़^{६°} से कहा, 'अब आप लोग इसे भौक से पियें। मुझे वेइन्तिहा मसर्रत है कि मुझे अपने तजुरवे के लिये आप जैसे लायक आदमी मिल गये।'

नहीफ़^{६९} हाथों से इन चारों आदिमयों ने गिलासों को उठाकर होठों से लगाया। अगर फिलवाक़े^{६२} डॉक्टर साहब के ख्याल के मुताबिक इस पानी में जांबख्य असर या तो इन आदिमयों से ज्यादा दुनिया में शायद ही किसी को इसकी ज़रूरत होगी। उनके बुग्रों^{६३} से ऐसा गुमान होता था कि उन्होंने शबाब की सूरत ही नहीं देखी और मादरजाद^{६४} बूढ़े थे गोया वह हमेशा से ऐसे ही ख़स्ता, मायूस और सुफ़ेद हो रहे थे। यह लोग डॉक्टर साहब की मेज के चारों

४५. जरा-सा, क्षण में ४६. जीवनदायी ४७. सुन्दर, मनोहर ४८. विश्वास ४६. शौकीन, प्रेमी ५०. सोच-विचार ५१. दुर्दशाग्रस्त, बरवाद ५२. ग्रंधकारपूर्ण घाटी ५३. कुशलपूर्वक ५४. उपकार व शिष्टाचार, चरित्र रक्षण ५५. उपदेश ५६. थोड़ी, हल्की ५७. जिस पर हंसी आये, परिहासपूर्ण ५८. वेपर्वा और ग्रंट शंट काम करना ५६ जान बूझकर ६०. कुपापूर्वक ६१. अशक्त, दुर्बल ६२. यथार्थतः ६३. मुखाकृति ६४. जन्मजात, पैदाइशी

तरफ़ सके हुए बैठे थे। आने वाली जवानी की खुशी भी उनके चेहरों पर रौनक न पैदा का सकती थी। उनके जिस्म और दिल विलकुल वेजान हो गये थे। पानी पीकर उन्होंने गिला मेज पर रख दिये ।

मगर एक लम्हे में उन लोगों की हालत में एक खुशगवार तबदीली नमुदार हुई। चेहरे रीशन हो गये। रीनक नजर आने लगी। उनके जर्द और वेरंग रुखसारों पर सर्खी पैंटा हो गई। उन्होंने एक दूसरे की तरफ़ देखा। उन्हें ऐसा मालम हुआ कि फ़िलवाक़े कोई वर्ष क़ब्बत १४ उनके जिस्म से इन अलामतों १६ को मिटा रही है, जिन्हें वेरहम जमाना असें दराह से नक्श करता रहा है। मुसम्मात चंचल कंवर को ऐसा महसूस हुआ कि मुझ पर फिर जीबन आ रहा है। उसने एक अन्दाज़ से चेहरे पर घूंघट बढ़ा लिया।

सब लोग खुश होकर बोले, "थोड़ा-सा आवे-हयात और अता की जिये। हम कुछ जवान जरूर हो गये हैं लेकिन अभी कुछ कसर है। लाइये जल्द एक गिलास और पिलाइये।

डॉक्टर घोष जो बैठे हए अपने तज्र बे को आलिमाना दिलचस्पी के अन्दाज़ में देख रहे थे, बोले, "जरा सब्न कीजिये। आप लोगों को बृढ्ढे होने में बहुत दिन लगे थे, अगर जवान होने में आध घंटा लग जाये तो आप को वेसब न होना चाहिये। यह पानी हाजिर है, आप लोग जितना चाहें पी सकते हैं।"

यह कहकर डॉक्टर साहब ने चारों गिलासों को दुवारा भरा । ख्म^{६७} में अब भी इत^{ता} पानी बाकी या कि शहर के आधे बुढ्ढे अपने नातीं-पोतों के हमसिन^{६८} हो सकते थे। अभी गिलासों में बुलबुले उठ ही रहे थे कि चारों आदिमियों ने झपट कर मेज पर से गिलास उ लिये और एक ही जुर्आ^{६६} में खाली कर दिये। यक्नीनन यह आवे-हयात था। अभी पा^{ती} उन लोगों के हलक़ से उतरा ही था कि उनकी सूरत में इन्क़लाब पैदा होने लगा। उनकी आंखों में शवाब का सा नूर आ गया। सफ़ेंद बाल सियाह होने लगे। एक लम्हा और गुजरा। मेज के गिर्द चार बुढ्ढों की जगह तीन नौजवान मर्द बैठे थे और एक हसीन और गुलफ़ाम नाजनीन^{°°}। ठाकर विक्रम सिंह ने चंचल कंवर की तरफ मस्ताना निगाह से देखकर कही "प्यारी चंचल तुम पर इस वक्त ग़जब का निखार है।"

तन्वीर-ए-सुबह⁹⁹ से जिस तरह तारीकी हटने लगती है उसी तरह चंचल कंवर की चेहरा शगुफ्ता होता जाता था। उसे पुराना तजुर्बा था कि ठाकर साहब की मद्ह-सराईयाँ हमेशा संच्वी नहीं होतीं। इसलिये वह दौड़ी हुई ग्राईने के सामने गई ग्रौर उसमें ग्रपनी सूर्व देखने लगी। उसे श्रव भी खौफ़ था कि कहीं बुढ़ापे की मकरूह सूरतं⁹³ न नज़र श्राये। ती नों अप्दमियों के अन्दाज से ऐसा मालूम होता था कि इस पानी में कुछ नशा-अंगेज सिफ्त है शायद इसका यह ही सबब हो कि बुढ़ापे का बोक्स सर से उत्तर जाने के बाइस ख़ुशी के मा

६४. विद्युतीय शक्ति ६६. चिन्हों ६७. घड़ा, मद्यपात्र ६८. समव्यस्क ६९. एक घूंट ७०. पुढ्यां सुन्दरी ७१. प्रातः कालीन प्रकाश ७२. प्रशंसाए, तारीफ़ें, ७३. घृिर्णत ग्राकृति, भद्दी

मतवाले हो गये थे। बाबू दयाराम मुल्की मसायल पर ग़ौर कर रहे थे लेकिन उन मसायल का तम्रल्लुक जमाना-ए-हाल से था या माजी या इस्तिक्वाल कि से इसका पता लगाना मुशकिल था। कभी तो वह व-ग्रावाजे-बुलन्द हुट्य-ए-वतन पि खिदमते-क्रीम या हुकू के-इंसान पर तकरीर करने लगते। कभी किसी खुफ़िया मामले के मुत्रग्रिल्ल ऐसी दबी जबान से सरगोशी करते कि उन्हें ग्रानी ही ग्रावाज न सुनाई देती थी ग्रौर कभी रक-रुक कर निहायत मुग्रहिवाना भ्रन्दाज के से बोलने लगते गोया किसी हाकिमेग्राला के रूवरू बोल रहे हों। ठाकर विक्रम सिंह भी कोई चलती हुई चीज गुनगुना रहे थे ग्रौर गिलास पर ग्रंगुलियों से ताल भी देते जाते थे। उनकी ग्रांखें चंचल कंवर के हसीन चेहरे की तरफ़ लगी हुई थीं। मेज की दूसरी तरफ सेठ करोड़ीमल रोकड़ ग्रौर खाते की धुन में मह्व धि ग्रौर सोच रहे थे कि ग्रगर हिमालय पहाड़ से बरफ़ के तोदे काट-काट कर लाये जायें तो कितना नफ़ा हो, ग्रौर चंचल कंवर ग्राईने के सामने खड़ी ग्रपनी सूरत देख-देख कर खुशी से मुसकरा रही थी। रह-रह कर वह ग्रपना चहरा ग्राईने के करीब ले जाकर यह देखने की कोशिश करती थी कि कोई पुराना दाग तो बाक़ी नहीं रहा। इन्हें ग्रपने निखार पर ग्रब कामिल इतिमनान न हुग्रा। इन्हें याद ग्राता था कि मैं शवाव में इससे ज्यादा हसीन थी। ग्राखिर वह एक ग्रन्दाज से घूं घट उठाये हुए मेज के करीब ग्राई ग्रौर बोली, "डॉक्टर साहब बराहे-करम मुफ़ एक गिलास ग्रौर दे दीजिये"

डॉक्टर घोष ने हंसकर कहा, "हां-हां, शौक़ से लीजिये। यह देखिये मैं गिलास भरे देता हूं।"

श्रावे-हयात से लबरेज़ गिलास मेज पर रखे हुए थे। उनसे निकलने वाली महीन फुहारें हीरों के रेजों के तरह चमक रही थीं। सूरज डूव चुका था। इसलिये कमरे में ज्यादा श्रंथेरा हो गया था लेकिन खुम से चांदनी की हल्की सी रोशनी निकल कर डॉक्टर श्रौर उनके दोस्तों के चेहरों पर पड़ रही थी। डॉक्टर साहब के चेहरे पर पड़ी हुई मुरियां श्रौर उसकी ज़र्दी इस रोशनी में श्रौर भी वाजे हो रही थी। ^{द8}

तीसरा गिलास पीते ही इन चारों श्रादिमयों की रगों में जवानी की उमंगें लहरें मारने लगीं। श्रव उनका उन्फुवाने शवाव प्रश्ना जोशे-मसर्त प्रश्न उनके दिलों में न समाता था। मायूसी श्रीर ग्रमेजाफ़ अरे वेकसी का बुढ़ापा श्रव उन्हें एक ख्वाव-सा मालूम होता था जिसे उन्होंने श्रसी हुश्रा देखा था। उन्हें श्रव हर एक चीज में एक खास रौनक नजर श्राने लगी। उन्होंने श्रसी हुश्रा देखा था। उन्हें श्रव हर एक चीज में एक खास रौनक नजर श्राने लगी। वह रूहानी शगुफ्तगी जिससे वह लोग कब्ल श्रजवन्त महरूम हो चुके थे श्रीर जिसके वह रूहानी शगुफ्तगी जिससे वह लोग कब्ल श्रजवन्त महरूम श्री चुके थे श्रीर जिसके वगैर दुनिया के दिलफरेब नजारे उन्हें धुंधली तस्वीरों की तरह नजर श्राते थे, फिर उन पर तमन्नाश्रों का जादू करने लगी। उन्हें ऐसा मालूम होता था कि हम एक नई दुनिया के नये

७४. ग्रतीत या भविष्य ७५. देश-भिवत ७६. मानवीय ग्रधिकार ७७. सभ्य तरीका ७४. ग्रतीत या भविष्य ७५. देश-भिवत ७६. मानवीय ग्रधिकार ७७. यौवनारम्भ, जवानी की ७८. उच्चाधिकारी ७६. लीन, मस्त ८०. कर्गों ८१. प्रकट ८२. यौवनारम्भ, जवानी की उठान ८३ प्रसन्नता का ग्रावेग ८४. शोक पीड़ित, संत्रास ८५. समय से पूर्व ।

वजूद⁵⁸ हैं। सबके सब भूम कर बोले, "हम जवान हो गये। हम जवान हो गये।" फिलवाकें प्रिं यह सबुक्रसर⁵⁵ नौजवानों की एक एक जमाग्रत थी जिन्हें तकाजाए सिन⁵⁵ ने शोरीदासर्थ पर मायल⁶³ कर दिया था। उनकी खुशफेलियों विकास ये अजीव पहलू यह था कि उन लोगों को इस पीरी⁶³ ग्रौर नक़ाहत⁶⁸ का मज्हक़ा⁶⁸ उड़ाने की दिली तहरीक हो रही थी जिससे ग्रभी ग्रभी उनकी गुल्खलासी⁶⁸ हुई थी। वह ग्रपनी पुरानी वजा के कपड़ों को देखकर खूब कहक़ हे मारकर हंसने लगे। एक साहव वजाए मफ़ासिल⁶⁸ के दर्द से कराहते हुए दूहें वावा की नक़ल करके लंगड़ा-लंगड़ा कर चलने लगे। दूसरे साहव नाक पर ऐनक रखकर जाद की किताब को ग़ौर से पढ़ने का बहाना करने लगे। तीसरे साहव एक ग्राराम कुर्सी पर वैठ गये ग्रौर डॉक्टर घोष की बुजुर्गाना मतानत⁶⁵ की नक़ल करने लगे। फिर सब वे सब वगलें बजा-बजा कर कमरे में कूदने-फांदने लगे। मुसम्मात चंचल कंवर एक दिलक्षाना ग्रन्दाज से डॉक्टर साहब के पास ग्राई। उनके गुलाव से रुखसारों पर एक दिलफ़रेव ग्रौर शर रत ग्रामेज शोखी थी। डॉक्टर से बोली, "प्यारे डॉक्टर, उठ खड़े हो, जरा मेरे साथ नाचो।" इस पर चारों ग्रादिमयों ने यह सोचकर क़हक़ हा मारा कि डॉक्टर साहव इस हसीना के पहलू में कैसे हवन्नक़ स्व मालूम होंगे।

डॉक्टर साहब ने मतानत से कहा, "मुफे माफ़ कीजिये। मैं बूढ़ा हूं गंठिये ने नाक में दम कर रखा है। मेरे नाचने के दिन कब के रुखसत हो गये, लेकिन इन तीन नौजवानों में से कोई भी तुम्हारे साथ नाचने के लिए जान दे देशा।"

ठाकर सिंह ने फ़र्माया, "चंचल मेरे साथ नाचो।"

बाबू दयाराम बोले, "नहीं, वह मेरे साथ नाचेंगी।"

लाला करोड़ीमल ने कहा, "वाह, मैं इनका पुराना रफ़ीक़ हूं। पचास साल हुए उन्होंने मेरे साथ नाचने का वायदा किया था।"

यह कहते-कहते तीनों श्रादमी चंचल कंवर के गिर्द खड़े हो गये। एक ने वेताव होकर उसके दोनों हाथ पकड़ लिये। दूसरे ने उसकी कमर में हाथ डाल दिया श्रीर तीसरे साहब ने उसकी उम्बरीं " जुल्फ़ों का वोसा लेना शुरू किया। चंचल कंवर लजाती थी, त्योरिया तीनों श्रादमियों के मुंह पर वह काम कर रही थी जो हवाए सर्द १०० नशा करती है। वह उनके वीच से निकलने के लिये जोर कर रही थी लेकिन कुछ वस न चलता था। एक

द६. ग्रस्तित्व, हस्ती द७. यथार्थंत:, सचमुच द८. लोफ़र द६. ग्रायु की मांग ६०. दीवानगी, पागलपन ६१. त्रवृत्त ६२. मनोविनोद, मजाक ६३. वृद्धावस्था ६४. निर्वेलता ६५. उपहास, १००. काली, चमकोली जुल्कें १०१. ठण्डी हवा

जादूतराज माजूका^{९०२} की हमदोशी^{९०३} के लिये ऐसी सरगर्म रक़ीबाना कशमकश^{१०४} का नज़ारा किसी ने कम देखा होगा। मगर कमरे में रखे हुये कट्दे-ग्रादम शीशे में कुछ ग्रौर ही माजरा नज़र ग्राता था। वहां तीन कुहन साल^{९०४} ग्रौर खस्ता हाल वूढ़े एक खमीदा कमर^{९०६} मकरूह^{९००} ग्रौर फुरीदार बुढ़िया से हम ग्रागोश होने के लिये दस्त-ब-गरीवां^{९०८} थे।

लेकिन वे नौजवान थे। उनकी मस्ती इसका सुवूत थी। चंचल कंवर की इश्वागरी विशेष परहेज से वेखुद होकर तीनों रक़ीवों ने बाहम खंश्मगों नजरें " डालनी गुरू कीं। हमीन माजूका से चिपटे हुये वह एक दूसरे पर पिल पड़े। हाथा पाई और धोल-धप्पा गुरू हुआ। इस भमेले में मेज को ठोकर लगी और वह उलट गई। शीशे का खुम गिर कर चूरचूर हो गया और वह आवे-जिन्दगी एक दरखशां " धार की सूरत में फर्श पर वह निकला। एक नीम जान " तितली जमीन पर पड़ी सिसक रही थी। उसके पर इस धार से तर हो गये। वह फुर्र से उड़ कर डाक्टर घोप की टोपी पर जा बैठी। डॉक्टर घोप बोले, "वस-वस, यारो वस, चंचल कंवर वस। अव वहुत हुआ। मुभे यह हंगामा कर्तई पसन्द नहीं।" वह सबके सब खामोश हो गये। उन्हें लरहा-सा आ गया। उन्हें ऐसा मालूम हुप्रा कि पीरे फर्तून " जमाना हमें सवाब के इस सञ्जाजार " भे से फिर पीरी की तारीक वादी " भे की तरफ़ खीचे लिये जाता है। उन्होंने डाक्टर घोप की तरफ़ देखा। वह उस पंजाह साला फूल को लिये हम्बे स विक्र " वैठे हुये थे, जिसे उन्होंने खुम के टुकड़े में से निकाल लिया था। उसके हाथों का इशारा पाते ही चारों वाद-ए-मस्ती " के मतवाले अपनी-अपनी जगहों पर आ यैठे। हांलांक वह जवान थे, पर इस कशमकश और खरमस्ती भिन्द ने उन्हें वेदम कर दिया था।

डाक्टर घोष ने फूल को शफ़क्ष की रोशनी में देखकर कहा— अफ़सोस यह फूल फिर मुरभाया जाता है। यह विलकुल सही था। इन लोगों के देखते-देखते फूल ऐसा ख़ुश्क और चुरमुरा हो गया, जैसा ख़ुम में डालते ववृत था। डाक्टर ने उसकी पंखड़ियों पर लगी हुई पानी की वूंदों को हिलाकर गिरा दिया और उसे अपने मूखे हुए होठों से लगाकर बोले, "मेरे लिये यह अब भी ताजा और शगुफ़्ता है।" डाक्टर साहब के मुंह से यह इल्फाज निकल रहे थे कि तितली फड़फड़ाई और उनके सर पर से जमीन पर गिर पड़ी।

डाक्टर साहब के दोस्तों के जिस्म में फिर रग्नशा^{92°} हुग्रा। एक ग्रजीब किस्म की वुरूदत⁹²⁹। मालूम नहीं उनके जिस्म या दिल पर डोरती चली जाती थी। वह एक दूसरे की तरफ़ ताक रहे थे। उन्हें ऐसा ख्याल होता था कि हर एक लम्हे उनके गुले-शबाव⁹²² को

१०२. मायावी प्रेमिका १०३. संगत, साथ १०४. मैत्रीपूर्ण खींचातानी, संघर्ष १०५ वयोवृद्ध १०६. भुकी तुई कमर १०७. विकृत, घृणित १०८. गले में हाथ डालना १०६. भाव १०६. भुकी तुई कमर १०७. विकृत, घृणित ११२. ग्रधमरी ११३. जर्जर ११४. प्रसन्नता, मंगिमा ११०. कुपित दृष्टि १११. चमकीली ११२. ग्रधमरी ११७. उमंग की शराब, उमंग की नवजीवन, हरियाली ११५. ग्रंघेरी घाटी ११६. यथापूर्व ११७. उमंग की शराब, उमंग की लहर ११८. अल्हड़ता ११६. सूर्य १२०. कन्पन १२१. शीतलता १२२. योवन-पुष्प

तोड़कर उसकी जगह एक-एक दाग छोड़ता चला जाता थां। क्या यह विलकुल मुगालता नजरी १२३ था? क्या मुद्दत-उल-उमर १२४ की तबदीलियां इतने मुस्तसर लग्हों को समेट दी गई थीं? और वे सब के सब चार कुहन साल बूढ्ढे थे जो अपने पुराने दोस्त डाक्टर घोष के साव बैठे हुए थे। इन लोगों ने मायूसाना लहजे में कहा—क्या हम फिर इतनी जल्दी बुढ्ढे हो गये? हां, इनका शक्षाब रूखसत हो चुका था। इस आबे-ह्यात में शराब के नशे से भी सरीय तासीर १२४ थी। इससे पैदा होने वाली शोरीदगी सिर्फ़ तन्जीर १२६ हो चुकी थी। बुढ़ांपे ने फिर उन पर अपना सियाह लबादा डाल दिया था। चंचल कंवर ने एक आलमे-वेबसी भें अपना चेहरा मुस्तर सिफ़त १२६ अंगुलियों से ढक लिया। उसके दिल में वेग्र इतयार खाहिश पैदा हुई कि जब हुस्न ही न रहा तो क्यों न इस पर कफ़न का पर्दा पड़ जाये। नसाईयत भें का यही एक हुस्न उसमें बाक़ी रह गया था।

एक लम्हें की खामोशी के बाद डाक्टर घोष ने फ़र्माया, "दोस्तो ! श्रफ़सोस है कि श्राप फिर वूढ़े हो गये। देखिये श्रावे-हयात से ज़मीन तर हो गई है लेकिन श्रब मुर्फे इसका मृत्लक ग़म नहीं, क्योंकि श्रगर चश्मे-हयात के मेरे दरवाजे ही पर लहरें मारे तो भी मैं उससे श्रपने होंठ न तर करूं चाहे लम्हों के बदले उसका नशा वरसों तक क्यों न क़ायम रहे। श्राप लोगों से श्राज मुर्फे भी इवरत के हासिल हुई है।" लेकिन डाक्टर साहब के श्रहबाब को यह इबरत न हुई। उन्होंने चश्मे-हयात के सफ़र का मुसम्मिम किया, जहां वह सुबह-दोपहर शाम हसवे-हवाहिश श्रावे-हयात नोश श्रथ करें श्रीर सदाबहार जवानी का लुत्फ उठायें।

(सुबहे उम्मीद, मार्च १६२० से साभार)

१२३. दिष्ट भ्रम १२४. भ्रायु सीमा १२५. श्रिधिक प्रभाव १२६. भयभीत, उराना १२७. विवशता की दशा १२८. पंक्तिवद्ध, जुड़ी १२६. सदुपदेश, सीख १३०. भ्रमृतधार १३१. शिक्षा १३२. दढ़, पक्का १३३. इच्छानुसार १३४. श्रमृत, पीने वाला, पीयें।

पुस्तकें और पुस्तकें

भाषा, शहादत तथा आग का कवि नरेन्द्र मोहन'

— हुकुमचंद राजपाल

नरेन्द्र मोहन समकालीन कविता का एक महत्वपूर्ण हस्ताक्षर है। उसने कविता में कई प्रयोग किए हैं। विचार कविता से यात्रा आरम्भ कर समकालीन कविता में 'सामना होने पर' काव्य-संग्रह से पदार्पण। इस संग्रह में किव की सन् १६७५ से ७६ तक रचित कविताएं संकलित हैं। प्रत्येक कविता शीर्षक के अनुरूप है तथा समकालीन वोध को उजागर करती है। इनमें किव की प्रौढ़ता, एहसास एवं समझ को एक साथ देखा जा सकता है। वस्तुतः विचार कविता का पक्षधर नरेन्द्र मोहन प्रस्तुत संग्रह की कविताओं में समकालीन वोध के प्रति अधिक जागरूक रहा है। इनमें वैचारिक प्रतिबद्धता, व्यंग्य का पैनापन एवं विसंगति-बोध की गहनता स्पष्ट है।

इस काव्य-संग्रह के आरम्भ में 'इस हादसे में' (किव का पहला किवता-संग्रह 'इस हादसे में') किवता पर बना छिव-चित्र आकर्षक है एवं युग-बोध की सार्थक अभिव्यक्ति करता है। अधिकांश किवताओं को ऊपरी धरातल पर देखने से समस्याओं की स्थूल अभिव्यक्ति का आभास होगा परन्तु इनमें किव का लक्ष्य गहन है। वह सहज भाषा एवं समस्या के यथार्थ धरातल पर अपनी बात कहता है पर विकास-क्रम में उसका वक्तव्य एक बहुत बड़ा तथ्य अथवा निष्कर्ष प्रस्तुत करने लगता है। 'मृत्यु-स्वाधीन' किवता में किव 'सच के चेहरे के निर्विकार एवं धुनी होने' से आरम्भ करता है तथा अन्त में यह कह कर किवता समाप्त करता है कि 'तब सच और शहादत और स्वाधीनता में/कोई फर्क नहीं रह जाता' (पृष्ठ २८)।

कुछ कविताओं के शीर्षक संवादात्मक एवं प्रश्नात्मक हैं। 'आपकी क्या सलाह है', 'इस वच्चे को क्या हुआ है ?', 'वहां क्या दुर्घटना हुई है ?' 'आखिर कव तक' ? कविताओं में उसका आक्रोश व्यक्त हुआ है—'तने हुए चेहरे/कसी हुई मुट्ठियां/सामने की चीजें/ठेठ, वजनी और विस्फोटक (पृष्ठ ६२)। इस संग्रह की अधिकांश कविताओं में आज के मनुष्य की बहुपक्षी यातनाओं को व्यक्त किया गया है। इसमें किव कहीं भाषा, व्याकरण, शब्द, मुहावरे, छंद

१. सामना होने पर-नरेन्द्र मोहन/नई दिल्ली : प्रवीण प्रकाशन, १६७६ पृष्ठ संख्या ७२/ मुल्य २० रुपये मात्र ।

इत्यादि की समस्या से व्यक्ति और युग की आपाधापी को व्यंजित करता है तो कहीं व्यक्ति और युग की समस्या से भाषा की चर्चा सिक्छष्ट रूप में करना चाहता है। इसीलिए विम्व योजना का सम्यक् निर्वाह हो पाया है। समकालीन किवता में वर्तमान वदलाव को आदभी तथा युग के माध्यम से व्यक्त किया जाता है। प्रस्तुत काव्य-संग्रह की अधिकांश किवताएं इस आश्य से प्रेरित हैं। इस सम्बन्ध में किसी प्रकार की विभाजक रेखा नहीं खींची जा सकती। दोनों समस्याओं को सिक्छिष्ट रूप में प्रस्तुत किया गया है। इसी सिक्छिष्ट स्थिति के कारण अनेक किवताओं में विम्व योजना का सम्यक् निर्वाह हो पाया है। 'इस बच्चे को क्या हुआ है?' किवता में किव का संकल्प व्यन्यात्मक एवं गहरी खीझ का है। वह इसे बच्चे, डॉक्टर तथा चित्र के माध्यम से प्रस्तुत करता है। 'नीली पोशाक' सहज एवं सपाट भाषा में युग की सही स्थिति को व्यक्त करने वाली एक सशक्त किवता है। कभी वह नीली पोशाक में वदलने लगता है तो कभी नदी में डूबने का उल्लेख करता है—एकाएक वैयक्तिक सन्दर्भ में वह आत्मलीन हो जाता है—'मां के घुटनों का कभी न खत्म होने वाला दर्द पिता की चरम हताशा, तनाव और घबराहट और हुक्के की लगातार गुड़-गुड़ में रुका-थमा मैं/सन्नाटे को काट कर बनायी गयी सड़कें और पेड़/उतरने जा रहे हैं/नीली पोशाक वाले लड़के के भीतर (पृ० ४७)।

'दफन होते हुए' कविता के अन्त में वह आजके व्यक्ति की स्थिति को इस प्रकार व्यक्त करता है—'वह रोते-रोते/हंसने लगना है/हंसते-हंसते हकलानें लगता है/हकलाते-हकलाते एक चुपी में दफ़न होने/दफ़न होते हुए/तालियां वजाने—" (पृष्ठ २३)। इतना ही नहीं वेउतर जिन्दगी जीने की आदत डालना और आत्महत्या करना एक जैसा प्रतीत होना समकालीन युग का ज्वलंत प्रमाण है। युगीन सन्दर्भों से सम्बद्ध कविताओं में जहां आज के मनुष्य की विवयाता, पीड़ा, तिना, कुष्ठा व्यजित हैं वहां उसमें 'आग' के रूप में आक्रोश भी विद्यमान है। इसीलिए अनेक कविताओं में कि की युवावस्था की उत्तेजना, वदलाव की उत्कष्ठा है, तभी तो वह मानता है कि 'कविता में/एक वारूदी सुरंग/फट पड़ने को तैयार है (पृष्ठ २४)।

'मुक्तिबोध को याद करते हुए' किवता में वह किव का प्रभाव स्वीकार करता है क्योंकि ग्रंघेरे और फंनासी की सही स्थिति को उसने काव्य में उतारा था। आज सब कुछ वह यथार्थ रूप में देख रहा है—इसीलिए किवता के ग्रन्त में कहता है—'मुझे कुछ नहीं दीखता/बाहर न भीतर सभी रंग बदरंग हो/घुलते जा रहे/ग्रंधेरे में' (पृष्ठ ३३)।

प्रस्तुत संग्रह की कुछ कविताओं में वह ऐसे भव्दों का अनायास अथवा सायास प्रयोग भी करता है जिनसे युगीन विसंगति का बोध तो होता है पर काव्य का संवेदना-स्तर क्षीण होने लगता है। उसे सब कुछ गड़बड़ सरीखा प्रतीत होता है— कहीं-कहीं वाहर और भीतर विचका हुआ है। वस्तुतः काव्य की श्रेष्ठता में भले ही इस प्रकार के शब्दों की पुनरावृत्ति वाचक रही हो पर समकालीन कविता की दृष्टि में ऐसा अपेक्षित है।

जहां तक मूल्य-चेतना का प्रश्न है किव ने यथार्थ को प्रस्तुत करने के लिए व्यक्ति के एक सही दृष्टि को आत्मसात् किए है। मूल्य-हीनता, अस्तित्व-हीनता में वह मूल्यों के प्रति जिस्सात् किए है। इसीलिए भाषा, मुहावरों, शब्द, छद के माध्यम से जहां जिस्साजा / ७०

वह काव्य-मूल्यों के वदलाव को सूचना देता है, वहां व्यक्ति को आत्म-निष्ठ, दृढ़ एवं साहसी होने का संकल्प भी देता है। उसे पलायन कर्तई पसन्द नहीं, जीवन की चिरन्तनता एवं गित में उसे विश्वास है, इसीलिए क्षणिक बाधाओं का वह मुकावला करता है। यहां यह भी उल्लेख्य है कि वह परम्परा-मोह से ग्रसित भी नहीं है। 'पोले किववर' किवताओं में वह अपने संकल्प को प्रतीकात्मक ढंग से प्रस्तुत करता है। उसका विश्वास है—'देखता हूं चीजों की/सिकय सत्ताओं और संयोजन गुणों को/कैंसे नजर-अन्दाज कर सकते हो/आखिर कव तक/छिपाये रख सकते हो/अपनी काईयां/हरकतें ग्रीर खूनी हाथ' (पृष्ठ ६२)।

हमें तो किव की मूल्य-चेतना का परिचय 'भाषा-कर्म' में अधिक सटीक प्रतीत होता है।
यथा—'मरते हुए आदमी को पहचान का नग्न और ठोस संकेत,भाषा देना शुरू कर दे/और
हमारे हाथ और तलवे/महसूस करने लग जाएं आग' (पृष्ठ १८)। वस्तुतः समकालीन किवता
का महत्वपूर्ण हस्ताक्षर धूमिल 'पटकथा' में हाथ, आंसू और आग की जिस स्थिति को
दिखलाता है वह आग को जिन विभिन्न सन्दर्भों में देखता है—नरेन्द्र मोहन की आग का सन्दर्भ
उससे स्पष्ट एवं भिन्न अन्दाज का है और वह परिवर्तन एवं सही जीवन जीने के लिए 'आग'
का प्रयोग करता है।

'पागल की तरह आंखें मिचमिचाना', 'शब्द संसार का प्रकम्पित होना', 'चीजों का संयोजन के लिए अकुलाने लगना', 'चाकू की तरह खुलते और बंद होते घर के दरवाजे', 'चुपी के लौह गोले का समुद्र में धसना', 'मुहाबरे में लिपटी हुई लाश', 'चेहरे में चमड़ायी हुई सहमी चिड़िया का फड़फड़ाना', 'कस्बे का रगों में दौड़ना', 'नीली पोशाक में वदलना', 'सुलगता घुआं', 'संवादहीनता की अधेरी घाटी', 'आंखों में जेल के पिछ्वाड़े की मुलायम घास का उगना', 'सत्य को लकवा मारना', 'पुस्तक दोहना', 'हाथ का भाषा के अधेरे में कौँधना' इत्यादि कुछ अच्छे एव स्थिति-अनुकूल प्रयोग हुए हैं। रोना-हंसना, मरना-जीना, चुप्पी-भभक, डूदना-बचना का प्रयोग कहीं-कहीं सामान्य धरातल पर भी हुआ है।

अन्ततः कहा जा सकता है कि 'सामना होने पर' में संकलित किवताओं में अधिकांश समकालीन वोध को व्यवत करती हैं। लम्बी किवताओं एवं विचार किवता का पक्षधर कि इस संग्रह में नवीन शैली को अपनाए है। उसकी ऊपरी धरातल पर दीखने वाली सहज भाषा में उक्तियां, समस्याएं अत्यंत व्यापक एवं गहन सन्दर्भ संजोये हैं। भाव-गाम्भीयें एवं सार गहनता की दृष्टि से 'कब-चित्र' क्षणिका उल्लेख्य है—'सारे सम्बन्धों के लिए/हमने कब्न का एक आकर्षक चित्र वनायां, और उसे फटी आखों, देखते रहे सोचते रहे/चित्र चित्र है/कब्न नहीं' (पृ० ४६)। इतना ही नहीं, हम नरेन्द्र मोहन को शहादत का किव मानते हैं क्योंकि वह स्वयं मानता है—'यहीं से शुरू होती है/वह विचार यात्रा/जो एक कार्यवाही में ढलती है/रफ्ता-रफ्ता/एक शहादत किवता में' (पृ० ७२)।

अतः इस संग्रह के आधार पर नरेन्द्र मोहन को भाषा, शहादत एवं आग का किव मानना न्यायसंगत होगा। 'सामना होने पर' पुस्तक का शीर्षक भी इस धारणा की पृष्टि करता है।

आपकी बात

• ज़ीराजा ४६ । प्रापनी बात के तीनों अवतरण सावधानी से पढ गया । साहित्य में उठा-पटक की राजनीति और उसका शिकार वनने वाली नयी प्रतिभाएं, स्थापित प्रतिभाओं का अब नया कुछ न दे पाना और नयी-नयी प्रतिभाओं को अवसर देने की जिम्मेदारी शीराज जैसी पत्रिका द्वारा अपने माथे ले लेना-यह सब कुछ, मैं समझता हूं, सम्पादकीय-वडवोलापन है।

नवोदित प्रतिभाओं को प्रोत्साहन जरूर दें, उनकी पीठ अवश्य थपथपाएं, मगर स्थापित रचना-कर्मी चुक गए हैं, कृपया ऐसा न सोचें और न कहें। दरअसल, ऐसी असयत और अविचारी संपादकीय टिप्पणियां ही उठा-पटक की राजनीति को जन्म देती हैं और नए और पुराने की खाई अनायास ही नमूदार हो जाती है जिसे फिर खूव छाती पीटने पर भी पाटा नहीं जा सकता । शीराजा को नये-पुराने की इस नाकावन्दी से दूर ही रखें तो बेहतर होगा।

---शिवन कृष्ण रैणा

स्नातकोत्तर हिन्दी विभाग, राजकीय कला महाविद्यालय, अलवर (राज०)

 शीराजा का कोई एक ग्रंक नए हस्ताक्षरों को समिपत करने की योजना प्रेरद सावित होगी। "बाघ' कहानी का ग्रंदरूनी तकाजा, रचनात्मक अनुरोध एक ही प्रहार में हमें दो फांक कर जाता है। प्रत्येक फांक पर वहीं व्याघ्र-चर्म खोल वन कर चढ़ा मिलेगा। सत्ता दर सत्ता पीढ़ी दर पीढ़ी वह एक निरतर विरासत में चलता आ रहा है, चलता जा रहा है। लेख

कीराजा-४८ में छपे मेरे पत्र पर डॉ० अनिल की टिप्पणी । मुझे लग रहा है कि सारी बात को एक ग़ल्त जानिए से देखा और दिखाया जा रहा है। इस पर तुर्राह यह कि अव इस जमीन पर लेखकीय निष्ठा, ईमानदारी का झंडा गाड़ कर क़ाविज़ होने का नाजाय^ड दावा भी किया जाने लगा है। मैं श्रपनी कैंफ़ियत की वज़ाहत कर चुका हूं। न ती हैं किसी विवाद का इरादा रखता हूं और न किसी वेमाइना बहस के लिए आमादा ही हूं। कागज-स्याही के जाया न किए जाने, फ़िजुल में पाठकों के वक्त वरवाद न करने के मुद्दे पर में डॉ॰ अनिल के साथ हं।

श्री कुदन कुमार की वेलौस और सपाट कविताएं हवा के ताज़े झौंके की मानिन्द आईं। उन्हें वधाई दें !

> –चन्द्रशेखर हिन्दी विभाग, पंजाबी विश्वविद्यालय, पटियाला

🏿 शोराजा का फ़रवरी-मार्च १६८० ग्रंक मिला । धन्यवाद । 'अकादमी डायरी' में अखिल भारतीय हिन्दी लेखक सम्मेलन के विवरण के सन्दर्भ में मुझे कहना है कि सक्षेप में लिखने की अपनी ज़रूरत के कारण आप उस चर्चा की चर्चा नहीं कर पाए जो 'अहिन्दी भाषी हिन्दी लेखक' के प्रश्न को लेकर हुई थी। मैंने, अशोक जेरय, आदर्श तथा कुछ अन्य साथियों ने साफ़ शब्दों में कहा था कि 'हम हिन्दी-लेखक हैं इतना काफ़ी है। हिन्दी हमारी अजित भाषा है तो इसका अर्थ यह कतई नहीं है कि हम अपनी हिन्दी को किसी तरह से सेकड रेट मान लेंगे। इस तरह की कोई कुठा पाले विना हिन्दी के युवा लेखक को आगे वढना चाहिए और हिन्दी के स्थापित लेखक-आलोचक को भी इस संदर्भ में अपना नजरिया वदलना चाहिए क्योंकि इससे हिन्दी साहित्य के विकास में वाधा पड़ती ही है, हिन्दी भाषा के सर्वदेशीय रूप को भी क्षति पहुंचती है।' यह बात भी उभर कर सामने आई थी कि जो मूलतः हिन्दी-लेखक है उसके लेखन को अनूदित लेखन से वरीयता देनी ही होगी च हे यह अनुवाद लेखक ने स्वयं किया हो।

श्री पुरी ने भाषा सम्बन्धी जो प्रश्न उठाए थे उनके संदर्भ में मेरा विनम्र निवेदन है कि भाषा तथा साहित्य मूलतः दो अलग चीजें हैं। उनके प्रचार-प्रसार, अध्ययन-अध्यापन की प्रविधियां पूरी तरह अलग हैं। हिन्दी राष्ट्र भाषा साहित्यिक समृद्धि के वल पर नहीं बनाई गई वितक इसलिए बनाई गई कि इसके समझने-बोलने वाले लोग भारत में सबसे अधिक हैं।

> --- डॉ० ओम प्रकाश गुप्त स्नातकोत्तर हिन्दी विभाग, जम्मू विश्वविद्यालय, जम्मू

 शोराजा का मार्च, ५० ग्रंक मिला। हृदय से आभारी हूं। 'आधुनिक हिन्दी कहानी का सामाजिक बोध' शीर्षक परिचर्चा आधुनिक हिन्दी कहानी के दिशाबोध को गहराई से रेखांकित करती है और चर्चा में भाग लेने वाले साहित्यकारों की दृष्टि का भी अच्छा परिच देती है। विस्तार में जाकर की गई परिचर्चा बहुत उपयोगी सिद्ध होगी।

—से० रा० यार्त्र।

एफ०/ई० ७, नया कवि नगर, गाजियाबाद-२०१००१

• शीराजा का ४६वां ग्रंक, जो 'उन प्रतिभाओं को समिपत है जिनके कन्धों पर भविष्य िका हुआ है', देखा। प्रतिवर्ष 'शीराजा' का एक ग्रंक इन नई प्रतिभाओं को समिपत किया जायेगा—अकादमी की यह योजना ठीक ही है। '''नई से नई प्रतिभाओं को अवसर देने की जिम्मेदारी शीराजा जैसी पत्रिकाओं को निभानी है।' यह कथन भी कानों में मिश्री घोलता है। 'शीराजा' और शीराजा जैसी पत्रिकाएं, अपने-अपने घेरे में रहकर कितनी स्वतन्त्रता से, इस जिम्मेदारी को सही अर्थों में निभा पायेंगी समय ही बता सकेगा। प्रकाशन के क्षेत्र में फैले बड़े नामों के आतंक ने इस प्रकार की प्रतिभाओं को आज ही नहीं, कल भी और कल भी, ढक लिया है, ढक लिया था और ढक लेंगी। इस 'ढकन-प्रक्रिया' का शिकार नई से नई प्रतिभा ही नहीं 'अन्य प्रतिभाएं' भी हो रही हैं, हुई थी, होंगी।

'श्रपनी वात' के ही अनुसार शीराजा में प्रकाशित नए हस्ताक्षरों में से यदि एक ने भी सही लेखन के मर्म को पकड़ा तो वह इस ग्रंक की अभूतपूर्व सफलता होगी तथा पाठकों की विस्तार से लिखी टिप्पणियां उन्हें रचनाधर्मिता के ग्राधुनिक तकाजों को पूरा करने में सहायक सिद्ध होंगी।

सवाल यह है कि आधुनिक लेखन के सन्दर्भ में सही लेखन है क्या ? और, क्या एक साधारण पाठक की विस्तार से लिखी टिप्पणी ही रचनार्धीमता के आधुनिक तकाज़ों को पूरा कराने में समर्थ हो सकती है ?

'शीराजा' के अन्य (असमर्पित) ग्रंकों में यदि, 'उठा-पटक की राजनीति' से ऊपर उठ कर, स्थापित और नई प्रतिभाओं का समुचित संतुलन बना रहे तो बेहतर होगा।

— पृथ्वी नाथ 'मधुप' केन्द्रीय विद्यालय नं० २, जम्मू छावनी–१८०००३

● शीराजा-४६ मिल गया था, धन्यवाद । नयी प्रतिभाओं को ढूंढ निकालने का यह काम वेशक सराहनीय है।

'वाघ' तथा 'लहराती हुई पूंछ' कहानियां अच्छी लगीं। डाँ० चन्द्रशेखर का लेख विद्वत्तापूर्ण तो है मगर वोझल सा हो गया है (भाषा के एतवार से)। सर्वश्री महीप सिंह, राम दरश स्तर को कायम रखा है। हां, कुछ किवताएं भी सुन्दर बन पड़ी हैं। युवा-किवयों में कुछ कलापक्ष भी जानदार बन पड़ा है या कि नहीं इस और हमारा आज का युवा किव कम ध्यान दे रहा है। कुशल सम्पादन के लिए वधाई।

—वन्धु शर्मा ४८, पक्की ढक्की, जम्मू

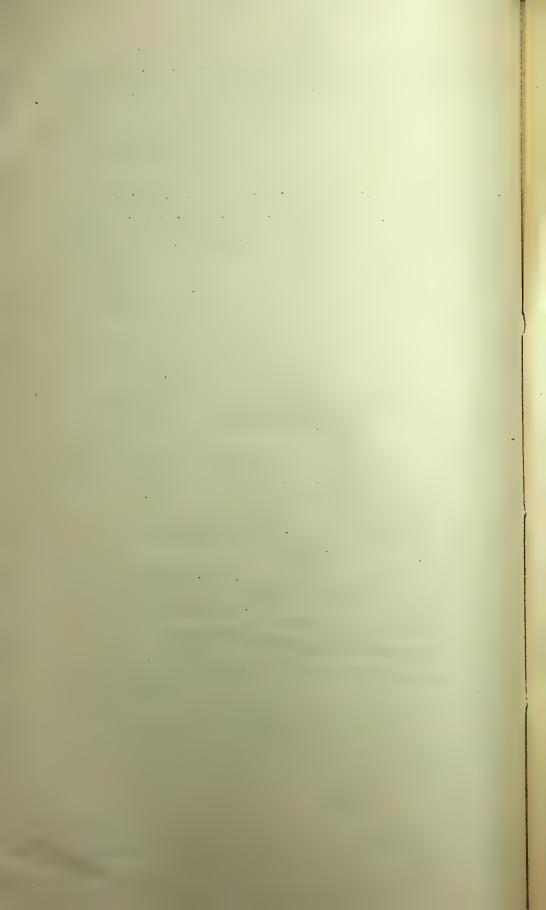
- शीराजा हिन्दी ४६ मिला । ग्रंक रोचक लगा । नवीन प्रतिभाओं के प्रोत्साहन का उद्देश्य
 जितना पुनीत है, उतना ही महत्त्वपूर्ण भी । कुशल सम्पादन के लिए वधाई ।
 - —डॉ॰ प्रियतम कृष्ण कौल डिग्री कालेज, पुंछ (जम्मू-कश्मीर)
- शीराज हिन्दी मिली। पढ़ी। अच्छी लगी। विहार के इस आदिवासी क्षेत्र के आम पाठकों को क्या पता कि जम्मू और कश्मीर की अकादमी से हिन्दी में भी कोई इतनी अच्छी पत्रिका प्रकाशित होती है। इसलिए आप सबके प्रति कृतज्ञ हूं।

—इन्दुशेखर तिवारी साहित्य सदन, नीमडीह, चाईवासा- ८३३२०१

लेखकों से अनुरोध

- अम्मू-कश्मीर में कला, संस्कृति और साहित्य के आकलन श्रीर उसके विकास को रेखांकित करने वाली सामग्री को शीराजा में वरीयता दी जाती है।
- रचनाएं कागज के एक स्रोर साफ-साफ लिख कर ग्रथवा
 टाईप करवा कर भेजें।
- प्रकाशित रचनाग्रों पर पारिश्रमिक देने की भी व्यवस्था है।
- 'पुस्तकें ग्रौर पुस्तकें' स्तम्भ के ग्रंतर्गत समीक्षा के लिए किसी भी पुस्तक की दो प्रतियां श्राना ग्रावश्यक है।
- * ग्रनुवाद के साथ मूल लेखक की श्रनुमित भेजना न भूलें।

—सम्यादक



कागज़-स्याही के जाया न किए जाने, फ़िज़ूल में पाठकों के वक्त वरवाद न करने के मूट्दे पर में डॉ॰ अनिल के साथ हं।

श्री कूदन कुमार की वेलौस और सपाट कविताएं हवा के ताज़े झौंके की मानिन्द आईं। उन्हें वधाई दें !

> ---चन्दशेखर हिन्दी विभाग, पंजाबी विश्वविद्यालय, पटियाला

🔍 शोराजा का फ़रवरी-मार्च १६५० ग्रंक मिला । धन्यवाद । 'अकादमी डायरी' में अखिल भारतीय हिन्दी लेखक सम्मेलन के विवरण के सन्दर्भ में मुझे कहना है कि सक्षेप में लिखने की अपनी ज़रूरत के कारण आप उस चर्चा की चर्चा नहीं कर पाए जो 'अहिन्दी भाषी हिन्दी लेखक' के प्रश्न को लेकर हुई थी। मैंने, अशोक जेरथ, आदर्श तथा कुछ अन्य साथियों ने साफ शब्दों में कहा था कि 'हम हिन्दी-लेखक हैं इतना काफ़ी है। हिन्दी हमारी अजित भाषा है तो इसका अर्थ यह कतई नहीं है कि हम अपनी हिन्दी को किसी तरह से सेकंड रेट मान लेंगे। इस तरह की कोई कूठा पाले बिना हिन्दी के युवा लेखक को आगे वढना चाहिए और हिन्दी के स्थापित लेखक-आलोचक को भी इस संदर्भ में अपना नजरिया वदलना चाहिए क्योंकि इससे हिन्दी साहित्य के विकास में बाधा पड़ती ही है, हिन्दी भाषा के सर्वदेशीय रूप को भी क्षति पहुंचती है। यह वात भी उभर कर सामने आई थी कि जो मुलतः हिन्दी-लेखक है उसके लेखन को अनूदित लेखन से वरीयता देनी ही होगी चहे यह अनुवाद लेखक ने स्वयं किया हो।

श्री पुरी ने भाषा सम्बन्धी जो प्रश्न उठाए थे उनके संदर्भ में मेरा विनम्र निवेदन है कि भाषा तथा साहित्य मूलतः दो अलग चीजें हैं। उनके प्रचार-प्रसार, अध्ययन-अध्यापन की प्रविधियां पूरी तरह अलग हैं। हिन्दी राष्ट्र भाषा साहित्यिक समृद्धि के वल पर नहीं बनाई गई बल्कि इसीलए बनाई गई कि इसके समझने-बोलने वाले लोग भारत में सबसे अधिक हैं।

> --- डॉ॰ ओम प्रकाश गुप्त स्नातकोत्तर हिन्दी विभाग, जम्मू विश्वविद्यालय, जम्मू

🗣 शोराजा का मार्च, ८० ग्रंक मिला । हृदय से आभारी हूं । 'आधुनिक हिन्दी कहानी का सामाजिक बोध' शीर्षक परिचर्चा आधुनिक हिन्दी कहानी के दिशाबोध को गहराई से रेखांकित करती है और चर्चा में भाग लेने वाले साहित्यकारों की दृष्टि का भी अच्छा परिच देती है । विस्तार में जांकर की गई परिचर्चा बहुत उपयोगी सिद्ध होगी।

- से० रा० यात्री

एफ०/ई० ७, नया कवि नगर, गाजियाबाद-२०१००१

• शीराजा का ४६वां ग्रंक, जो 'उन प्रतिभाओं को समिपत है जिनके कन्धों पर भविष्य टिका हुआ है', देखा। प्रतिवर्ष 'शीराजा' का एक ग्रंक इन नई प्रतिभाओं को समिपित किया जायेगा—अकादमी की यह योजना ठीक ही है। '"नई से नई प्रतिभाओं को अवसर देने की जिम्मेदारी शीराजा जैसी पित्रकाओं को निभानी है।' यह कथन भी कानों में मिश्री घोलता है। 'शीराजा' और शीराजा जैसी पित्रकाएं, अपने-अपने घेरे में रहकर कितनी स्वतन्त्रता से, इस जिम्मेदारी को सही अथों में निभा पायेंगी समय ही बता सकेगा। प्रकाशन के क्षेत्र में फैले बड़े नामों के आतंक ने इस प्रकार की प्रतिभाओं को आज ही नहीं, कल भी और कल भी, ढक लिया है, ढक लिया था और ढक लेंगी। इस 'ढकन-प्रक्रिया' का शिकार नई से नई प्रतिभा ही नहीं 'अन्य प्रतिभाएं' भी हो रही हैं, हुई थी, होंगी।

'प्रपनी वात' के ही अनुसार शीराजा में प्रकाशित नए हस्ताक्षरों में से यदि एक ने भी सही लेखन के मर्म को पकड़ा तो वह इस ग्रंक की अभूतपूर्व सफलता होगी तथा पाठकों की विस्तार से लिखी टिप्पणियां उन्हें रचनाधिम्ता के ग्राधुनिक तकाजों को पूरा करने में सहायक सिद्ध होंगी।

सवाल यह है कि आधुनिक लेखन के सन्दर्भ में सही लेखन है क्या ? और, क्या एक साधारण पाठक की विस्तार से लिखी टिप्पणी ही रचनाधर्मिता के आधुनिक तकाज़ों को पूरा कराने में समर्थ हो सकती है ?

'शीराजा' के अन्य (असमर्पित) ग्रंकों में यदि, 'उठा-पटक की राजनीति' से ऊपर उठ कर, स्थापित और नई प्रतिभाओं का समुचित संतुलन बना रहे तो बेहतर होगा।

> —पृथ्वी नाथ 'मधुप' केन्द्रीय विद्यालय नं० २, जम्मू छावनी–१८०००३

शीराजा-४६ मिल गया था, धन्यवाद । नयी प्रतिभाओं को ढूंढ निकालने का यह काम

'वाघ' तथा 'लहराती हुई पूंछ' कहानियां अच्छी लगीं। डॉ॰ चन्द्रशेखर का लेख विद्वत्तापूर्ण तो है मगर वोझल सा हो गया है (भाषा के एतवार से)। सर्वश्री महीप सिंह, राम दरश स्तर को कायम रखा है। हां, कुछ किवताएं भी सुन्दर बन पड़ी हैं। युवा-किवयों में कुछ कलापक्ष भी जानदार बन पड़ा है या कि नहीं इस ओर हमारा आज का युवा किव कम ध्यान दे रहा है। कुशल सम्पादन के लिए वधाई।

—वन्धु शर्मा ४८, पक्की ढक्की, जम्मू ● शीराजा हिन्दी ४६ मिला। ग्रंक रोचक लगा। नवीन प्रतिभाओं के प्रोत्साहन का उद्देश्य जितना पुनीत है, उतना ही महत्त्वपूर्ण भी। कुशल सम्पादन के लिए वधाई।

> —डॉ० प्रियतम कृष्ण कौल डिग्री कालेज, पुंछ (जम्मू-कश्मीर)

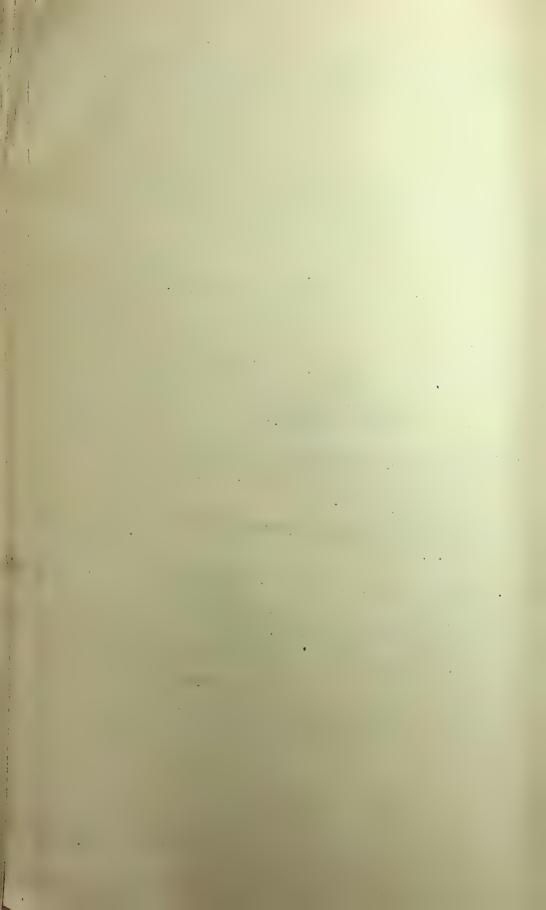
 शीराज हिन्दो मिली । पढ़ी । अच्छी लगी । विहार के इस आदिवासी क्षेत्र के आम पाठकों को क्या पता कि जम्मू और कश्मीर की अकादमी से हिन्दी में भी कोई इतनी अच्छी पत्रिका प्रकाशित होती है । इसलिए आप सबके प्रति कृतज्ञ हूं ।

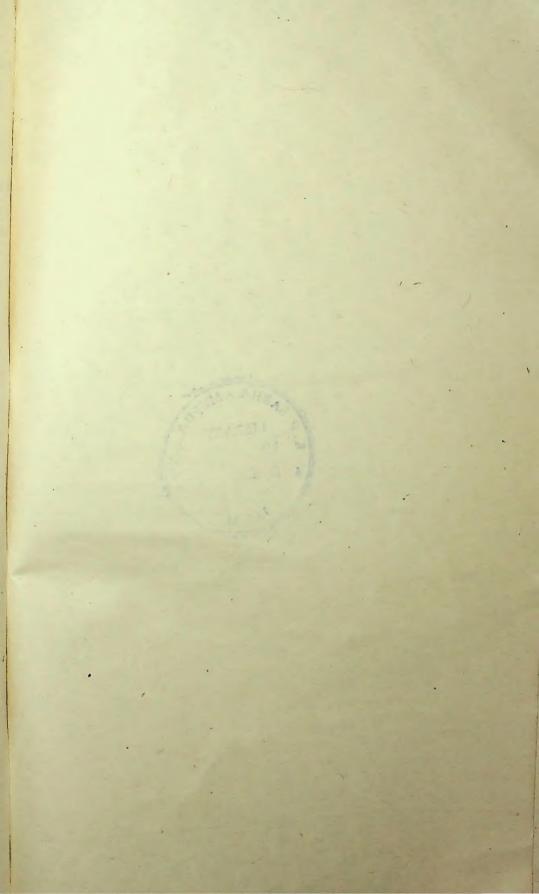
> —इन्दुशेखर तिवारी साहित्य सदन, नीमडीह, चाईवासा— = ३३२०१

लेखकों से अनुरोध

- अन्मू-कश्मीर में कला, संस्कृति ग्रीर साहित्य के ग्राकलन ग्रीर उसके विकास को रेखांकित करने वाली सामग्री को शीराजा में वरीयता दी जाती है।
- * रचनाएं कागज के एक ग्रोर साफ-साफ लिख कर ग्रथवा टाईप करवा कर भेजें।
- प्रकाशित रचनाग्रों पर पारिश्रमिक देने की भी व्यवस्था है।
- * 'पुस्तकें ग्रौर पुस्तकें' स्तम्भ के ग्रंतर्गत समीक्षा के लिए किसी भी पुस्तक की दो प्रतियां ग्राना ग्रावश्यक है।
- * ग्रन्वाद के साथ मूल लेखक की ग्रनुमित भेजना न भूलें।

--सम्पावक











J&K Academy of Art, Culture & Languages, Jammu.

Printed at: Amar A t Press, Moti Bazar, Jammu.